LA PRENSA

AÑO XXXII—Nº 11,347 — BUENOS AIRES, SÁBADO 14 DE SETIEMBRE DE 1901 — Administracion y Direccion: Avenida de Mayo 567 al 575

DIVERSIONES PUBLICAS

OPERA—«THE GEISHA», OPERA INGLEsa, representada por los aficionados ingleses de la Sociedad «Buenos Aires Choir I Union». Funcion para el 14 de Setiembre, á las 8.30 p. m. La boletería se encuentra en la librería de Roberto Grant y Cia., calle Cangallo 542.

POLITEAMA ARGENTINO—EMPRESA: A. Bernabei.—Direccion: L. Ducci.—Temporada de 1901—Gran compañía italiana de óperas cómicas y operetas «Scognamiglio». Funcion todas las noches. Domingos y días de fiesta, gran matinée.—Setiembre 14—21ª funcion de abono (de la 2ª série).—LA CICALA E LA FORMICA. Tertulia de platea con entrada 3 $.

SAN MARTIN—TEMPORADA DE PRIMAvera—Compañía lírica italiana de la cual forma parte la eminente artista Sta. Regina Pacini.—Setiembre 14—6ª funcion de la temporada—LA GIOCONDA.

ODEON—GRAN COMPAÑIA DRAMATICA española—María Guerrero-Fernando Diaz de Mendoza.—Setiembre 14, debut—1ª funcion de abono—LOS TRES GALANES DE ESTRELLA—Los dos habladores.

VICTORIA — COMPAÑIA DRAMATICA—Dirigida por el primer actor don Mariano Galé Setiembre 14—Estreno: ¡Muerto y vivo!—Mala sombra—Corrida de toros por el cinematógrafo Lumiere, vistas en colores—Las hermanas Moreno. Platea con entrada $ 1.50.

MAYO—GRAN COMPAÑIA DE ZARZUEla española dirigida por el primer actor, José Palmada, formando parte las primeras tiples, Josefina Sanchez y Matilde Lláñez.—Setiembre 14—La Macarena—Estreno: El último llo—El indiano—La viejecita.

COMEDIA — EMPRESA V. GARRIDO—Gran compañía de zarzuela cómica dirigida por el 1er. actor Joaquín Montero, de la que forman parte las distinguidas primeras tiples Angeles Montilla, Pilar García y Matilde Liñan.—Sábado 14, debut.—Como está el arte!—Niniche—El barbero de Sevilla—La Marusiña.

RIVADAVIA — COMPAÑIA DRAMATICA dirigida por el 1er. actor, Leopoldo Buron.—Setiembre 14—Debut de la actriz Concepcion Ferrer y del actor Francisco Tresania.—María Antonieta. Platea con entrada 1 $.

APOLO—COMPLETAMENTE REFORMAdo—Compañía lírico dramática Nacional Podestá hermanos.—Setiembre 14—Calaplamas—José Ramirez—Fumadas. Platea con entrada 1 $.

DORIA—COMPAÑIA COMICO DRAMATIca italiana de novedades de Gaetano Cavalli, dirigida por el actor J. Serafini.—Setiembre 14—Gran funcion de gala en honor y á beneficio del decano de los artistas que han actuado en Buenos Aires, Angel Chiodini, con el concurso de varios artistas de la compañía del Politeama.—Felicitá conjugale—Il barbiere di Siviglia. Precios populares.

CASINO — EMPRESA NOLLET—SETIEMbre 14—Cantalamesa Davigny — Trobs — The 3 Bremlons—Los Darras—K ki—Trío Mor no—Dolla—Daubray—Arnold—Marzac—Polian—Biógrafo.

LIBERTAD—COMPAÑIA DE DRAMAS Y comedias nacionales—Setiembre 14—Funcion de gala á beneficio del secretario de la empresa, del maquinista Ercole Colonnese y demas empleados del teatro—Bajezas del poder—Castigo del cielo ó la conciencia de un bandido—Finales trágicos.

CIRCO ANSELMI—CUYO Y RIO BAMBA—Compañía Anselmi. 40 artistas de ambos sexos. Setiembre 14, debut.—Calandria. Platea con entrada 1 $, entrada con asiento de grada 0.70.

GRANDIOSO FERROCARRIL ASIATICO—Horarios de trenes días de trabajo—Tarde: 3.30 y 4—Noche: 8.10, 8.40, 9.10—Domingos y días feriados—Tarde: 2.30, 3.15, 4, 4.45—Noche: 8, 8.30, 9, 9.30.—Viaje á Palestina igual que en París—Salempsicoria gratis para los pasajeros—Florida 148.

CIRCO PLATENSE—RIVADAVIA Y CONdarlo, (Flores) Compañía ecuestre y de novedades. Empresa y direccion: Celestino Costa.—Setiembre 14—Gran funcion de novedades. Las mejores maravillas parisien. La aplaudida familia Alarcon. Estupendo programa.

CIRCO RAFFETTO—SARANDI ENTRE COmercio y San Juan. Gran compañía ecuestre, novedades y dramas criollos, bajo la direccion de I. Fontanella y V. Facio. Funcion todas las noches. Domingos y fiestas dos funciones.—Setiembre 14.—Juan Moreira.

AVISOS DEL ROSARIO

SOCIEDAD RURAL SANTAFECINA—AVISO de Licitacion.—Llamasé á licitacion para la construccion de las instalaciones ó las exposiciones fijas en el local de la sociedad Rural Santafecina—Parque independencia. Las propuestas se abrirán el día 21 de Setiembre á las 10 a. m. en la secretaría de la Sociedad, calle Santa Fé 983, (Rosario). El pliego de condiciones y planos de las obras están á disposicion de los interesados todos los días hábiles en la Secretaría citada. La sociedad se reserva el derecho de preferencia sobre las propuestas que se presenten ó el de rechazarlas todas si así lo estima la C. D.—Rosario, Setiembre 7 de 1901.—El Secretario. v17

ALQUILER DE HABITACIONES

AMUEBLADA BIEN BUENA PIEZA A SEñor formal en familia tranquila, Artes 660.

ALQUILASE EN 22 PS. LINDA PIEZA amueblada, á persona sola, Pasco 66, dep. 8.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA en casa de familia distinguida, Reconquista 630.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA CON O sin muebles, juntas ó separadas, Victoria 2159.

ALQUILASE SALA GRANDE Y ANTESAla, cocina á parte, casa tranquila Tucuman 2176

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA EN CAsa de familia, Bartolomé Mitre 1438, altos.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA CON balcon en 30 $. Rodriguez Peña 1375.

ALQUILASE EN 40 PS. SALA Y ANTESAla con balcon y cocina, San José 963, altos. v15

ALQUILANSE 3 PIEZAS CON TODAS COmodidades, para familia, Estados Unidos 1309.

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS PAra 1 ó 2 personas, con ó sin pension, Cuyo 730

ALQUILANSE 2 PIEZAS CASA DE CORTA familia, Aroma 52, 1er piso, plaza Monserrat.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA, con pension, en 65 ps. para dos, 90.Paraná 973.

ALQUILASE PIEZA Y PENSION DE 1a, para dos, Cangallo 1033, piso 1º

ALQUILANSE ESPACIOSAS PIEZAS A 14 y 16 $. Brasil 1762.

ALQUILASE COMEDOR Y 2 PIEZAS, Moreno 1150, bajos.

ALQUILASE COMEDOR Y PIEZA, CASA de familia decente, Pavon 2964.

ALQUILASE LINDO DEPARTAMENTO bajo, en 34 $, otro en 32. Charcas 2367.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A CAballeros solos, casa de familia, Florida 955.

ALQUILANSE 3 PIEZAS JUNTAS COCINA independiente, único inquilino, Callao 339. v16

ALQUILASE PIEZA GRANDE, OTRA CHIca ó una sala, casa tranquila, Piedras 1142. v15

ALQUILANSE 3 PIEZAS CON FRENTE A la calle, para escritorio, San Martin 56.

ALQUILASE LINDA SALA, PRECIO MOdico, casa de familia, Jujuy 534.

ALQUILASE AMUEBLADA LINDA PIEZA, Uruguay 461, no hay papel.

ALQUILANSE BUENAS PIEZAS AMUEbladas, Maipú 341, piso 2º. derecha.

ALQUILASE 1 PIEZA PARA HOMBRE O matrimonio solo, Tacuarí 275.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A SEñor solo, Alsina 1270, altos, no hay papel.

ALQUILAR SE DESEA SALA INDEPENdiente, con ó sin muebles, casilla correo 907.

ALQUILASE UNA HERMOSA SALA CON balcon, en casa de familia, Uruguay 705. v16

A 40 PS. ESPLENDIDO DEPARTAMENTO 2 piezas grandes, cloacas, baño, etc., Chile 2578.

ALQUILASE COMEDOR Y PIEZAS EN 16 $, á hombres solos, Piedras 644.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A 1 O 2 señoras; con ó sin pension, Paraná 394.

ALQUILASE GRAN SALA A LA CALLE, familia vasca y pension, Cerrito 63.

ALQUILASE PARA ESTUDIO O ESCRITOrio, pieza á la calle, Maipú 126, 1er piso.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON ó sin pension, á la calle altos, Libertad 795.

ALQUILASE PIEZA CON COCINA A MAtrimonio solo, único inquilino, Lima 346. v15

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA, Rivadavia 1216.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON pension en 50 y 90 ps. para dos, Lavalle 553.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON O sin pension, Esmeralda 247.

ALQUILANSE PIEZAS CON O SIN MUEbles, precio módico. Lavalle 553.

ALQUILASE 1 PIEZA SIN MUEBLES, SAna y mucha luz, casa de familia, Lavalle 544.

ALQUILASE LINDA PIEZA VENTILADA con balcon, único inquilino, Venezuela 1539.

ALQUILO SALON, COMEDOR Y 2 PIEZAS bien amuebladas con ó sin pension, Cuyo 1307.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON O sin pension, Libertad 815. v16

ALQUILASE PIEZAS CON O SIN MUEbles, Santiago del Estero 371.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PARA hombre solo, Paraná 286.

ALQUILASE PIEZA CON O SIN MUEBLES Avenida de Mayo 778, 1º piso, hay ascensor.

ALQUILO 1 O 2 LINDAS PIEZAS SIN MUEbles, casa de familia, daría pension, Paraná 131.

ALQUILASE LINDA PIECITA AMUEBLAda en casa de corta familia, Cangallo 1085.

ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILASE 2 PIEZAS PS 43, PARTICUlar, independiente, Entre Rios 274.

ALQUILANSE PIEZAS A HOMBRES SOlos ó 2 para matrimonio sin hijos. Cuyo 1025.

ALQUILASE PIEZAS AMUEBLADAS CON pension, casa de familia del país, Bolívar 785.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CON balcon á la calle, Artes 302, 2º piso.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PARA hombre solo, único inquilino, Salta 856.

ALQUILANSE 2 PIEZAS, CORDOBA 1755.

ALQUILO 2 PIEZAS PS. 10 Y 15, CASA sana para familias trabajadoras, San Juan 1085

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A CAballero solo, casa tranquila, Corrientes 357.

ALQUILASE ESPACIOSA PIEZA AMUEblada para 1 ó 2 caballeros, Viamonte 1253.

ALQUILASE A SEÑOR GRAN SALA CON mueblaje nuevo y balcones, Chacabuco 393.

ALQUILO LINDA SALA Y DEMAS PIEzas á caballeros ó señoras decentes, Uruguay 63

ALQUILO GRAN ESCRITORIO A LA CAlle, y pieza por 20 ps. amueblada, Maipú 40.

ALQUILASE AMUEBLADA BONITA PIEza, precio 20 ps. Rivadavia 1830.

ALQUILASE AMUEBLADA LINDA SALIta independiente, Rivadavia 1807, esq. Callao.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON O sin pension, Av. de Mayo 715, pieza 4ª.

ALQUILASE PIEZA A MATRIMONIO O jóvenes, Belgrano 357, altos, no hay papel.

ALQUILASE SALA EN 35 PS., RECONquista 631, altos.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA, MEJIco 1848.

ALQUILASE SALA Y PIEZA AMUEBLAda, con pension, familia séria, Belgrano 432.

ALQUILASE COMEDOR Y PIEZA GRANde, comodidad, casa de familia, Córdoba 1320.

ALQUILANSE PIEZAS A HOMBRES SOlos á 15 ps., Perú 321.

ALQUILO SALA Y DORMITORIO AMUEblado, pension, familia respetable, Lavalle 715

ALQUILASE BUENA PIEZA AMUEBLADA á la calle é interior en 25 y 30 $. Corrientes 564, altos.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA CON O sin muebles á hombre ó matrimonio sin hijos, Moreno 321. v17

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO BIEN amueblados juntos ó separados, Avenida de Mayo 1112; 2º piso.

ALQUILASE GRANDE SALA AMUEBLAda y piecita con balcon á 1 ó 2, casa de familia, Chacabuco 380.

ALQUILASE 1 PIEZA AMUEBLADA, CASA de familia, 1 pieza chica $ 12, Uruguay 160, no hay papel.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA MUY agradable, con buena pension de familia, Paraguay 1866.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA EN 26 $. casa tranquila, familia francesa, Santa Fé 925, piso 1ro.

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS, juntas ó separadas, á solteros ó matrimonio, con pension de primera en casa de familia, Artes 125.

ALQUILASE COMEDOR Y UNA PIEZA, corrida, toda comodidad, casa de familia, Bartolomé Mitre 2148.

A SEÑOR RESPETABLE ALQUILASE SAlita con balcon, casa de corta familia, Talcahuano 215, piso 2º.

ALQUILASE EN 22 PS. PIEZA AMUEBLAda para hombre solo, casa de familia, Alsina 1486.

ALQUILASE HERMOSA PIEZA AMUEblada, á la calle, á caballero solo, Esmeralda 463, 2º piso.

ALQUILANSE 2 PIEZAS SEGUIDAS SIN muebles con balcon, á matrimonio solo, Corrientes 832. v16

ALQUILASE PIEZA MUY VENTILADA Y sana á hombres solos, casa tranquila, Venezuela 340.

ALQUILASE 2 PIEZAS JUNTAS INDEpendientes, casa de familia, comodidad, Moreno 1577.

ALQUILASE SALA Y DORMITORIOS amueblados, casa de familia, hay luz eléctrica, Maipú 368.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A MAtrimonio, en 18 $, único inquilino, Rio Janeiro 1137, media cuadra de Corrientes.

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLADA á matrimonio ó persona sola, otra de altos en 20 ps. á hombre solo, Alsina 1432.

ALQUILASES SALA Y PIEZA JUNTAS amuebladas, entrada independiente, Córdoba 1070

ALQUILASE SALA Y ANTESALA AMUEbladas y piezas y departamentos para familias, precios módicos, Buen Orden 160.

ALQUILASE 2 PIEZAS AMUEBLADAS con ó sin pension á matrimonio ó persona sola, Salta 380.

ALQUILASE GRAN SALA CON BALCON casa de familia tranquila, barato Méjico 671, 2º piso.

ALQUILASE SALITA AMUEBLADA EN 28 ps. para hombre solo, casa de familia, Talcahuano 41.

ALQUILASE SALA Y 2 DORMITORIOS amueblados, con balcon, casa tranquila, Victoria 1396

ALQUILASE SALA Y 2 DORMITORIOS Y una piecita bien amuebladas, con balcon, precio módico, Lavalle 1152.

AMUEBLADA CON PENSION 40 PS., SIN pension 20, recíbese 1 ó 2 pensionistas. Piedras 763.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA GRANdes, empapeladas, casa de familia, en 45 $. Sarandí 661.

ALQUILASE 1 O 2 PIEZAS CON MUEBLES ó sin ellos, con pension, no hay criaturas, Charcas 739.

ALQUILASE EN CASA DE FAMILIA SALA bien amueblada con pension, casa de familia, Lavalle 1677.

ALQUILANSE 2 PIEZAS PARA CABAllero ó matrimonio solo, con balcon, San José 293.

ALQUILASE EN CASA DECENTE 2 grandes salas á la calle y otras piezas, con todas comodidades, 25 de Mayo 376.

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLAda, con balcon, á caballero, casa de familia, Chile 592.

ALQUILASE A SEÑOR SALA Y OTRA pieza, entrada independiente, Bartolomé Mitre 688, piso 1º.

A CABALLERO ALQUILASE 1 O 2 PIEzas, familia respetable, todas comodidades, dará pension, no hay papel, Lavalle 1062.

ALQUILASE SALITA O PIEZA AMUEblada, con pension, en 45 ps., casa de familia, Moreno 1914.

ALQUILASE COMEDOR GRANDE EN 28 pesos y una pieza con muebles en 18 ps. Ayacucho 190.

ALQUILASE COMEDOR Y 2 PIEZAS JUNtas ó separadas, comodidades, casa de familia, Artes 622.

ALQUILANSE ESCRITORIOS BARATO, lo que valen 70 en 40 ps. y los de 35 en 22, Balcarce 190 y Perú 147.

ALQUILASE EN CASA LUJOSA 2 PIEZAS amuebladas, juntas ó separadas, con ó sin pension, Chacabuco 457, no hay papel.

ALQUILAR DESEA FAMILIA ESTRANJEra de 3 personas en casa decente y central 2 ó 3 piezas sin muebles y con pension si conviene, ofertas con precio, Lima 304, piso 1º.

COMEDOR Y PIEZA CORRIDA, SE ALQUIla con comodidades, único inquilino, casa de familia, Cerrito 445.

DEPARTAMENTO EN 40 PS. ALQUILASE mucho aire y sol, Chile 865.

DEPARTAMENTO BONITO HIGIENICO 3 piezas y baño, alquilo, San Juan 2168.

DEPARTAMENTO SE ALQUILA, 3 PIEzas y amplias comodidades, Humberto 1076.

DEPARTAMENTO MODERNO SE ALQUIla con baño y demás comodidades, E. Unidos 1321

DEPARTAMENTO DE 5 PIEZAS, BAÑO, patio y comodidades se alquila, por 60 $. Moreno 2467.

DEPARTAMENTO SE ALQUILA CON 4 piezas y demás comodidades, Defensa 111, tiene 4 ventanas á la calle, tratar en la confitería.

DEPARTAMENTOS NUEVOS DE 3 PIEzas, con todas comodidades, se alquila, Victoria 2656, precio 45 pesos. v15

DEPARTAMENTO ALQUILO DE 2 PIEZAS baño y cocina, patio grande, General Hornos 1622, en 45 $. v16

DEPARTAMENTOS Y CASITAS DE 3 Y 5 habitaciones respectivamente alquilanse, completamente nuevos y modernos, Belgrano 1874. v21

DEPARTAMENTO CHICHE SE ALQUILA en casa de familia decente, 2 habitaciones con ventana á la calle, cocina independiente, precio 50 $. San José 650.

EN CASA BAJA, LINDA Y DECENTE, ALquilo 2 piezas grandes con sus comodidades, único inquilino, San Luis 673. v16

EN CASA TRANQUILA SE ALQUILA SALA y piezas bien amuebladas, con ó sin pension, Suipacha 1149.

ALQUILER DE HABITACIONES

EN CASA DE FAMILIA VASCA, SE ALquilan piezas con ó sin muebles, se dá pension, Cuyo 659.

HERMOSA SALA INDEPENDIENTE SE alquila, Moreno 1167.

OJO—VICTORIA 1023, ALTOS, SE ALQUIla preciosa sala, cuarto de baño, precio módico.

PIEZA AMUEBLADA O NO SE ALQUILA, Pozos 222.

PIEZA BIEN AMUEBLADA CON PENSION alquilase á personas decentes, Cuyo 1592.

PENSION DE FAMILIA, BUENA COCINA francesa, precio módico, Paraguay 1815.

PARA ESCRITORIO, MATRIMONIO U hombre solo, se alquilan piezas, Victoria 1252, altos. v15

PENSION SE DA EN CASA DE FAMILIA comidas de primera clase y precio módico, Alsina 343, departamento 18.

PIEZA SE ALQUILA PARA HOMBRE, único inquilino en casa de familia decente, Venezuela 1434.

PIEZA AMUEBLADA CON PENSION SE alquila á persona formal, en casa particular de respetable familia española, Bolívar 668.

SE ALQUILA PIEZA PARA MATRIMONIO ó hombre solo, casa de familia, Moreno 943

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRE SOLO O matrimonio sin hijos, Paraguay 757.

SE ALQUILA PIEZA A MATRIMONO U hombres solos, casa tranquila Libertad 481. v15

SE ALQUILA UNA PIEZA AMUEBLADA muy barato, Artes 1165, dept. C.

SE ALQUILA UNA SALA PARA ESCRItorio, Viamonte 776, no hay papel. v16

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRE SOLO, Solís 175. v15

SALA Y 2 PIEZAS PARA NEGOCIO ALQUIlo, alquiler barato, Cochabamba 1090.

SE ALQUILA PIEZA VENTILADA PARA 1 ó 2 hombres, Venezuela 436, piso 1, en $ 15.

SALA GRANDE Y ANTESALA SE ALQUIla muy barato, Pasco 37.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS JUNTAS O SEparadas, 25 de Mayo 434.

SE ALQUILAN PIEZAS AMUEBLADAS con balcon, $ 15 y 20, con pension 35, Libertad 211

SE ALQUILAN PIEZAS A 9, 10, 11 Y 12, ps., Avenida Alvear 1678.

SE ALQUILA COMEDOR A HOMBRE SOLO ó matrimonio sin hijos, Piedras 476.

SE ALQUILAN 2 HERMOSAS PIEZAS CON ó sin pension, 61 Uruguay. v16

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA, Rodriguez Peña 623

SALA ANTESALA Y PIEZA, ALQUILASE barato, Tucuman 1047. v15

SE ALQUILA DEPARTAMENTO 2 PIEZAS cocina y aguas corrientes, Méjico 1345.

SE ALQUILA UN DEPARTAMENTO A LA calle de 5 piezas, Suipacha 1057, (altos).

SE ALQUILA GRANDE PIEZA A HOMbre solo, barato, casa de familia, Corrientes 3480.

SALA Y COCINA EN 16 PS, UNICO INQUIlino, se alquila, Cuyo 4593.

SE ALQUILA PIEZA CON O SIN MUEBLES casa de altos con balcon á la calle, Córdoba 1160. v16

SE ALQUILA SALA Y PIEZAS AMUEBLAdas, con ó sin pension casa decente, Suipacha 74 v15

SALA Y ANTE SALA INDEPENDIENTES se alquilan con ó sin muebles, balcon á la calle baños, etc. Victoria 1712, casa de matrimonio.

SALA Y DORMITORIO BIEN AMUEBLAdos á la calle, se alquila á caballero, Uruguay 289.

SEÑORA ITALIANA DESEA DAR PENSION á 2 ó 3 hombres formales, precio módico, Anchorena 372

SE RECIBEN PENSIONISTAS A PRECIOS reducidos comida española, se llevan viandas afuera, Maipú 12, 2º piso.

SE ALQUILA EN CASA PARTICULAR UN comedor para escritorio ó matrimonio solo, Florida 667, no hay papel.

SE ALQUILA CON PENSION DE PRIMERA gran sala bien amueblada, 2 ventanas á la calle luz eléctrica, etc. Maipú 23, único inquilino.

SE ALQUILA PIEZA PARA HOMBRE SOlo ó matrimonio sin hijos, con ó sin muebles, Europa 3532, no hay papel.

SE ALQUILAN 3 PIEZAS Y COCINA JUNtas ó separadas, precio acomodado á la situacion Misiones 172.

SALA GRANDE CON ARMAZONES Y SOtano, como para negocio, se alquila en 18 $. Independencia 4254. v15

SE ALQUILA SALA AMUEBLADA CON pension, para matrimonio ú hombre solo, Uruguay 866.

SE ALQUILAN EN FAMILIA EXTRANGEra, magníficas piezas á la calle con ó sin muebles y pension 1ª clase, gas, baño etc. Lavalle 1491. v15

UNA PIEZA ALQUILASE AMUEBLADA, precio módico, único inquilino, Santiago del Estero 1194

UN SEÑOR SOLO QUIERE EN ALQUILER en buena casa al Norte ú Oeste, piso bajo 3 piezas y baño, sin muebles, ó un departamento bajo á la calle, ó con otra persona ó familia decente tomar una casa, todo en condiciones cómodas. Contestar solo por carta Libertad 854, sala.

VARIAS PIEZAS SEGUIDAS A FAMILIA se alquila, Moreno 1267.

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

ALQUILO INQUILINATO CENTRAL DE 58 piezas, barato y con contrata, Victoria 442, E. 6.

ALQUILASE CASA CON 7 PIEZAS, EN SAN Martin 1109.

ALQUILASE LA CASA DE NEGOCIO CON sótano, en 60 ps. Uruguay 315. v16

ALQUILASE ESPLENDIDA CASA, Corrientes 763, 2º piso.

ALQUILO CASITA MODERNA, 3 PIEZAS, cuarto de baño, cocina etc. Lambaré 1095. v15

ALQUILASE CASITA DE 4 PIEZAS EN 55 $. Pasaje Sarmiento 19.

ALQUILO LOCAL APARENTE PARA cualquier negocio, con comodidad, Moreno 818.

ALQUILASE POR 40 PS. DEPOSITO CON 140 m. c. cubierto. Belgrano 231.

ALQUILASE BARATO GRAN LOCAL, PAnaderos y factureros, tiene 2 hornos, Artes 976.

ALQUILASE LINDA CASA BAJA MODERna. Montevideo 1544, abierta de 9 á 11 y de 2 á 4

ALQUILASE CASA EN FLORES, BOYAcá 237, tratar Independencia 4031.

ALQUILASE EN 70 PS. CASA ALTA DE 6 piezas, muy cómoda, Cuyo 2905.

ALQUILASE LOCAL PARA NEGOCIO PAraje centralísimo, alquiler módico, Artes 624.

ALQUILERES—CENTRO GENERAL HAY para todo pedido en todas partes, Cangallo 329

ALQUILASE CASITA DE ALTOS 4 PIEZAS en 65 ps. agua corriente, Rioja 710. v15

ALQUILASE DEPOSITO BARATO, BELgrano 851.

ALQUILASE HERMOSA CASA DE 6 HAbitaciones etc., Bolívar 1590. v15

ALQUILASE CASITA CENTRAL MUY CÓmoda, Cevallos 645, tratar Florida 246.

ALQUILASE EN FLORES CASITA CON fondo en 90 ps. otra Córdoba 333, tratar en ésta

ALQUILASE DEPOSITO COMO PARA TAller, con varias piezas para familia, Europa 1730 v16

ALQUILASE POR 70 Y 60 PS LAS CASAS alta y baja, Rivadavia 5141 y 5143, tratar Suipacha 1337, llaves almacen esquina.

ALQUILO CASA COMODA 8 PIEZAS Y servicio, Alsina 913, verla de 1 á 4 p. m. tratar Lima 376, 1º.

ALQUILASE HERMOSA CASA CON SALA y 4 piezas, gas y agua corriente, Bustamante 2014, tratar Junçal 3636.

ALQUILASE CASA RECIEN PINTADA 6 piezas, cloacas, cuarto de baño, cochera, galería crist. il. Gral. Iriarte 835, de 11 á 1 p. m.

ALQUILASE CASA, ARENALES 2631, compuesta de 8 piezas y servicio, 100 $ mensuales. v16

ALQUILASE LINDA CASITA 3 PIEZAS balcones, recien pintada, Gallo 818, tratar Paraná 632.

ALQUILASE LA CASA CERRITO 1118 altos, con 8 piezas, baño y cuarto de sirvienta, recien decorada y empapelada, ocurrir Corrientes 712

ALQUILASE LA CASA CERRITO 1178, piso 1º alto, con 5 piezas y 1 de servicio, recien empapelada y decorada, ocurrir Corrientes 712.

ALQUILASE LA ESQUINA SANTA FE Y Paraná, para negocio, precio módico, razon al lado. v15

ALQUILO ESQUINA RECIEN CONSTRUIda, 2 piezas, 3 cocinas, pozo semi-surgente, Lambaré y Humahuaca. v15

ALQUILO HERMOSA CASA DE ALTOS, 6 [illegible] piezas, barrio aristocrático, eléctrica dad en todas las piezas, [illegible] Chile 2070. v15

ALQUILASE LAVALLE 3686, CON O SIN [illegible]

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

ALQUILASE CASA CON SALA Y 3 PIEzas, con bastante fondo y árboles frutales, Constitucion 2858, precio módico, tratar Perú 1668. v16

ALQUILASE CASA MODERNA DE NEGOcio con comodidad para familia barata, Arenales 2902/16, esq. Agüero para tratar San Martin 273, escrit. 15.

ALQUILASE LA CASA ALTA USPALLATA 111, 6 piezas, aguas, cloacas, alquiler 80 ps. las llaves en el almacen de la esquina; tratar Corrientes 712.

BONITA ESQUINA ALQUILASE PARA NEgocio, Viamonte y Nueva Granada.

BARATO SE ALQUILA LOCAL PARA NEgocio y familia, Junçal esq. Uruguay. v15

CASA, PORTADA MODERNA PARA NEGOcio y familia, se alquila, Entre-Rios 1154 y 1156.

CASA DE ALTOS MODERNA RECIEN arreglada, se alquila, Paraná 1031. v16

CASA—SE ALQUILA EL LOCAL, FLORIda 65, en donde actualmente existe la joyería.

CASA BAJA ALQUILASE 4 PIEZAS POR 100 ps. Montevideo 230, llaves en la esquina.

CASITA MODERNA ALTA SE ALQUILA, 3 piezas, baño y demás, Lorea 1474.

CASA SE ALQUILA, 6 PIEZAS, HUMBERto 1228.

CASA DE 7 PIEZAS PRINCIPALES Y accesorios se alquila, Caridad 141.

CORRALON CON COMODIDAD PARA FAmilia se alquila, Agüero 1045.

CASA MODERNA, JARDIN, BARATO, 5 piezas, Potosí y Vera, tratar Azcuénaga 386.

CASA CON 4 PIEZAS Y DEMAS COMODIdades se alquila, Ombú 161.

CASA LUJOSA ALQUILASE DE 10 HABItaciones y comodidades, Tacuarí 1483.

CASA CHICHE 5 PIEZAS, JARDIN Y ELECtrico á la puerta se alquila, 55 ps. Rio Cuarto 1631 Flores. v5

CASA BAJA, SIN ALTOS, 130 PS. CON 5 habitaciones y 1 de servicio, cuarto de baño, cocina etc. Piedras 1241, puede verse de 9 á 11. v15

CASA MODERNA, GRAN VESTIBULO, 6 habitaciones, 150 $. Centro-América 494, tratar Santa Fé 3285.

CASA QUINTA SE ALQUILA EN BELLA Vista, F. C. P., 3 grandes piezas y cocina, cerca de la capital, tratar San José 252.

CASITA ELEGANTE SE ALQUILA, CHARcas 3421, tratar, Piedad 613, escritorios 7 y 8, de 1 á 5 p. m.

CORRALON GRANDE SE ALQUILA CON ó sin contrata, tiene negocio á la calle y 8 habitaciones, gran fondo y empedrado, verlo Independencia 1179/1163.

CENTRALISIMO SE ALQUILA LOCAL A satisfaccion, chico ó grande, 1er piso hace esquina, para cualquier negocio, sociedad ó familia, Maipú 420, tratar 676.

CASITA ESPLENDIDA, CONSTRUCCION moderna, independiente, para corta familia se alquila, 100 $. Entre Rios 973, llaves al 975, tratar Chacabuco 435, último piso.

CASA DE 14 PIEZAS A 1 CUADRA DE Santa Fé, tramway á la puerta á toda direccion, paraje inmejorable se alquila, Godoy Cruz 2437, piezas para servicio, baño 2 w. c., agua corriente y demás comodidades en ps. 165, libre de impuestos, llaves Charcas 4840, tratar en La Luma b h ra, ... Mitre 427.

EN FLORES, ALQUILASE BUENA CASA central, cómoda y barato, Bacacay 2361. v15

ELEGANTE CASITA ALTA, DE 5 HABITAciones, baño, etc. se alquila, E. Unidos 1231.

EN BELGRANO, SE ALQUILA CASA QUINta á 1/2 cuadra de la plaza, Cuba 2161.

EN LOMAS, SE ALQUILA CASITA DE 2 piezas, corredor y cocina, árboles frutales, todo cercado de alambre tejido, calle G. Rodriguez esq. Larrea, tratar ciudad, Lima 133. v16

LOCAL PARA NEGOCIO SE ALQUILA, Plaza, Libertad 973.

LOCAL PARA DEPOSITO BUSCASE CENtral, que tenga á lo menos 83 metros cuadrados alquiler máximo $ 80. escribir Juan Gondret, Maipú 535. v16

NEGOCIO SE ALQUILA CON COMODIDAD para familia 80 $. Libertad 354.

NEGOCIO ALQUILO CON 3 O 4 PIEZAS, Talcahuano 1080. v15

PIEDAD 1232—ALQUILASE NEGOCIO CON piezas para familia. v16

PELUQUEROS—ALQUILASE LOCAL BArato, muy adecuado, Montevideo 1050.

SE ALQUILA NEGOCIO CON 2 PIEZAS, PS. 80. Santa Fé 1154.

SE ALQUILA HERMOSA CASA PARA FAmilia, Cangallo 1823.

SE ALQUILA CASA PARA NEGOCIO CON 4 habitaciones, precio 70 ps, Ecuador 547.

SE ALQUILA UN LINDO LOCAL, PARA negocio, con comodidades, [illegible]

SE ALQUILA DEPOSITO, CABALLERIZA, etc., Pozos 47.

SE ALQUILA CASA CON 7 PIEZAS Y DEmas dependencias, Paraguay 2026 tratar en altos

SE ALQUILA NEGOCIO Y PIEZA, CASA de familia, Montevideo 517.

SE ALQUILA HERMOSA CASA PARA FAmilia, Misiones 370. v16

SE ALQUILA AMUEBLADA CASITA CON todo confort, Suipacha 302, de 2 á 4.

SE ALQUILA LA CASA, DEAN FUNES 1434, por 45 ps. tratar Entre Rios 173 v15

SE ALQUILA NEGOCIO EN 45 PS. ALSINA 2065.

SE ALQUILA CASA 9 PIEZAS Y COMODIdad moderna, Rivadavia 3907, altos.

SE VENDE LA CASA CHILE 342, NO SE admiten corredores. v16

SE ALQUILA CASITA DE 4 PIEZAS, PINtada y blanqueada, Salta 837, v16

SOTANO CON HORNO, CENTRAL SE ALquila. Victoria 1500.

SE ALQUILA CASA CHICA MODERNA ALtos, Patagones 82, entre Bolívar y Perú.

SE ALQUILA CASA, 9 HABITACIONES Y comodidades, precio módico, Jujuy 521. v16

SE ALQUILA CASA CON MUEBLES PARA familia, ocurrir Callao 1729. v16

SE ALQUILA CASA DE 4 PIEZAS, MAZA 493. v15

SE ALQUILA ALMACEN, VENEZUELA 534 al 36.

SE ALQUILA ALMACEN, BOLIVAR 509 AL 515.

SE ALQUILA LINDA CASA COMODA, VEnezuela 532.

SE ALQUILA HERMOSA ESQUINA, BOLIvar y Venezuela.

SE ALQUILA UNA CASA DE ALTOS CON 9 habitaciones, Cerrito 37, tratar Suipacha 705

SE ALQUILA LINDA CASITA DE 6 PIEzas, baño y todas comodidades, Cochabamba 739, tratar Venezuela 745.

SE ALQUILA CASA DE 10 PIEZAS Y DEmas dependencias, con fondo, Lima 961, para verla y tratar en la misma de 10 á 11 1/2 a. m.

SE DESEA ALQUILAR UNA CASITA DEcente, de 2, 3 ó 4 piezas, no muy afuera del centro, Rosto Restante, M. M. 50.

SE ALQUILA TERRENO DE 20 X 46 VAras con contrata ó nó. Luzuriaga, entre Patagones y Uspallata, tratar 2ª Brasil 35. v15

SE ALQUILA CENTRAL CASA ESMERALda 542 y 546, precioso negocio y 8 piezas, entrada independiente; razon á Maipú 17, estudio del Dr. Castro, de 1 á 4 p m.

SE DESEA ALQUILAR LOCAL CON PUERta cochera, comodidad para familia, pequeño galpon y agua, para establecer industria, precio $ 90 á 100, Gastaldi, Corrientes 1844, dep. 2.

SE ALQUILA EN BARRACAS AL SUR, CAsa 6 piezas, 6000 varas terreno cercado, calle 3 y Arroyo Lemos (Pueblo Piñero) empedrado, alumbrado eléctrico, dista 5 cuadras de la Est. Sola, al Sur, precio módico, tratar Cochabamba 1092, de 9 á 12 y de 5 á 8. v15

SE ALQUILA O SE VENDE CASA NUEVA en Flores, muy conforíable para familia, á una cuadra de la estacion del tren, 10 habitaciones, galerías amplias, buen cuarto de baño, cocina grande á la europea, terraza, jardín, agua de pozo semi-surgente fria y caliente en toda la casa, aljibe, jardín, etc.; no se admite corredor, tratar Perú 143.

SE ALQUILA PARA EL VERANO O PARA año hermosa quinta en V.lla Victoria, en Flores, Fray Cayetano 272 y Bogotá 2416, frente á 3 calles adoquinadas, jardines, toda clase de flores y frutas, 14 piezas, 2 cuartos baño, cochera y caballeriza 1 1/2 cuadra del tranvía, dirigirse á Maipú 17, estudio del Dr. Castro, de 1 á 4 p. m.

TERRENO EXTENSO, SE PODE GRATIS para corralón ó fábrica, buen paraje, dirigirse Rio Bamba 689.

SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

COCINERA SE NECESITA, CALLAO 1480

COCINERA Y SIRVIENTE, CON CAMA, sueldo 15 ps. cada una, Ayacucho 928. v14

COCINERA CON BUENAS RECOMENDAciones se necesita, Bartolomé Mitre 1641

COCINERA QUE SEPA [illegible]

COCINERA [illegible] ITALIANA QUE [illegible]

COCINERA CON CAMA Y RECOMENDAciones se necesita, San Luis [illegible]

SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

COCINERA JOVEN CON CAMA, SE NECEsita, Libertad 50.

COCINERA CON CAMA QUE SEPA SU obligacion, de 8 á 10 a.m., Entre Rios 743.

COCINERA SE NECESITA. CORDOBA 1860.

COCINERA SOLTERA CON CAMA PARA corta familia, se necesita, Lavalle 1806.

COCINERA SE NECESITA QUE SEPA COcinar, Avenida de Mayo 1012 piso 3º, de 7 á 9.

COCINERA CON BUENAS RECOMENDAciones, se precisa, calle Once de Setiembre 1001.

COCINERA PARA CORTA FAMILIA SE necesita, Charcas 2347.

COCINERA DEL PAIS O ITALIANA, CON cama y recomendacion se precisa, Belgrano 1130.

COCINERA PARA TODO SERVICIO DE corta familia se precisa. Estados-Unidos 2373.

COCINERA JOVEN Y CON RECOMENDAcion se precisa, Avenida República 127.

COCINERA EXTRANJERA SIN CAMA SE necesita, Santa Fé 1938.

COCINERA FRANCESA Y MUCHACHA O muchacho para limpieza y comedor, se necesita, Corrientes 832.

COCINERA Y PARA QUEHACERES, NEcesita c. Independencia 378, prefiérese italiana ó francesa.

COCINERA EXTRANJERA PARA EL CAMpo, que sepa bien su obligacion y con recomendaciones, mujer formal, tratar de 10 á 1, Lorea 1222.

COCINERA ARGENTINA O ITALIANA, con cama y recomendacion se precisa, Belgrano 2537.

COCINERA CON CAMA SE NECESITA, Tacuarí 819, escusado se presente sin recomendacion.

COCINERA ITALIANA, FORMAL CON REcomendacion, se necesita, corta familia, Independencia 1241.

COCINERA DE PROFESION, CON CAMA y recomendaciones se necesita, Maipú 1238, (frente al Pabellon).

COCINERA SE NECESITA PARA CORTA familia, con cama y recomendaciones, tratar Viamonte 379, de 11 á 3 de la tarde.

CON RECOMENDACION SE PRECISA MUjer formal para todo servicio, con cama, Rivadavia 1234 de 2 á 4.

COCINERA EXTRANJERA CON CAMA SE precisa con recomendaciones. Pasó 280, de 1 1/2 á 3 p.m., poca familia y buen sueldo.

COCINERA FORMAL, CON CAMA BIEN recomendada, se le dá pieza al marido ó se tomara con hijo no siendo muy chico, inútil sino sabe su oficio, Guise 338 entre Charcas y Güemes.

MUCHACHA DE 14 A 15 AÑOS SE PREcisa, Rivadavia 3602.

MUCAMA PRACTICA PARA COMEDOR, se necesita, sueldo 30 pesos. Callao 1587.

MUCHACHA DE 14 A 15 AÑOS SE PREcisa, Méjico 1021.

MUCHACHA DE 12 A 14 AÑOS, SE NEcesita, French 284.

MUCAMA CON BUENAS RECOMENDAciones se necesita, Bartolomé Mitre 1211.

MUCHACHA PARA CORTA FAMILIA, SE necesita, Rawson 170, Almagro.

MUCHACHO O MUCHACHA SE NECESIta para casa de familia, Caridad 178.

MUCHACHA DE 15 AÑOS SE NECESITA Humberto 1515.

MUJER QUE SEPA LAVAR Y PLANCHAR por mes y sin cama se precisa, Belgrano 2527.

MUCHACHA DE 12 A 14 AÑOS CON REcomendacion se precisa, Belgrano 2537.

MUCHACHA DE 14 A 15 AÑOS PRECISA se para servicio de familia, Alberti 425.

MUCHACHA SE PRECISA PARA CORTA familia, Paraguay 1063.

MUCHACHA PARA TODO SERVICIO SE necesita, Venezuela 1835, interior.

MUCAMA SE NECESITA CON RECOMENdaciones, Avenida Alvear 1218.

MUCHACHO PARA LA LIMPIEZA DE patios, de 19 á 20 años, se precisa. Solís 1153.

MUCHACHOS DE 13 A 14 AÑOS, SE NEcesitan, Paseo Julio 204.

MUCHACHA DE 11 A 13 AÑOS CON CAma se necesita, Jujuy 569.

MUCHACHA DE 10 A 12 AÑOS SE NEcesita, Centro-América 726, de 9 en adelante

MUCHACHA DE 12 A 15 AÑOS PRECISAse, Ayacucho 1240.

MUCHACHA SE PRECISA, DE 10 A 12 años, Rivadavia 3637.

MUCHACHA DE 12 A 14 AÑOS SE PREcisa, Viamonte 1365.

MUCHACHA DE 12 A 13 AÑOS SE PRECIsa para corta familia, sin cama, Corrientes 3531

MUCAMA SE NECESITA, AVENIDA DE Mayo 805.

MUCHACHO PARA LIMPIEZA DE PAtios y mandados, se precisa, Maipú 40.

MUCHACHA SE NECESITA, VICENTE Lopez 290, entre Callao y Ayacucho.

MUCAMA SE NECESITA, CHARCAS 1045

MUCHACHA SE NECESITA DE 14 A 15 años, sueldo 15 ps., Larrea 239.

MUCHACHA SE NECESITA DE 11 A 13 años, para corta familia, 24 de Noviembre 1216

MUCAMA, SE NECESITA UNA MUCAMA extranjera, con recomendaciones, Venezuela 1679, entre las 9 y 11.

MUCHACHA DE 13 A 14 AÑOS SE PREcisa para casa de familia, presentarse de 2 á 4, Reconquista 630.

MUCHACHA SE NECESITA PARA POCOS quehaceres y enseñarle el oficio de modista, Arenales 2346.

MUCAMA DE COMEDOR CON BUENAS recomendaciones, se necesita, B. Mitre 966, de 10 a. m. en adelante.

MUCHACHA DE 16 A 18 AÑOS PARA servicio de corta familia, con recomendacion, se necesita, Tacuarí 658.

MUCHACHA O MUJER PARA MATRIMOnio, para todo trabajo, con recomendacion, sin cocina, se necesita, Cevallos 331.

MUCHACHA DE 12 A 15 AÑOS SE NECEsita, para niñera con buenas recomendaciones Uruguay 1277, de 9 á 1 a. m.

MUCHACHO DE 8 A 12 AÑOS SE NECEsita, para servicios, se le vestirá y calzará, se prefiere sin madre, Andes 1131.

MUCHACHA SE PRECISA DE 12 A 15 años para matrimonio solo, Viamonte 856, departamento 5, altos, al fondo.

MUCHACHA DE 12 A 18 AÑOS SE TOMA gratis, en el colegio, Colombres 752 y se le enseña en cambio de pequeño servicio.

MUCAMA PARA COMEDOR Y OTROS servicios, se necesita con recomendaciones, Alsina 422 y 424.

MUCHACHA DE 10 A 12 AÑOS PARA servicio de corta familia, se necesita, Europa 654, de 2 á 4 p. m.

MUCAMA DE COMEDOR FRANCESA DE preferencia, jóven práctica se precisa, Suipacha Nº 60.

MUCHACHA DE 10 A 12 AÑOS, SIN cama, para matrimonio solo se precisa, Lavalle 2200.

MUJER PARA TODO SERVICIO, QUE sepa cocinar, sin cama, se precisa, Salta 1330, de 9 á 11 de la mañana, sueldo 20 ps.

MATRIMONIO PARA MUCAMO Y MUCAma, que sepan servir, con buenas recomendaciones, Esmeralda 153.

MUCAMA PARA SERVICIO INTERIOR Y cuidar niños se necesita, con recomendaciones Talcahuano 1160, tratar únicamente de 11 á 1 m. adelante.

MUCAMA DE COMEDOR DE SERVICIO [illegible] y con buenas recomendaciones, se precisa, Esmeralda 1260, de 9 á 11 a.m. [illegible]

NIÑERA CON CAMA Y BUENAS RECOmendaciones se necesita, Billinghurst 81.

NIÑA DE 10 A 12 AÑOS NECESITASE PAra mandados y cuidar un niñito, [illegible]

PEON DE PATIO PARA PANADERIA SE necesita, Entre Rios 850.

PEON PARA LIMPIEZA DE ESCRITORIO 1 horas por día, se precisa, [illegible]

PEON DE COCINA, MUY PRACTICO SE precisa [illegible]

SE PRECISA MUCHACHA DE 11 A 14 [illegible]

SE NECESITA COCINERA [illegible]

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO [illegible]

SE PRECISA SIRVIENTA [illegible]

SIRVIENTA PARA [illegible]

SIRVIENTA SE NECESITA [illegible]

SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

SIRVIENTA DE 16 A 20 AÑOS SE PRECIsa, sueldo 20 $. Santa Fé 927.

SE NECESITA MUCAMA, TRATAR SANta Fé 2653.

SE PRECISA SIRVIENTA QUE SEPA COcinar, es inútil presentarse si no sabe, Cuyo 2216.

SIRVIENTA PARA TODO MENOS COCINA que sepa su obligacion, se pide, Paraguay 1865.

SIRVIENTA JOVEN CON CAMA, PARA TOdo servicio se necesita, Méjico 1367.

SE PRECISA MUCHACHA PARA TODO servicio, Bartolomé Mitre 1424.

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR SE NEcesita, sueldo 30 á 35 ps. Sgo. del Estero 770.

SIRVIENTA CON CAMA SE PRECISA, EUropa 2540.

SE NECESITA SIRVIENTA CON CAMA, Valentin Gomez 12.

SE PRECISA SIRVIENTA, TACUARI 1735.

SIRVIENTA JOVEN PARA TODO SERVIcio de señora sola se necesita, Güemes 636.

SE NECESITA MUCHACHA DE 10 A 12 años para matrimonio solo, Presidente 1017.

SIRVIENTA DE 18 A 20 AÑOS, SE NECEsita, Perú 275.

SIRVIENTA JOVEN, SE NECESITA PARA todo trabajo, con cama, Rincon 349.

SIRVIENTA SE PRECISA CON CAMA, SUD América y Virgenes, «Quinta Los Lirios», Flores.

SIRVIENTA DE 14 A 16 AÑOS SE NECEsita, Esmeralda 783. v16

SIRVIENTA CON CAMA QUE SEPA ALGO de cocina, se necesita, San José 1271.

SIRVIENTA QUE NO PASE DE 15 AÑOS se necesita, Chile 386, tratar de 8 adelante.

SE NECESITA MUCAMA PARA TODO SERvicio y plancha, tratar Av. de Mayo 1057, 3º.

SIRVIENTA PARA CORTA FAMILIA SE necesita, sueldo 15 ps., Larrea 1393.

SE NECESITA COCINERA, PARAGUAY 2006.

SIRVIENTA SE PRECISA PARA CORTA familia, Andes 1241.

SIRVIENTA JOVEN CON CAMA QUE SEpa cocinar, se necesita, Buen Orden 1371.

SIRVIENTA CON CAMA PARA MATRIMOnio solo se necesita, Viamonte 968.

SIRVIENTA CON CAMA SE NECESITA, Vicente Lopez 260, entre Callao y Ayacucho.

SIRVIENTA SE NECESITA DE 15 A 20 años, Méjico 2802.

SIRVIENTA SE NECESITA PARA TODO servicio, Corrientes 760.

SE NECESITA MUCHACHA DE 16 A 20 años para servicio de corta familia, 24 de Noviembre 1625.

SE PRECISA SIRVIENTA CASADA, CON buenas recomendaciones, el marido puede también vivir en casa, Maipú 120, 1º.

SIRVIENTA NECESITO, INUTIL PRESENtarse sin recomendacion, con cama, de 3 á 4 de la tarde, Suipacha 246.

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR PARA corta familia, se prefiere mujer séria, Bustamante 1288.

SE NECESITA SIRVIENTA MUCHACHA para todo trabajo, se prefiere extranjera, Entre Rios 498.

SE NECESITA SIRVIENTA QUE SEA SEñora formal, con cama, para todo trabajo, 1147 Libertad.

SIRVIENTA SE PRECISA PARA CORTA familia, para todo servicio menos cocina, Charcas 849.

SIRVIENTA QUE ENTIENDA ALGO DE cocina y para otros trabajos, mujer sola con cama se necesita, Centro América 1321, de 9 á 11.

SE NECESITA MUCHACHO DE 16 A 17 años, para el servicio de un comedor, que sea práctico, Victoria 2599.

SE NECESITA BUENA MUCAMA PARA adentro, limpia y con buenos informes, de 11 á 12 a. m., Avenida República 327.

SE PRECISA NIÑA DE 12 A 13 AÑOS PAra compañía de señora sola, que sepa tocar piano, de 11 á 12, Avenida República 327.

SIRVIENTA DE 17 A 18 AÑOS SE PREcisa para matrimonio solo, sueldo 25 $, Anchorena 481.

SE PRECISA SIRVIENTA JOVEN CON CAma, que sepa algo de cocina, muy aseada, para matrimonio extranjero, Santa Fé 2626.

SIRVIENTA FORMAL PARA EL SERVICIO de adentro se precisa con recomendacion, sueldo 20 $. Lavalle 1647.

SE NECESITA SEÑORA QUE SEPA HAcer bien empanadas á la tucumana, Victoria 2319, de 8 á 11 a. m.

SIRVIENTA PERSONA SERIA, LIMPIA que entienda algo de cocina se necesita, Esmeralda 954, depto J.

SE NECESITA COCINERA QUE SEPA COcinar muy bien y otros quehaceres, joven y extranjera con cama, tratar de 11 á 3, Charcas 3231.

SIRVIENTA JOVEN PARA TODO TRABAjo, que sepa cocinar, se necesita, Centro-América 724, buen sueldo, de 9 en adelante.

SIRVIENTA NECESITASE ITALIANA, RE comendada, para corta familia, sueldo 20 ps. Bartolomé Mitre 1675, puerta 10, dept. 1.

SE PRECISA PEON DE COCINA PARA fonda que sepa algo de cocina, precio de 20 á 25 ps. fonda de Pólatti, frente á los nuevos talleres del F. C. S. Lanús.

SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

AMA ITALIANA CON ABUNDANTE LEche, joven se ofrece, Estados Unidos 1531. v14

AMA DE LECHE SE OFRECE PARA CRIAR en su casa, Europa 1743. v14

AMA SE OFRECE. LECHE DE 8 DIAS, San Eduardo 315. v15

AMA ITALIANA, LECHE DE 44 DIAS SE ofrece para casa del niño, Chacabuco 1532. v14

AMA DE LECHE SIN CHICO SE OFRECE para criar en su casa. Paraguay 1521, encargada.

AMA, LECHE DE 5 MESES, SE OFRECE, San Juan 3021.

AMA SE OFRECE DE 26 AÑOS ROBUSta, italiana, Laprida 638.

AMA SE OFRECE, SIN CHICO PARA criar en su casa, leche de 2 meses. Defensa 677.

AMA DE LECHE, BUENA Y ABUNDANTE de un mes se ofrece, Cerrito 1113 v16

AMA ITALIANA JOVEN SE OFRECE PAra criar en la casa del niño Estados Unidos 770

AMA DE LECHE DE 20 AÑOS, ROBUSTA se ofrece, Chile 1305.

AMA SE OFRECE SIN PRETENSIONES, leche fresca, Caridad 1540. v16

AMA SE OFRECE, PARA CRIAR EN SU casa, leche fresca y sana, Rodriguez Peña 860.

AMA ITALIANA, LECHE DE 4 MESES Y abundante, se ofrece, Cochabamba 2540.

AMA ITALIANA SIN CHICO SE OFRECE para su casa ó afuera, Cochabamba 2533. v15

AMA SE OFRECE SIN CHICO, PARA criar en su casa, Sarandí 830.

AMA SE OFRECE RECOMENDADA, PRIMeriza, leche de 3 meses, Venezuela 2669. v15

AMA CON LECHE DE 4 MESES ITALIAna se ofrece, Alsina 3200, sala.

AMA SE OFRECE CON CHICA DE 7 MEses, para criar en su casa, Europa 1776, pieza 8.

AMA DE LECHE, ESPAÑOLA SE OFRECE para criar, en su casa, Yatay 280.

AMA, LECHE ABUNDANTE, PRIMERIza de 3 meses, se ofrece, Bartolomé Mitre 1636.

AMA ITALIANA DE 19 AÑOS, LECHE DE 2 meses, se ofrece para su casa, Moreno 2405. v16

AMA ITALIANA, CON LECHE FRESCA, para criar en su casa, se ofrece Saavedra [illegible] v16

AMA DE LECHE SIN CHICO SE OFRECE para criar en su casa, Paraguay [illegible], pieza [illegible]

AMA ITALIANA CON LECHE ABUNDANte de 20 días, se ofrece para casa del niño, Pasaje Herrera 67. v15

AMA SANA Y ROBUSTA DE 22 AÑOS SE ofrece, leche de 3 meses, [illegible]

AMA SE OFRECE DE [illegible] ITALIA [illegible]

AMA ROBUSTA SE OFRECE CON [illegible]

AMA ITALIANA [illegible]

[illegible]

SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

AMA ESPAÑOLA RECIEN LLEGADA AMpara, leche de 3 meses, con recomendaciones, se ofrece para casa del niño, Corrientes 2168.

AMA SE OFRECE ESPAÑOLA, LECHE de 7 meses buena y abundante, para criar en su casa ó en la del niño, Olazabal 2665, Belgrano. v14

AMA ITALIANA SE OFRECE PARA CASA del niño, robusta, con buena leche, Constitucion 2623.

AMA, LECHE DE 15 DIAS, ITALIANA 23 años, se ofrece para criar en su casa, Crucero 1823, Boca. v16

AMA SE OFRECE PARA CRIAR EN SU casa sin chico, leche buena, O'Higgins 2679, Belgrano. v16

AMA ITALIANA SE OFRECE PARA CRIAR en casa del niño, leche de 7 meses y abundante, buenas recomendaciones, Rio Bamba 900

AMA ITALIANA SIN MARIDO, RECIEN venida se ofrece para criar en casa del niño, leche fresca y abundante de 6 meses, tiene buenas recomendaciones, Humberto 2199. v15

COCINERA ARGENTINA SE OFRECE, MUjer formal, recomendada, Méjico 1626.

COCINERA ITALIANA DE PROFESION se ofrece, con recomendaciones, Salta 580.

COCINERA SE OFRECE CON BUENAS REcomendaciones sin cama, Santa Fé 1432, pza 16

COCINERA SE OFRECE CON BUENAS REcomendaciones, Moreno 1470

COCINERA SE OFRECE SIN CAMA, CON buenas recomendaciones, Cuyo 1320, pieza 26.

COCINERA ITALIANA, SE OFRECE SIN cama, Paraná 566.

COCINERA ITALIANA SE OFRECE SIN cama, conoce bien su oficio, Alsina 2069, altos.

COCINERA SE OFRECE ESPAÑOLA, VEnezuela 334, pieza 17.

COCINERA, SABE SU OBLIGACION, ITAliana, buenos informes se ofrece, Viamonte 1639

COCINERA DE PROFESION, FRANCESA, se ofrece, Suipacha 978.

COCINERA ESPAÑOLA DE PROFESION, se ofrece con cama, Santiago del Estero 362.

COCINERA SERIA SE OFRECE, PARA buena familia, Santa Fé 1660, vá al campo.

COCINERO JOVEN ITALIANO SE OFRECE, Rodriguez Peña 659, pieza 22.

COCINERO ITALIANO, PASTELERO, HEladero, recomendado se ofrece, Viamonte 1177.

COCINERA DEL PAIS SIN CAMA, SE OFRECE, Cuyo 1320, pieza 26.

COCINERA SE OFRECE CON NIÑA DE 4 años ó para todo trabajo, Chile 452.

COCINERA SE OFRECE PARA CORTA familia, con recomendacion y cama, Cuyo 4623.

COCINERA DE PROFESION, QUE TRAbaja á todo estilo se ofrece, Av. República 40.

COCINERO Y PASTELERO FRANCES SE ofrece con recomendacion, Paraguay 701.

COCINERA DE PROFESION, FRANCESA pastelera, se ofrece con cama, Viamonte 1136.

COCINERA SE OFRECE, BUENA Y REcomendada, Ayacucho 60.

COCINERA FRANCESA SE OFRECE, CON cama y buena recomendacion, Venezuela 2136. v14

COCINERA JOVEN, ARGENTINA, SE ofrece, corta familia, sin cama, Bolívar 866, pieza 8. v14

COCINERA SE OFRECE PARA TODO TRAbajo, formal, con buenas recomendaciones, Rioja 535. v14

COCINERA SE OFRECE, SABE DESEMpeñar bien su oficio y tiene recomendaciones, con cama ó sin ella, Perú 151.

COCINERO ITALIANO FORMAL, SE OFRECE para casa de negocio, ciudad ó campo, Azcuénaga 60.

COCINERA DEL PAIS MUY ASEADA CON buen informe, se ofrece sin cama, sabe su obligacion, por carta C. A., Balcarce 530. v15

COCINERO ITALIANO SE OFRECE PARA casa de negocio, campo ó ciudad, sabe su deber Suipacha 1441. G.

COCINERO REPOSTERO DE PROFESION formal italiano, se ofrece para familia, buena recomendacion, Córdoba 1765.

COCINERA SE OFRECE CON CAMA, SABE su obligacion, española, recomendada, Victoria 930.

COCINERA EXTRANJERA SE OFRECE para todo servicio, tiene buenas recomendaciones, con cama, Méjico 311.

COCINERO ITALIANO, SOLTERO, RECOmendado, se ofrece á corta familia, pastelero y repostero, Uruguay 1218.

COCINERA SE OFRECE CON O SIN CAMA, dando pieza para el marido, para cocina liviana, pretendo poco sueldo, con buena recomendacion, Méjico 1613, pieza 25. v15

HOMBRE SOLO SE OFRECE BIEN RECOmendado, para casa de familia, Industria 1027.

HOMBRE FORMAL, ESPAÑOL, SE OFRECE para limpieza de escritorios ó casas, bien recomendado, Maipú 472, pieza 20.

JOVEN ESPAÑOLA DE 20 AÑOS, RECIEN llegada, se ofrece, de mucama, Solís 477, pieza 7.

JOVEN SE OFRECE PARA CUALQUIER trabajo con buenas recomendaciones, Venezuela 229. v14

JOVEN ESPAÑOL SE OFRECE PARA MOzo ú otro trabajo y una señora formal para matrimonio ó corta familia, Independencia 854.

MUCAMA DE ADENTRO SE OFRECE, bien recomendada, Perú 883.

MUCHACHO DE 18 AÑOS PARA EL campo se ofrece, Avenida República 66.

MUCHACHO DE 12 AÑOS SE OFRECE, presentado por sus padres, Cevallos 1621.

MUCHACHO SE OFRECE PARA CUALquier trabajo de casa ó negocio, Rivadavia 1727

MUCHACHA SE OFRECE DE 12 AÑOS, sin cama, Piedras 1268, pieza 49.

MUCAMA DEL PAIS SE OFRECE, HABLA francés, para corta familia, Bmé. Mitre 1520.

MUCHACHO DE 17 AÑOS, SE OFRECE para ciudad ó campo, San José 40.

MOZO JOVEN RECIEN VENIDO OFREcese, para cualquier trabajo, Rincon 1426.

MUCAMO ESPAÑOL SE OFRECE BIEN recomendado, Chile 1652.

MATRIMONIO SIN HIJOS SE OFRECE, sirviente y cocinera, Herrera 557, pieza 52.

MUCHACHA DE 15 AÑOS SE OFRECE para niñera, Venezuela 461, pieza 16.

MUCAMA DE ADENTRO SE OFRECE, Alsina 2090.

MUJER SE OFRECE PARA LA COCINA y otros quehaceres, Nicaragua 728.

MUCAMO JOVEN TIENE BUENA ROPA y recomendaciones, se ofrece, B. Mitre 1232

MUCAMA O NIÑERA SE OFRECE CON recomendaciones, sabe su obligacion, Perú [illegible]

MUCAMO DE COMEDOR SE OFRECE, EN á 30 ps. sueldo, Cuyo 1216.

MUCAMO JOVEN BIEN RECOMENDADO se ofrece, habla francés y español, sabe de cocina, ciudad ó campo, Vidt 591.

MATRIMONIO JOVEN ESPAÑOL MUCAmo ó cocinera ú otro trabajo, él sabe de carpintero Perú 913, pieza 15.

MUCAMAS DE ADENTRO JOVENES ESpañolas, bien recomendadas se ofrecen, Libertad 1023. v15

MATRIMONIO ESPAÑOL SIN FAMILIA, se ofrece, mucamo y mucama, [illegible] van al campo, Alsina 934.

MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE para todo trabajo [illegible] Lapiola 2084 á F. C., Belgrano.

MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE cochero y mucama, sabe [illegible] Lujan 127, A. F.

MATRIMONIO SIN HIJOS PARA CUIDAR [illegible]

MUCAMA DE COMEDOR, JOVEN [illegible] Viamonte [illegible], dep. 4.

MATRIMONIO [illegible] SE OFRECE [illegible]

MATRIMONIO JOVEN [illegible]

MUCAMA [illegible]

[illegible]

PRÉSTAMOS

A INTERÉS BAJO HOY EN HIPOTECA: 1.000, 3, 5, 8, 12, 20, 30 á 600.000 Corrientes 1306.

A CAPITALISTAS TENEMOS EN HIPOTECA 1, 3, 5, 7, 10, 15, 30 á 100.000 $. Victoria 369.

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL—EL que desee obtener préstamos al 6 % de interés 1½ % de amortización anual sobre sus casas y campos, dirigirse á R. Roig, Bolívar 173, de 1 á 5 p. m. v22

DINERO EN HIPOTECA PRECISO 3750 PS. al 1 %, propiedad en la capital; tratar Centro América 1413.

DINERO SE NECESITA CON URGENCIA 7, 8 y 20.000 $ sobre 4 propiedades centrales, Bartolomé Mitre 417.

DIEZ MIL PS. EN HIPOTECA SE NECESITAN, no se admite corredor, B. Mitre 441, pisos 5 y 6.

AVISOS COMERCIALES

AVISO HABER COMPRADO LA CIGARRERÍA, Cerrito 369, para los reclamos 3 días, á contar desde hoy, Setiembre 13 A. Penna. v16

AVISO HABER VENDIDO MI AGENCIA de Lotería, al señor Ramón Briono, durante 3 días atiendo reclamos, Ernesto Bonenfant. Santa Magdalena 427. v14

ALMIRAL-AUBE VAPOR FRANCÉS HA terminado su descarga en el dique 2, Secciones 1, 2 y 3. La revisación tendrá lugar los días 14 y 16 del corriente de 1 á 3 p. m. El Agente. v15

AL COMERCIO—HE COMPRADO A LOS señores Conde y Sanchez, la barbería calle Cangallo 2054, si hay reclamos, pueden presentarse dentro 3 días de la fecha. Setiembre 14 de 1901. Miguel Gutierrez. v16

AVISO HABER COMPRADO AL SEÑOR Victor Roselo su negocio de fiambrería y despacho de bebidas Corrientes 2802, los reclamos que tengan que hacerse deberán ser presentados en el término de 3 días, pasados los cuales no serán atendidos. Enrique Giordano. v15

AL COMERCIO—AVISO HABER VENDIDO mi casa de fiambrería y despacho de bebidas al señor Enrique Giordano. Si hay algún reclamo se hará en el término de 3 días, pasados los cuales no serán atendidos, Corrientes 2802. Victor Roselo. v15

AVISO AL COMERCIO Y AL PÚBLICO por medio de la presente, que todos los que se consideren acreedores de Cirilo Iló, se presenten dentro el término de 3 días, á contar desde la fecha. Buenos Aires, Setiembre 190.. S/c Progreso 1409, Angela ... de Iló. v14

AL COMERCIO—AVISO HABER COMPRADO la cigarrería y agencia de lotería, Belgrano 2340, á don Vicente Vitromile, los reclamos deberán ser presentados en 3 días á contar de la fecha, pasados los cuales no serán atendidos. Setiembre 13 de 1901. Valentín H. Martiliana. v16

AVISO AL COMERCIO QUE HE VENDIDO mi parte de la carbonería sita en la calle Cevallos 863, si alguno tiene algún reclamo debe presentarse en el término de 3 días, pasando los cuales no habrá ningún reclamo. Buenos Aires, 12 Setiembre de 1901. Vendedor Antonio Beronia. Comprador Luis Ierolo. v15

AL COMERCIO—AVISO HABER VENDIDO á Santos Masi el negocio de vinos y licores sito en la calle Vieytes 1519, Barracas al Norte, los reclamos que tengan que hacerse deben ser presentados en el término de 3 días, pasados los cuales no serán atendidos. Buenos Aires, Setiembre 11 de 1901. Comprador S. Masi.—Vendedor, Nazareno Cannucci. v14

AL COMERCIO—AVISO QUE HE VENDIDO de bajo inventario practicado por el balanceador Sr. Juan A. Oliver (antes Saubidet y Oliver), escritorio Cangallo 1115, el negocio de almacén Cuming 3200 esq. Cerviño al Sr. José Parodi, los que se consideren con derecho á algún reclamo, deberán presentarse en el término de 3 días á contar desde la fecha.—Buenos Aires, Setiembre 12 de 1901. Vendedor José Nuñez—Comprador José Parodi. v14

AL COMERCIO, AVISO QUE BAJO INVENTARIO practicado por los balanceadores y martilleros públicos señores Bacigalupi y Valenzuela, escritorio Moreno 1856 esquina Entre Ríos, he vendido mi negocio de almacén de comestibles y bebidas, sito Belgrano 1603 esquina Cevallos, al Sr. Francisco Costa. Los que se consideren con derecho á algún reclamo contra dicho negocio, lo harán en el término de 3 días á contar desde la fecha.—Buenos Aires, Setiembre 12 de 1901.—José María Bermudez v4

CLYDE—VAPOR INGLÉS, HA CONCLUIDO de la descarga en el dique 3 sección 6ª, la revisación se efectuará hoy de 2 á 3 p. m., Setiembre 14 de 1901.—El Agente

SOCIO SE NECESITA PARA REPARTO DE manteca y queso, datos Ayacucho 36.

SOCIO CON 300 PS SE NECESITA PARA fábrica de empanadas y alfajores, ganancia diarias 15 á 20 ps, Artes 622, preguntar pastelero, departamento 1º alto.

SE AVISA AL PÚBLICO Y AL COMERCIO que desde la fecha ha dejado de ser dependiente de mi casa el señor José Bonedetti.—Buenos Aires, Setiembre 12 de 1901—A. Volpi.

VAPOR ASIATIC PRINCE—ESTE VAPOR terminó su operación de descarga. La revisación tendrá lugar en los días 14 y 16 del corriente en los depósitos, dique 1º, sección 5ª, de 1 á 3 p.m.—Buenos Aires, Setiembre 13/901—El agente.

LICITACIONES

FERRO CARRIL BUENOS AIRES Y ROSARIO.—Se llama á licitación para la provisión de uniformes para inspectores, guardas, camareros, mensajeros, etc., para la próxima estación de verano. Pormenores se darán en la Oficina del Gefe de Almacén F. C. B. A. y Rosario, Avenida de Mayo 743. Las propuestas se recibirán hasta el 17 del corriente mes de Setiembre. v17

CAMBIO DE LOCAL

ALFONSO TORRACA—AVISA A SU NUMEROSA clientela que ha trasladado su sastrería á Rivadavia 1974, donde encontrarán un inmejorable surtido de casimires para la estación venidera.

EL HOTEL DE LA ECONOMÍA, ALSINA 1336, se mudó Venezuela 1478. v15S

ESPECIALIDADES HIGIÉNICAS Y CURATIVAS

A EMBELLECER SE HA DEDICADO LA Sra. Harlib, plancha, esmalta la cara, saca barros, manchas, arrugas, vello con electricidad, caída del pelo, canas, pedicura, manicura, baños faciales aromatizados 2 $. Consultorio, 336 Reconquista. Hay callista. v15

AVISOS VARIOS

EL HOGAR ARGENTINO—BANCO DE préstamos y construcciones.—Sociedad cooperativa limitada, Victoria 800.—Por acuerdo del Directorio se cita á los señores socios á la asamblea general ordinaria que tendrá lugar el día 29 de Setiembre á las 2 de la tarde, en el local calle Piedras 34. Objetos de la convocatoria: 1º Deliberación sobre la memoria. 2º Deliberación sobre la distribución de utilidades. 3º Deliberación sobre el balance y cuentas presentadas. 4º Elección de dos Directores. 5º Elección de un Síndico y tres Suplentes. 6º Nombramiento de un Vice-Presidente segundo y de un Pro-Tesorero. Las tarjetas de entrada á la asamblea serán entregadas contra el depósito de los certificados de acciones, que podrán recoger los señores socios que aun no lo hayan verificado. El depósito de los certificados deberá hacerse hasta dos días antes del señalado en la convocatoria.—Buenos Aires, Setiembre 13 de 1901.—El Secretario. v27

TEMPLO ISRAELITA, LAVALLE 1334. SE avisa á los israelitas que el templo estará abierto en los siguientes días. Rosh Hashana, sábado 14 de Setiembre y domingo 15. Yom Kipur, domingo 22 de las 5 p. m. y lúnes 23 á las 7 a. m. La Comisión. v15

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

A COMPRAR—2 CASITAS, 2000 PS. EN Caballito, tratar Centro América 1413.

A COMPRAR CASITA POR 6000 PS Y TERRENO 700 en Caballito, tratar Centro América 1413

A LOS QUE TENGAN PEQUEÑO AHORRO vendo casitas en el Caballito, á 6 años de plazo, desde 900 á 6000 $. Centro América 1413.

CASA CHICHE, SALA Y 2 PIEZAS, SE vende, Colombres 752.

CASA QUINTA FLORES, RIVADAVIA PAsando la estación, vendo, Corrientes 4135. v16

CASA CENTRAL VÉNDESE 10 1/4 X 35, excelente renta ps. 15.000, Paso 44.

CASA CON 20 PIEZAS AMUEBLADAS EN 6500 $. central, vende La Comercial, Lima 979.

CAMPO VIRGEN, SE VENDE 30 CUADRAS en Rio Luján, tratar Moreno 1417, dep. 8.

CASA SE VENDE, URUGUAY 847, TRAtar Lorea 931, precio módico.

CASA COMPRO, DE 3000 PS. SIN CORREdor, referencia por escrito. Independencia 2708.

CASAS SE VENDEN AL NORTE, SUD Y Oeste, renta 3/4, 1 y 1 1/2 por %. tratar con su propietario, Caridad 460.

CASAS CHICAS Y GRANDES HAY EN venta particular, informes, Victoria 561, escritorio del rematador Haynell. v15

COMPRO SIN CORREDOR Y AL CONTADO, casita nueva y central, dirijir carta á Ruiz. Victoria 1438, dept. 3 ó personalmente de 8 1/2 á 10.

CASAS VENDO, NORTE Y OESTE, VAlen un 25 0/0 mas del precio que se pide, datos Corrientes 1906.

CASA MODERNA BIEN CONSTRUIDA, COmoda, vendo, Lavalleja 676, media cuadra de Corrientes, Base 5300 $.

CASA-QUINTA EN SAN MARTIN CON 7 habitaciones, cochera, caballeriza, superficie 7308 v. c., se vende á plazos, Bartolomé Mitre 417.

CASA SE VENDE EN LOS BARRIOS DE Palermo, calle Paraguay 4233, bien edificada, tramway á puerta, tratar Guatemala 492. v16

CASA CENTRAL CON MUCHAS HABITAciones y bastante fondo, se vende con muy poco desembolso por tener muchas Cédulas Nacionales por carta únicamente á S. R. Humberto 1048.

CASA SE DESEA COMPRAR QUE TENGA 6 á 8 piezas, en la calle Belgrano desde Jujuy á 24 de Noviembre, no se admite corredor, ocurrir Victoria 2512.

CASAS CHICHES VENDO 3 CENTRALES, por ausentarme á Europa, no se admite corredor, tratar con el dueño, Méjico 1912, de 9 á 11 a.m. y de 1 á 3.

ESQUINA CENTRAL, CON CEDULAS SE vende. Salguero esquina Beruti, de 12x30 vs., con 1700 cédulas, precio 13 $ v. c., Reconquista 50.

EN BANFIELD SE VENDE CASITA QUINta, 4 piezas y demás comodidades, tratar con S. Chacón ó preguntar á los cocheros.

EN VENTA O PERMUTA CONTRA CASA en el centro de la Capital, se ofrece espléndida quinta en Saavedra (parroquia Belgrano), ocurrir San Martín 132, á Victor o Ríos y Cía. v11

EN LOMAS DE ZAMORA, SE VENDEN 4 lotes de terreno frente al Cementerio, de 10 varas por 50 cada uno, barato, al contado ó á plazos, tratar La Plata, Calle 1 núm 809

EN GLEW SE VENDE GRAN PROPIEdad frente á la capilla que construyen y al lado del colegio, 9 piezas y comodidades, 17 por 70 vs., todo alambrado de tejido, renta 50 ps. al mes, está ocupada por almacén y talabartería; urgente por irse su dueño del país, por cualquier precio; tratar Gral. Mitre 386, Barracas al Sud, B. Landi. v16

NUEVOS MATADEROS, EN 60 MENSUAlidades vendo terrenos, Florida 283, escrit. 35.

SE VENDE CASA DE 6 PIEZAS, TRATAR en la misma, 24 de Noviembre 1530.

SE VENDEN 3 CASAS EN UNA ESQUINA altura Junín y Arenales, tratar Junín 1237, Margitelli.

TERRENO SE VENDE, CABILDO Y COrrales. 9.20x48 m. tratar Ecuador 683.

TERRENO PARA EDIFICAR EN BUEN barrio, se compra al contado. Dirijirse por carta á B. Carretó, Anchorena 1141, sin corredor.

URGENTE, EN 2.300 PS, VENDO MI CASA Soler 2311, Palermo, á 3 cuadras de Santa Fé y Humboldt.

COMPRAS VARIAS

COMPRASE BASCULA EN BUEN ESTADO para depósito de forrages, por carta á A. G., Piedad 417.

ESTAMPILLAS USADAS Y ... se compran se paga bien. Av. de Mayo 818

MUEBLES SUELTOS O MENAJE COMpleto se compra, Santa Fé 1164.

MOBILIARIO COMPLETO O PARTE SE compra, S. Cardoner, Avenida de Mayo 691.

MOBILIARIOS, MUEBLES USADOS, ARAñas, alfombras, escritorios, etc., compro, P. Millah, San Martín 319.

MAQUINA DE HIELO Á MANO SE COMpra en buen estado, que pueda fabricar de 5 á 10 ks. cada vez, ofertas á Juan Sougnac, Chacabuco 1489. v15

PIANOS COMPRO, PAGO BIEN, CAMBIO por nuevos, Zimboni, Venezuela 1477.

LA PRENSA

BUENOS AIRES, SETIEMBRE 14 DE 1901

COALICIONES PROVINCIALES

La ausencia de un partido nacional coherente y solidario, con asiento directivo en este gran centro de opinión, crea á las provincias una situación difícil, por cuanto la lucha local, por sus propios destinos, sin un punto de apoyo, se hace poco menos que imposible. La penosa suerte que arrastran esos pueblos comprueba su desamparo y sus consecuencias desastrosas.

Este diario dedica una atención asidua á la vida política de provincia, por que ella es la vida entera de la Nación. Con toda la fuerza de nuestro patriotismo deseamos que esa verdad se grabe en la conciencia y en el sentimiento del pueblo de Buenos Aires, para que adquiera la capacidad que necesita para funcionar real y enérgicamente como capital de la República.

Si no influyen en su espíritu el amor fraternal, que inflama en el alma el anhelo de la felicidad de la familia, sus propias conveniencias le darían motivos sobrados para interesarse por las libertades provinciales. En las provincias, mediante los mecanismos electorales montados y manejados desde aquí, se labra el personalismo avasallador y disolvente que gobierna al país. En ese laboratorio se fabrican los Presidentes y las abrumadoras mayorías parlamentarias de línea, que crean y cimentan los unicatos que destruyen el crédito y la fortuna pública y que elaboran la legislación económica y financiera causante de la merma de la riqueza agraria, del decaimiento de la inmigración, del hecho de la emigración, de las penurias de las clases jornaleras y asalariadas.

El pueblo de Buenos Aires palpa los efectos, pero no se ha detenido todavía en la investigación de sus causas generadoras. El día que las conozca á fondo, que se dé cuenta cabal del funcionamiento de la torpe política nacional, adquirirá el convencimiento de la necesidad de su intervención viva en el proceso electoral de los Estados, para matar el gérmen de las perturbaciones económicas y de la relajación institucional y moral que engangrena al país y á su gobierno.

Contemple el espectáculo que abre delante de sus ojos la situación política de las provincias. Han desaparecido hasta los rastros de las formas del gobierno legal y civilizado. Impera el aduar, poblado por gente de levita; pero no el aduar del desierto, de la tribu altiva y generosa, templada en la nota del heroísmo entendido á su modo; allí impera el bizantinismo del tipo moral del modelo histórico. Allí se pesa y se mide en balanza y con cartabones falaces la mercancía electoral, á los efectos de la distribución de las posiciones públicas entre el personal de la oligarquía.

La dominación de ese régimen toma el nombre de paz pública. De vez en cuando es interrumpido el quietismo por el ruido de las combinaciones y las asonadas, que son el estallido de las fuerzas comprimidas, producido cuando el agravio y la ruina sociales han llegado á extremos moral y materialmente intolerables. Y en esas ocasiones, en vez de hacerse la justicia del hombre honrado, se arroja sobre el rostro de los pueblos una injuria sangrienta, confundiéndolos con las turbas ingobernables.

Los oligarcas no tienen una palabra de reproche para el logrerismo que explota la fortuna pública por el voto falso, ni una palabra de aliento y de esperanza para sus víctimas. Es cierto: el pueblo argentino es ingobernable por los resortes del servilismo, á los que se somete como á la fuerza mayor, pero que rechaza con la energía de su dignidad inquebrantable. Se equivocan los que creen posible arraigar con el carácter de permanente, indiscutible aquel método de gobierno: el país ha de alzarse con el ánimo de despedazarlo cuantas veces pueda. Su permanencia es una provocación constante á la insurrección.

Las provincias aisladas, entregadas á sus propias fuerzas, sin el concurso eficiente de la opinión metropolitana, intentan la defensa de sus derechos con sus propios elementos, desarrollando virtudes cívicas dignas del aplauso de los buenos. Cada una de las campañas electorales que promueven, para disputar el triunfo en las urnas á la oligarquía local, es comparable con las acciones heróicas.

Es necesario saber cómo operan las autoridades provinciales para asegurar su triunfo y en qué forma combaten á sus opositores, para poder apreciar el mérito de los últimos, quienes juegan el todo por el todo en la partida, sin esperanzas, porque les consta que su mayoría de diez contra uno nada vale, que sus victorias mas evidentes en el comicio serán trasformadas en derrotas por los jueces del escrutinio y que, en último término, el Presidente dejará caer sobre ellos el ejército para anonadarles y consolidar el reinado del fraude y de la violencia de su gente.

Entre los recursos empleados por la opinión local, con los propósitos expuestos, figura el de la coalición de los elementos disidentes con el oficialismo, pertenecientes á agrupaciones diversas, mas ó menos dislocadas por la persecución y por la prolongada proscripción de la vida pública. Es un deber de patriotismo alentar esos esfuerzos salvadores, dictados por las circunstancias, cualesquiera que fuesen sus frutos positivos inmediatos.

La coalición mendocina fué ahogada por el influjo presidencial, pero ha dejado como sedimento una masa de opinión templada para la lucha, disponible en el momento en que el patriotismo argentino funde en el molde de un gran partido opositor, nacional, las oposiciones parciales que palpitan en cada localidad.

La coalición santiagueña tuvo la misma suerte, por igual motivo, pero allí está el círculo oficial destituido de ambiente vital, inquieto, temeroso, impotente, apoyado únicamente en el cuerpo de línea estacionado en el Cabildo para custodiarlo.

En Tucuman se tramita una coalición, en frente de la reciente imposición presidencial, cuyos destinos serán revelados por el tiempo. Aquel es un problema muy grave que se plantea, del cual pueden surgir mas tarde acontecimientos de primera magnitud, pues la medida de la tolerancia se colma.

A la provocación temeraria del gobernante santafecino, que tiene escandalizado al país entero, se responde con el intento sério de una coalición de fuerzas populares con la bandera de la resistencia á la imposición. Es un movimiento que puede ir muy lejos y tener gran trascendencia política en el órden local y nacional.

La cuerda que oprime la garganta del pueblo santafecino está próxima á romperse. Están sobre la escena tres fracciones opositoras animosas, inspiradas por el mismo sentimiento y encaminadas á los mismos fines. La común defensa les impone la fórmula de la coalición. De su demanda se ocupan.

Cierra el catálogo la coalición entrerriana, la mas fogueada y fuerte de todas. La vincula el bautismo de sangre y la prestigia la fortaleza con que ha sabido conservarse, dominando la doble prueba de la violencia y del ostracismo. Hoy se apresta con brio para intervenir en la lucha del comicio en toda la provincia.

Las coaliciones políticas provinciales revelan el estado de las provincias en que se forman y la vitalidad cívica de sus pueblos, cuyo espíritu combatiente y ofendido no se doblega ante la omnipotencia del oficialismo. Merecen un caluroso aplauso, como estímulo y como recompensa, y se los enviamos en nombre de la opinión independiente.

Mientras no exista un partido nacional con el credo de la reacción, que presida el movimiento del civismo en toda la República, es un deber apoyar y vigorizar las coaliciones locales, que empeñan la lucha dentro de cada provincia contra los cacicazgos que las oprimen y empobrecen. Esas agrupaciones desempeñan una misión sagrada, mantienen vivo el culto de las instituciones y disciplinan la opinión que, en su hora, ha de constituir la gran resistencia popular destinada á poner término al régimen del personalismo.

Esa es y esa debe ser la consigna política de todos los ciudadanos que se sientan con alientos para la campaña de la reivindicación de las libertades conculcadas. En cualquier punto del territorio argentino en donde se inicie el debate contra la oligarquía, allí deberían acercarse y aunar sus fuerzas sus adversarios, para dar la batalla, sofocando ojerizas y disidencias fraccionarias. Este es el consejo de LA PRENSA, sincero, práctico y patriótico.

EL CONFLICTO ENTRE COLOMBIA Y VENEZUELA

NUEVAS COMPLICACIONES

La invasión del territorio de Colombia por fuerzas ecuatorianas ha venido á complicar aún mas la cuestión, de suyo ya harto complicada, que existe entre Colombia y Venezuela. El conflicto vá, pues, extendiéndose á todo el Noroeste del continente sud-americano y á una parte de Centro-América.

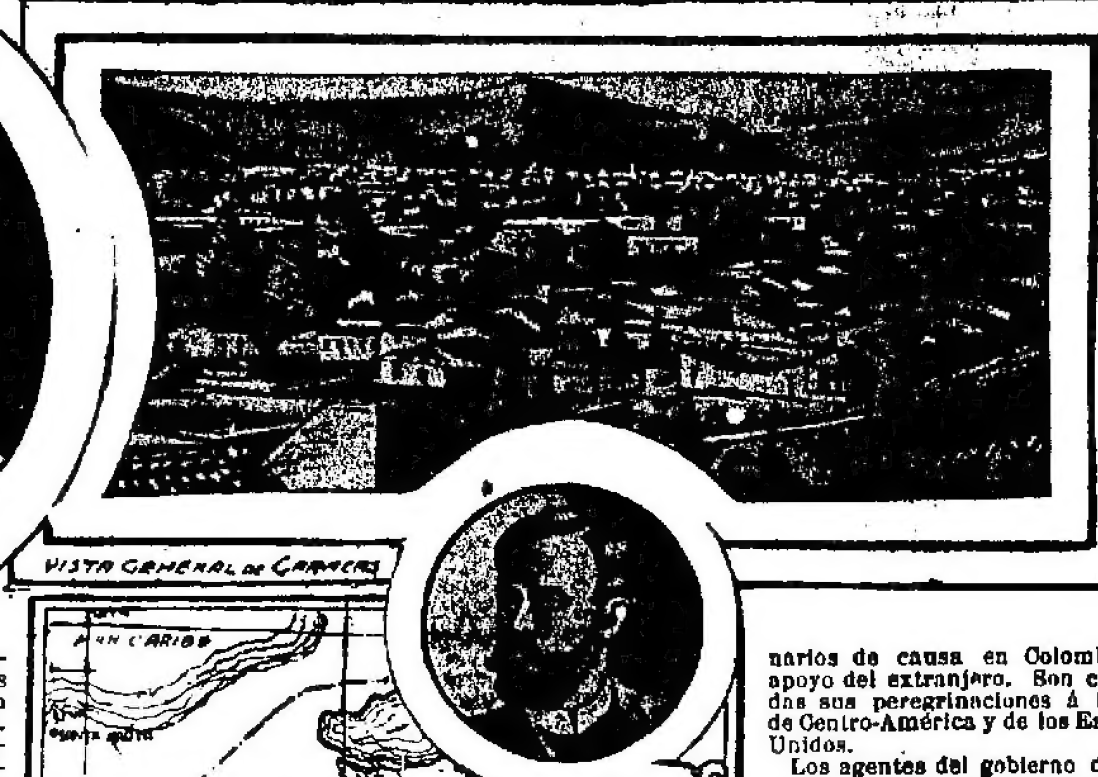
No tiene nada de extraño la intervención del Ecuador en el conflicto que ha estallado entre sus vecinos del Norte.

La disolución de la República de Nueva Granada no ha roto todos los vínculos que había entre los tres Estados que la componían: Colombia, Venezuela y el Ecuador, y es frecuente la intervención de los hombres políticos de una de esas repúblicas en los asuntos internos del país vecino.

Esta intervención es indudablemente contraria á los principios del derecho internacional; pero la fuerza de la costumbre prevalece sobre la ley escrita.

Hay que tener en cuenta, por otra parte, que los hombres que

General Rafael Uribe Uribe



rigen ahora los destinos del Ecuador han actuado durante muchos años en las filas de la oposición en Colombia. Tanto el general Alfaro, que acaba de abandonar la Presidencia del Ecuador, como su sucesor, el general Leonidas Plaza, han vivido durante muchos años en Costa-Rica, desterrados de su pátria por el gobierno ultra-conservador que imperaba en Quito, y durante todo ese tiempo han cooperado en la organización de la revolución que estaba preparándose para derrocar los gobiernos conservadores que se sucedían en Bogotá. Tanto es así, que en 1895, después del fracaso de la revolución colombiana, los dos personajes ecuatorianos figuraron entre los que el gobierno colombiano había condenado á muerte.

Los liberales llamados «jóvenes» de Colombia han contado siempre con el apoyo decisivo de sus correligionarios de los dos países vecinos, Venezuela y el Ecuador. Porque hay que tener en cuenta que en Colombia existen dos partidos que luchan por ideas liberales: los «viejos» y los «jóvenes». Los primeros, como su nombre ya lo hace presumir, son enemigos de todo movimiento revolucionario; confían en la evolución histórica de los pueblos y esperan ver triunfar el liberalismo, no por el empleo de medios de fuerza, sino por la marcha natural de los sucesos, por el desarrollo moral é intelectual del pueblo colombiano. Los jóvenes, en cambio, son menos pacientes, y tratan de adelantar el advenimiento de un régimen liberal en su patria por medios violentos.

El general D. Rafael Uribe y Uribe es desde hace cinco años el jefe reconocido de estos últimos.

Este personaje es conocido en todo el Norte de la América del Sur como militar, orador y escritor. Su personalidad surgió por primera vez y se impuso á la atención pública hácia el año 1896, cuando era diputado por Antioquia, su provincia natal.

Con los discursos que pronunció en la Cámara de Diputados dió el primer sacudimiento al régimen conservador en Colombia. Desterrado por segunda vez, se estableció en Valencia (Venezuela), donde posee, aún hoy valiosas plantaciones de café.

Uribe aprovechó su destierro para proporcionar á sus correligionarios de causa en Colombia el apoyo del extranjero. Son conocidas sus peregrinaciones á través de Centro-América y de los Estados Unidos.

Los agentes del gobierno de Bogotá le seguían de cerca; pero el valiente caudillo sabía siempre eludir la vigilancia de que era objeto. Cuando se le suponía en Filadelfia hacía su aparición en San Francisco, y cuando los agentes de la legación colombiana en Washington creían tenerlo cercado en Nueva York se recibía la noticia de que Uribe estaba organizando una expedición revolucionaria en Curaçao.

Los liberales colombianos deben á Uribe el apoyo entusiasta y decidido que les presta el general Zelaya, Presidente de Nicaragua, uno de los hombres mas descollantes de Centro-América.

En cuanto á Venezuela, todos los gobiernos que en estos últimos años se han sucedido en aquella república han prestado su apoyo á los liberales colombianos. Andrade, Crespo, y ahora Castro, no han discrepado nunca en cuanto á la actitud de Venezuela hácia los liberales de Colombia.

Es que, en Venezuela, las luchas políticas son francamente personales, y los hombres que en ellas actúan ni siquiera alegan ideales políticos; confiesan francamente que los fines que persiguen son puramente personales. El advenimiento de tal ó cuál personaje al poder no significa por esto un cambio de sistema ó de régimen. La mano férrea de Guzman Blanco ha asegurado por muchos años el triunfo del liberalismo en Venezuela, y no hay personaje político ni caudillo que se atreva á enarbolar la bandera conservadora. Los gobiernos venezolanos, á fuer de liberales, no pueden, por consiguiente, menos de prestar su apoyo á sus correligionarios que están luchando por el triunfo del liberalismo en la república vecina.

Mientras tanto, la situación se complica. Los Estados Unidos, que tienen motivos para no simpatizar con los gobernantes de Caracas, han abrazado decididamente la causa de Colombia, y la posibilidad de que el órden sea perturbado en el istmo de Panamá les dá un motivo para terciar en el debate é intervenir en la lucha que está librándose entre las tres repúblicas sud-americanas.

CONGRESO

CÁMARA DE DIPUTADOS

LOS PROYECTOS MILITARES

EL MINISTRO DE LA GUERRA

RÉPLICA DEL DIPUTADO CAPDEVILA

GRAN OVACIÓN

Ha terminado, por fin, el Ministro de la Guerra su larga exposición en defensa del proyecto del P. E.

En la sesión de ayer siguió componiendo y descomponiendo cifras, citando estadísticas y otros innumerables datos durante cerca de una hora, para decir que con el sistema que propone el P. E. habrá en el ejército dentro de ocho años 9200 clases profesionales.

Para llegar á esta conclusión estudió el desarrollo de todos y cada uno de los cuerpos europeos que se van á formar, siguiéndolos desde el primer año hasta el octavo.

Por la vigésima vez repitió que son las provincias las que tienen la culpa de las injusticias que se han cometido con algunos ciudadanos mandados indebidamente á los campamentos, y que por eso se quiere nacionalizar á los conscriptos.

Refutando el cargo de que el proyecto del P. E. importa militarizar al país y echar sobre él la carga de la paz armada, dijo que no hay tal, porque el ejército solo tendrá la séptima parte del efectivo de que puede disponer en tiempo de guerra. La paz armada,—agregó,—significa tener sobre las armas en tiempo de paz la mitad del ejército de que se puede disponer en tiempo de guerra, como sucede en Francia y Alemania.

En cuanto á lo de que el P. E. había presentado un proyecto sin meditarlo detenidamente, dijo que no era posible suponer esto cuando el Presidente de la República es el indicado para el comando en Jefe del ejército en el caso de una guerra internacional. Siendo así, y teniendo sobre sí tan grande responsabilidad, nadie podría suponer que la presentación del proyecto no hubiera sido precedido de toda la meditación y estudio necesarios.

Terminó diciendo que, con la sanción del proyecto del P. E., el país tendrá dentro de ocho años un ejército poderoso, que sabrá conservar y defender el precioso legado que nos dejó el ejército glorioso de la Independencia.

—

Le siguió en el uso de la palabra el diputado Capdevila, el cual empezó diciendo que solo se proponía refutar los argumentos dominantes de los defensores del proyecto del P. E.

El Ministro,—dijo,—empezó su discurso recordando páginas escritas por mí en defensa del servicio obligatorio para probar la contradicción de mis ideas.

En efecto: he sido partidario del servicio obligatorio, como todos los oficiales de mi época, y he hecho grandes esfuerzos para librarme de este prejuicio de mi educación militar. No esperé que el Ministro emplearía semejante argumento.

En efecto; ¿qué significaba cambiar de opiniones en estos tiempos de tantos progresos militares? Significaba seguir el movimiento científico moderno, estar al cabo de los últimos adelantos, de la última palabra en materia militar. He dado conferencias, y he escrito mucho en diarios y revistas, y por eso se pueden citar opiniones mias de otros tiempos en contradicción con las que tengo ahora; pero eso no es inconsecuencia de ideas sino adaptación del criterio á las nuevas ideas predominantes.

Al Ministro no se le podía poner en contradicción consigo mismo citando sus escritos, porque nunca había escrito ni publicado nada.

—Cuando fuí jefe del Estado Mayor,—siguió diciendo,—me convencí de que en dos meses pueden los guardias nacionales adquirir la preparación necesaria para la defensa nacional, con tal que se tenga un ejército permanente de veteranos. Mas tarde, en Europa, reforcé mi convicción y adquirí la plena certidumbre de que la defensa nacional puede organizarse con la instrucción de los ciudadanos en el tiempo y forma indicados en el proyecto de la mayoría sin necesidad de exigirles el enorme sacrificio de que estén dos años en las filas del ejército.

Despues de algunas consideraciones mas sobre este punto insistió en que, á pesar de lo dicho por el Ministro, son ciertas las afirmaciones que él había hecho acerca de la manera como fueron tratados los conscriptos que se licenciaron en Mayo último por haber sido llevados indebidamente al ejército. El mismo Ministro había confirmado sus palabras, reconociendo que se cometieron injusticias, aunque atribuyéndoselas á los gobernadores de las provincias, á quienes por lo que se vé ha tomado como coraza defensiva.

El Ministro se había manifestado de acuerdo en que las clases eran la base del ejército, y aseguraba que con su proyecto se tendrían estas clases. Pretender hacer clases con los conscriptos por el sistema que quería implantar el P. E. era lo mismo que sortear á niños de un colegio para convertirlos en los profesores de mañana. ¿Y si éstos carecían de vocación para el profesorado? Lo mismo podía decirse de los conscriptos.

Si carecían de vocación militar, y si despues de terminado su tiempo de servicio querían volver á sus casas, ¿quién podría impedírselo? En ninguna parte del mundo,—dijo,—salen las clases de otra parte que del voluntariado. Pretender otra cosa, era pretender un ideal, un imposible.

El Sr. Capdevila no dió ninguna importancia á las opiniones manifestadas por los jefes á quienes el Ministro pidió un proyecto de instrucción de los conscriptos. Esos jefes no se habían expedido espontáneamente, sino á requisición del Ministro, y era claro que sabiendo que el proyecto del P. E. establece cinco meses como mínimum, ellos no habían querido ponerse en contradicción con el P. E. De modo que esa opinión no probaba nada.

Había dicho también el Ministro que por el proyecto de la mayoría no se podría pasar inmediatamente del pié de paz al pié de guerra y habría que improvisarlo todo. Nada mas inexacto. Los artículos 50, 51 y 52 del proyecto de la mayoría entrañaban un sistema de organización y movilización muy superior al del proyecto del P. E.

El Ministro no ha comprendido el pensamiento táctico ni estratégico indicado por la mayoría de la comisión, cuando dice que habrá que poner un débil cordon para defender el paso de la cordillera. Dice que hay 153 pasos y que las tropas del Norte no podrán auxiliar á las del Sur.

Lo primero indica lo que yo ya sabía: que el Ministro no conoce la cordillera. Ha querido hacer un argumento de efecto, y lo que ha hecho es demostrar que no tiene la menor noción de lo que es la cordillera.

Y el orador explicó que no hay mas que tres pasos verdaderos por donde pueda marchar un ejército, y que los demás son desfiladeros por donde solo pueden pasar los contrabandistas enfilados los unos detrás de los otros.

Lo segundo era una enormidad militar, porque él no había dicho jamás, ni nadie podría hacerle la ofensa de creerlo capaz de concebir que las fuerzas del Neuquen pudieran proteger á las de San Rafael á ciento cuarenta leguas, como si cada una de esas fuerzas no tuviera un objetivo completamente distinto.

Tengo,—dijo,—que contestar extensamente esta parte de la exposición del Ministro, y desde ya le ruego á la Cámara que después me escuche en sesión secreta en presencia del Ministro. (Grandes aplausos en la barra.)

Todas las cifras dadas por el ministro—siguió diciendo—sobre la contribución de cada clase de conscriptos son equivocadas. No serán 18.000 en el primer año al 15.000 en los siguientes, sino mucho mas. La población de la República era ya de cerca de cinco millones y la contribución de cada clase no sería menor de 25.000 hombres y cuando menos de 20.000.

Pero como el Ministro había dicho que bastará con un presupuesto de 17 1/2 millones le convenía ocultar la verdad.

Y siguiendo sobre este punto sostuvo que no se necesitaría menos de 30 millones, sin contar otros muchos gastos, como ser forrajes, sobresueldos, etc.

Pero,—dijo,—volviendo á lo fundamental ¿cuál de los dos sistemas es el mejor, el voluntariado ó el servicio obligatorio?

Probaré que este último es atrasado y reaccionario, y si pruebo esta proposición será inútil que sigamos perdiendo tiempo en discutir detalles.

El Ministro había citado la opinión de Trouchú, un general que escribió el año 1867. Pero para resolver nuestro problema militar en 1901 debíamos acudir á fuentes modernas, tanto mas cuanto que después de 1867 han tenido lugar las guerras franco-prusiana, turco-rusa, la del Pacífico, la de Cuba y la del Transvaal; se ha adoptado el fusil de pequeño calibre, se ha perfeccionado la artillería, se ha usado la ametralladora, se ha inventado la pólvora sin humo y se han hecho otros progresos que han modificado el arte de dar batallas.

Y para abundar en mayores razones está la opinión del coronel Henderson, jefe del departamento de informaciones del general Roberts en Sud-África, publicada en *The Review of Reviews* del 15 de Julio último en Sud-África y la del conde Sternberg, que presenció la guerra desde las filas de los boers.

Ambos militares se pronuncian en contra del servicio obligatorio. Henderson sostiene que las últimas guerras, la de Cuba, la de Sur África y las civiles de Sur-América, han sido un triunfo para el servicio voluntario; y el conde Sternberg, confirma todas las conclusiones de Henderson y es mas radical en cuanto á la naturaleza revolucionaria de las experiencias de la guerra del Transvaal.

Señor presidente — siguió diciendo: — en 1898 hemos adoptado los batallones mixtos compuestos de voluntarios y de conscriptos, cien años después que tal sistema fué condenado en Francia como un desastre, siendo según su propia declaración en el seno de la comisión el autor de esta desgraciada innovación el señor coronel Riccheri, que era entonces jefe del Estado Mayor del ejército, y que es por consiguiente el responsable de nuestra actual situación militar.

Hoy, cuando las primeras autoridades en el mundo científico militar como el coronel Henderson y el conde Sternberg, sostienen que la Europa tiene que abandonar el sistema de la conscripción porque ya no responde á las exigencias de la guerra moderna, está por implantarse en la República Argentina, otra vez es por la iniciativa y bajo la dirección militar de nuestro ilustrado Ministro de la Guerra, coronel Riccheri. Que quede constancia de ésto, para que cada uno asuma despues la responsabilidad que le corresponda. Por mi parte, habré hecho todo mi deber, tratando por todos los medios que no se adopte semejante servicio. (Grandes aplausos.)

CUARTO INTERMEDIO

Reanudada la sesión despues de un cuarto intermedio, el orador se ocupó de refutar algunos de los argumentos de los diputados Demaria y Coronado. El primero de éstos había dicho que Moch y otros militares de autoridad, citados por él como defensores del voluntariado, eran socialistas. Probó de un modo evidente que no solamente no son socialistas, sino que son imperialistas; y la demostración plena que hizo sobre este punto, fué muy aplaudida por los diputados y por la barra.

Demostró también, citando muchos ejemplos de nuestro país, que los cuerpos de línea compuestos de voluntarios han hecho marchas forzadas sin tener un solo rezagado; mientras que los batallones de conscriptos, en las mismas marchas, los tuvieron á centenares.

Despues de refutar otros argumentos, hizo una calurosa defensa de los veteranos voluntarios, los que los desacreditaban, era porque no habían estado jamás en los cuarteles ni conocían el ejército argentino, como el Ministro de la Guerra, que no lo conoce porque siempre ha estado fuera del país. Cuando el Presidente Avellaneda resolvió hacer las mayores economías para poder cumplir con los acreedores, los voluntarios del ejército habían estado tres años en la frontera peleando con los indios, comiendo carne de caballo y pasando mil penalidades, sin que hubiera desertado uno solo y sin que ninguno de ellos pensara en el sacrificio que hacía.

Y á esos veteranos que con tanta abnegación habían hecho tantos sacrificios, se les cargaba ahora el estigma de mercenarios!

Una estrepitosa salva de aplausos, tanto en la sala como en la barra, saludó estas últimas palabras. Cuando dejaron de oirse los aplausos, terminó diciendo que por el proyecto de la mayoría se daría una base firme, inconmovible al ejército nacional, mientras que con el del P. E. no se le dará sino una base frágil, que le pondrá en la triste condición de derrumbarse con estrépito en la primera prueba.

Cuando el Sr. Capdevila terminó su discurso, en medio de una gran ovación del auditorio y de calurosas felicitaciones y abrazos de muchos de sus colegas, se resolvió levantar la sesión para continuar el lúnes próximo.

Cuando el diputado Capdevila salió del recinto, le esperaban los concurrentes aplaudiéndolo en los corredores y le acompañaron hasta la calle aplaudiéndole y vivándolo con gran entusiasmo, por la manera brillante y elocuente con que refutó todos los argumentos aducidos por los sostenedores del proyecto del P. E. Ha sido para él un verdadero triunfo oratorio y parlamentario. El numeroso auditorio, lleno del mayor entusiasmo, le hubiera acompañado seguramente en manifestación hasta su casa, si él, eludiendo tan merecidas demostraciones, no hubiera tomado un carruaje á la puerta del Congreso.

CONCEJO DELIBERANTE

LA VENTA DE CARNE AL PESO

No celebró sesión ayer el Concejo Deliberante, por falta de número.

Reunidos en minoría hasta 20 concejales, el Dr. Martinez Rufino hizo notar la rara coincidencia de que el Concejo no pudiera celebrar sesión precisamente cuando se trataba de algún asunto de positivo interés público, de aquellos que por cualquier concepto pudieran afectar á gremio determinado.

Propuso que, de acuerdo con el reglamento, fuera publicada la lista de los concejales inasistentes, y así se resolvió.

En antesalas atribuíase la falta de número á gestiones del gremio de consignatarios y matarifes; que se oponen á la sanción del proyecto sobre la venta de la carne al peso y reglamento para la ocupación de los bretes en los mataderos públicos.

Los concejales que no asistieron á la sesión de ayer son los siguientes:

E. Bonifacio, J. Ballesteros, N. Beruti, G. Cabral, F. A. Fregeiro, J. Gonzalez, H. Leguizamon, M. Levalle, J. I. Rendon, L. Rigoli, J. Roncoroni, M. A. Salguero, F. B. de Surra, J. Tomagnone, P. Vallés y D. Varela.

GRANDEZAS CHICAS (1)

POR

OSVALDO SAAVEDRA

(NOVELA ARGENTINA)

(1) Con este título, el Sr. Osvaldo Saavedra publicará una novela de costumbres argentinas, entre las cuales asoma la política palpitante del país.

No haremos en estas líneas la crítica de la obra que está en prensa. Esperamos para ello que salga á luz. Mencionamos hoy simplemente la nueva producción, con motivo de ofrecer á nuestros lectores un capítulo de ella, como primicia. Lo que sí podemos adelantar, es que el autor ha descrito, con matices veristas, una parte muy importante de nuestra sociedad, retratando de cuerpo entero á personajes que están á la vista de quien mira con cuidado á su alrededor. Como casi todo el desarrollo de la novela pasa en Buenos Aires, el lector vé desfilar á individuos conocidos, á personajes afectos á reuniones sociales, á carreras, á paseos públicos, etc.

Es algo de familia, que nos pertenece y nos divierte.

He aquí el capítulo inédito de la novela del señor Saavedra):

XI

El talento prestigia mas ante las personas que no lo comprenden, porque se les presenta como una superioridad que no pueden medir, aparte de que es estimable para los mismos que son capaces de penetrarlo; así es que Delmar volvió á lo de Campomanes con una personalidad mas ámplia despues de haberse revelado escritor de lucha, y fué el objeto de una consideración mas marcada, de parte de muchas personas que habían leído sus artículos. Los fátuos se mostraron con él mas dúctiles y muchas vanidades dúctiles cedieron de su rigidez y severidad, y hasta pudo observarse que dudaban de si no les correspondía colocarse en un plano inferior.

Delmar, por su parte, comprendía que era mas respetado un enemigo grande que un amigo pequeño; y aunque algunos pudieran serle allí adversos, porque les alcanzara su flagelación, él se afirmaba en su alma, en sus convicciones y en su indiferencia ingénita por los hombres.

En cuanto á las mujeres, no las tomaba en serio en materia trascendental. Solía hablarles sinceramente de cosas graves, pero antes de chocar con ellas, se abandonaba á la corriente sin dificultad, así como se complace á los niños caprichosos para que no se aflijan.

Desencantado de Dora, se sentía con mas libertad moral. Un pervertido vulgar habría llevado la persecución adelante, pues bastaba la belleza material para inflamar el amor transitorio; pero un soñador como Delmar había corrido tras de su ideal, y la transfiguración con que se le revelara, lo había vencido. Enterrada esta ilusión más, libre ya de los nerviosismos y preocupaciones de la expectativa que antes lo tenía embargado, se encontraba ahora á su gusto, en plena libertad de acción, y al contrario del papel retraído y limitado que había jugado en las reuniones anteriores, esta vez se prodigaba, circulaba, bailaba, y sus amigas y compañeras se mostraban con él complacidas, alegres, atentas, interesadas, lo provocaban y atraían, porque Delmar sabía llevarlas hábilmente, sin comprometerlas ni ofender el pudor, á un terreno donde se hablaba con familiaridad de ternezas que generalmente no se tocan en la sociedad de etiqueta. Tenían con ellas esos amorcitos fugaces que si no colman la dicha, hacen palpitar el corazon, y ellas se estremecían y agitaban como palomitas aprisionadas de improviso. A manera de esos vulgarizadores de la ciencia que dán nociones de conocimientos árduos en una forma amena, él les descubría el mundo y la vida con sagacidad psicológica en anécdotas humorísticas y filosóficas que las hacían reir, sentir y pensar.

—Delmar,—le decía la encantadora María Luisa, en una rueda de amigas, inclinando la cabeza hácia un lado, amable y sonriente, para mirarlo con profunda expresión al tiempo que le hablaba, como sabía ella que lo seducía:—Este verano se vá usted con nosotras á «La Falda». Sí, Delmar, nos lo llevamos.

—¡Yo con ustedes! ¿Y qué haría yo con tanta belleza en «La Falda»? Vivir vibrando. ¡Imposible! Usted no sabe cuanto sufre un hombre sensible como yo, cuando una persona amada como usted lo mira de esa manera. Es mucho mas sano estar lejos, aunque no sea tan dulce.

—Déjese de farsas, Delmar, y prométanos que usted irá á «La Falda» este verano. Lo necesitamos allá para conversar, para jugar, para bailar, para salir á caballo, para...

—Hasta como broma es una dicha ser tan preciso. ¡Lástima grande que no sea verdad tanta belleza! Pero iré con una condición...

—¿Cuál? Propóngala.

—Que ustedes se comprometan conmigo á no comprometerse con nadie.

—¿Cómo, cómo es eso? Explíquese—dijeron varias á la vez.

—Quiero decir que ustedes se comprometan á no tener novio durante la temporada, ó por lo menos durante mi permanencia allá, porque no hay nada mas chocante y fastidioso en un paseo, que esas parejas íntimas que hacen caso omiso de los demás, sobre todo para un indigente en amores como yo. Es como estar mirando comer. La situación del que mira resulta desairada. O convengamos otra cosa, si les parece, y es que la que quede vacante hará de novia mia, nada mas que por la temporada, naturalmente; pero con todas las prerrogativas del novio: estrecha unión, aislamiento, cuchicheos, exigencias, dádivas, penas y reconciliaciones.

—Pero eso sería caer en lo mismo que usted condena—observó una de las presentes.

—Es que yo simplemente lo condeno en los demás. Lo condeno si he de mirarlo, no si he de hacerlo. Esa duplicidad es muy humana en placeres y en moral: condenar lo que no podemos hacer y hacer lo que condenamos.

—El señor es de esa escuela, yo se lo aseguro,—dijo Dora al pasar, que había percibido la última frase de Delmar, y siguió sola en dirección al comedor.

—Allá voy á que me explique usted su intención,—le contestó Delmar, y se lanzó tras de ella.

La indiferencia ofende á los caracteres presuntuosos, los empeña en luchas de amor propio que suelen serles fatales, los irrita á veces hasta el odio ó los arrastra á transacciones inconfesables. Para la vanidad, el homenaje es un manjar exquisito y llega á ser un alimento necesario, que suele pagarlo á muy alto precio. Despues que Dora había visto crecer la figura social de Delmar, se había engreido de merecer su admiración.

Aquellos conceptos sobre su belleza, con que la había escogido la noche que se lo presentaron; aquellas expresiones suaves y tiernas al propio tiempo que respetuosas, dichas con timbre musical y acento profundamente sincero, habían impregnado el alma de Dora de un perfume que necesitaba volver á aspirar; habiendo despertado un sentimiento de estimación y simpatía que no quería se esfumase en el olvido y, lejos de eso, había contado con renovarlo, volver á oir aquellas melodías y hacérselas repetir muchas veces, porque sí, porque le gustaban, porque creía que las merecía, y finalmente porque la mecían en ondas de un éxtasis dulcísimo y extraño.

¿A qué otra podría tributárselas? Era á ella á quien él admiraba, bastante se lo había probado, y no había nada de malo en escucharlo, desde que él lo hacía con todo respeto. Si en cualquier momento no lo respetase, ya sabría ella ponerlo á raya. Además, Delmar le pertenecía, sería en adelante un amigo agradable.

Y engañándose á sí mismo como podía, y desechando escrúpulos, tenía la intención de fomentar mas que nunca el interés de Delmar.

Despues de estos recuerdos y propósitos, fué mortificante para Dora el que Delmar no la tuviese en cuenta en el segundo recibo, y herida en su amor propio, andaba inquieta para arrebatárselo á María Luisa.

Varias veces lo había aludido al pasar, y siempre estaba sola para tentar que él fuese á acompañarla. Nunca había querido ella plegarse á los círculos donde él estaba, precisamente porque lo que deseaba, era andar sola con él.

Finalmente lo consiguió, de la manera que acabamos de ver.

—¿Me cree usted inconsecuente con mis doctrinas?—le preguntó Delmar, alcanzándola y ofreciéndole el brazo.

—Ya lo creo, inconsecuente con todo. Se lo probaría si el asunto me interesara—contestó Dora con un rigorismo desdeñoso, en el que Delmar entrevió en el acto una cierta irritabilidad de celos ó despecho.

—Es muy penoso no lograr interesarla. Estoy seguro de no merecer ese desden. Siempre mi alma está en actitud de rendirle homenaje.

—Ya me han dicho que peca usted de galante y de... Mejor es que me calle...

—No se arrepienta de acusarme, no tema que me ofenda, me gusta que me enrostren mis defectos.

—No se trata de eso, no me atrevería yo á tanto.

—¿Entonces no es un defecto mio lo que ha callado usted?

—No, no es un defecto, es una condición.

—¿Una condición?...

—Sí, una condición, que según el uso que un hombre haga de ella, puede ser un defecto.

—Se pone interesante este enigma. Supongo que no me vá á dejar con esta incertidumbre. ¿Cuál es esa condición, defecto, rasgo ó cualidad?

—Que abusa usted de su sentimentalismo; que es usted un enamorado.

—Es cierto, si se quiere decir con ello que tengo el culto de la belleza femenina. Es el hombre menos peligroso para la mujer, el que es capaz de amarla mucho. Si se casa, hará feliz á su esposa; si su pasión es imposible, aún será mas ferviente. Un enamorado es un hombre débil, que la mujer puede amoldar á sus caprichos. ¿En qué caso cree usted que esa condición pueda llegar á ser un defecto?

—Usted no ha interpretado la expresión en su sentido usual. Es claro, no le conviene, y le da un giro que le favorece. Cuando las muchachas dicen que usted es un enamorado, quieren significar que á todas les manifiesta los mismos sentimientos.

—Las muchachas son muy susceptibles en amor: antes de que se las enamore ya se dan por aludidas. Pero esa misma pluralidad de gustos ó de impresiones de que se acusa al enamorado, no prueba sino una fina sensibilidad; y no tiene el peligro de la inconstancia, porque los séres sensibles son bondadosos y compasivos en todos los momentos. Tal vez son capaces de alguna infidelidad, pero eso es menos malo. El engaño que no se conoce, no existe.

—¡Edificantes son sus principios! ¡Qué conciencia y qué manga ancha!

—No estamos tratando de fijar principios. Es una conversación improvisada sobre una palabra ó sobre un concepto. Con todo, si en la infidelidad hay un mal, también hay un bien. ¿Cuál es mas digno de tenerse en cuenta? ¡Cuántas veces la infidelidad es la salvación de un alma triste!

—¡La salvación en el pecado! La traición es abominable siempre. Un alma triste debe morir antes que pecar, porque sus faltas no harían sino ahondar sus tristezas.

—Habíamos dicho que no haríamos un tratado de moral.

—Habrá dicho usted,—replicó Dora con viveza, como si le hubiesen quemado la frase, pero sin salir del tono jocoso que convenía á tan escabroso asunto.

—Soy principista por inclinación natural, en el sentido del bien. La moral debe ser el ambiente del alma, y creo que solo en ella puede prosperar la humanidad; pero la moral se ha hecho para los que no la comprenden, como la medicina para los enfermos. La moral es una enseñanza, una cultura, una civilización, á cuyo seno debemos traer á los descarriados para dignidad y defensa de la sociedad. La moral es un dique contra el desborde de los instintos brutales. Para los que sabemos lo que es la moral, los que la predicamos y damos el buen ejemplo, ¿tenemos también el deber de practicarla estricta é incesantemente? ¿El maestro tiene también el deber de estudiar lo que ya ha aprendido? La moral es la forma mas sana de pensar y de vivir, interpretada en buen sentido, naturalmente, consultando siempre la naturaleza del paciente, lo propio que cuando se aplica un tratamiento médico; esto por lo mismo que es un régimen, es un trabajo. Todo trabajo tiene su [illegible] ¿La moral ha de ser un fardo sin reposo?

Delmar miró á Dora, con esa expresión maliciosa y burlona que había conservado en todo el desarrollo de su intencionada paradoja.

Dora lanzó una carcajada, y exclamó con aspaviento:

—¡Qué horror! ¡Qué ideas! ¡Qué hipocresía tan refinada! ¿Y usted es el mismo que ha escrito esos artículos de moral política de que he oido hablar? ¡Aviada está la patria con su apostolado!—ja, ja, ja, y siguió Dora riéndose con risa franca y sonora.

Delmar que, como ya hemos dicho, nunca tomaba á lo serio ningún asunto doctrinario en sociedad femenina, porque le hubiera parecido desnaturalizar la encantadora frivolidad de la mujer, ó algo poco atinado, así como pintar las flores ó revestir los pájaros, se reía al par de Dora; pero su última observación no dejó de impresionarle, le pareció una censura y le hizo perder los estribos, pues cayó para defenderse en una réplica mas seria de lo que el caso requería:

—La moral no es absoluta,—le contestó Delmar,—porque nadie es impecable. Algunos pretenden que la moral del hombre público, es un reflejo de su moral privada. Si eso fuese cierto ¡qué vergüenza sería la sociedad argentina! Es un error, son distintas pasiones y distintos efectos. Las irregularidades de la vida íntima no perjudican á nadie, mientras que las de la vida pública hacen daño á la sociedad. Aquí hay muchos políticos que llevan una vida honorable de familia, y en el gobierno son inmorales. Es á esa la inmoralidad que hay que perseguir, porque tiene extraviado el criterio de la sociedad. La mujer carece de sentido moral para apreciar al hombre público, y se está haciendo cómplice de la perversión política del país. Mientras que con una severidad inquisitorial avanza intrusa sobre el honor privado, [illegible]

—Para mí es una satisfacción [illegible]

—Y mucho podría decir [illegible]

—No sé cosa.

—Ni lo sabrá.

—Está usted enigmático. No soy curiosa.

—No es que quiera ocultarle nada, sino que no tengo derecho á hacerle confesiones.

—Según sean ellas. Una confesión suele ser bonita ó espiritual. ¿No se ha confesado usted en los álbums literarios? Me gusta mucho leer esas cositas, mas que sus artículos políticos.

—¡Si usted supiese cual ha sido el móvil de esos artículos ó, mejor dicho, la pasión que me los ha sugerido!

—¿Esa sería la confesión? Le consiento que me la haga. ¡Cuidado con las indiscreciones! Mire que yo también soy política.

—No necesito recomendarle discreción. Soy discreto por egoísmo, creo que los discretos son mas afortunados, y por eso hago de ello un sistema. Le contaré el milagro sin nombrarle el santo, ó la santa, mejor dicho, ó la diosa, en mi sentir.

—Empiece.

—Es toda una confidencia. Yo amo á una mujer, sin razon y sin derechos como dice el poeta.

—Es claro, un moralista como usted no puede amar de otro modo.

—Ya le he dicho que estas incorrecciones privadas son de poca monta para la sociedad.

—Adelante. Usted ama sin razon y sin derecho.

—Y como toda pasión imposible, la mía es violenta. Yo quisiera olvidarla para tranquilidad de mi espíritu, pero es en vano [illegible]

[illegible]

No hace un mes aún, que recibimos una carta política de Santiago del Estero, con los siguientes conceptos:

«Esta situacion se hace mas difícil visiblemente, y fuerzas poderosas empiezan á trabajar en silencio para no permitir la imposicion decretada por la presidencia histórica, si no estuviese aquí el batallon 7º de línea ya se les habria dado una leccion á los que juegan tan inconscientemente con esta pueblo manso y tranquilo cuando es gobernado por sus legítimos representantes. El Gobernador Pal cio tuvo necesidad de este batallon para sostenerse contra lo expresamente establecido en la Constitucion, no para gobernar un pueblo de quichuas indómitos é ignorantes, como se dijo, sino para favorecer el círculo de la servidumbre presidencial. Ese batallon, contra el texto de la Constitucion, hace el servicio policial en esta ciudad, y no hace mucho tiempo, cuando se quiso demostrar su imparcialidad en un acto electoral, formó en el Cabildo, y cincuenta cadeneros salieron del mismo recinto, los que ganaron la eleccion *canóniga*, como decian los sicarios de Ibarra y Taboada, y como siguen practicándola los del dia.

Despues de esto, cuando se habla de reaccion cívica, la gente pregunta: ¿y el batallon? Cuando se comentan los hechos de Buenos Aires, y la posibilidad de la reaccion, los *íntimos* enseñan cartas y telegramas en los que se afirma que la voluntad del *Jefe único* continúa invariable, que no se modificará ninguna situacion de provincia, porque la *viveza* de aquel es bastante para jugar y engañar *á los porteños*, dándoles allá libertad en lo posible y apretando el tornillo en las provincias....»

Despues de estas informaciones, que no nos sorprenden, porque conocemos todo lo malo que se ha hecho en aquella provincia con un propósito que nunca hemos podido comprender, empiezan á llegar hasta esta capital, los rumores de una nueva revolucion santiagueña. Se acuartelan las policías, se establecen cantones, y son tomadas todas las medidas de resistencia. Los telegramas recibidos dan tambien algunos otros detalles sobre los rumores y la posibilidad del hecho.

Esto es el fruto de una política que venimos combatiendo desde hace largo tiempo: es el fruto que recoge el gobierno, de la persistente lucha contra las aspiraciones populares; el de los favoritismos repugnantes, y de esa eliminacion de hombres buenos, que se hace invariablemente, para consumar, en beneficio de camarillas, hechos que significan la ruina y la despoblacion en las provincias.

El Gobernador Palacio abandonó el gobierno antes de terminar su período para ocupar una banca en el Senado, y á raíz de este hecho, bien combatido y enérgicamente censurado, las Cámaras legislativas han persistido tres veces en mantener en la provincia un superior tribunal con miembros que no pueden serlo constitucionalmente; y como si eso nada significase, se resuelo, como la imposicion mas hiriente, llevar al gobierno al senador Barraza, que no tiene en la provincia el concepto necesario de popularidad.

Todos estos actos desgraciados van formando la tormenta que se anuncia. Cuando ella estalle, acaso el Congreso Nacional adopte la medida de enviar una comision de su seno, para que diga todo lo que se ocurra contra el pueblo santiagueño, y lo presente como ingobernable y revolucionario por ignorancia ó salvajismo, cuando el pueblo aquel lucha y aspira por gobernarse á sí mismo, sin tutores, sin camarillas, sin estos patrones de la política criolla que viven en la casa de gobierno absorbidos por sus negocios particulares, mientras la provincia presenta la muestra de una decadencia alarmante, en el bajo nivel moral de la gente, sin progreso, y su felicidad y prosperidad de la region.

Pero si no nos engañamos, todavía hay tiempo de evitar los estallidos que se anuncian, y para una obra tal bastará dar satisfaccion cumplida á la opinion de Santiago, evitando las imposiciones que son las que subievan á aquel pueblo.

Los padrones electorales en la provincia

No se ha apresurado mucho la Legislatura de la provincia de Buenos Aires á promover la reforma del padron electoral. El proyecto del senador Monteverde, que se ha empezado á discutir, llega tan tarde, que aun suponiendo que se sancione rápidamente, apenas quedarían dos meses hábiles, antes de las próximas elecciones, para la formacion y depuracion de los nuevos registros.

Este plazo angustioso es á todas luces insuficiente para rehacer los viciosos padrones, aun en el supuesto de que no hubiera otras dificultades que las nacidas de la falta de tiempo; pero los inconvenientes mayores son de otro género é imposibles de salvar, porque las causas que han determinado la fya la imperfeccion, sino la falsedad de los padrones, cuya anulacion se propone, subsisten en toda su fuerza, y los que nuevamente se formasen adolecerían de los mismos vicios que los actuales.

Los grupos políticos representados en la Legislatura no se han dado prisa en corregir los abusos, y han dejado pasar dos ó tres años sin preocuparse del asunto, porque saben que las atribuciones políticas de que gozan las municipalidades, patrimonios de los círculos, ponen en las manos de cada comuna la formacion de los padrones á su capricho, y aun el resultado mismo de las elecciones.

Si a esto se agrega que una tercera parte de las municipalidades están gobernadas por comisionados del Ejecutivo, que ejercen el gobierno comunal á pretexto de dirimir conflictos locales, se tendrá la explicacion de esa morosidad en proyectar una reforma, para cuya realizacion no hay ya tiempo hábil.

En la hipótesis de que lo hubiera, y de que las Cámaras provinciales procedieran en la forma mas rápida y expedita, tampoco se habría conseguido ningun resultado positivo; porque, dadas las excesivas facultades de que disfrutan las municipalidades, y siendo funcion de éstas la formacion de los registros, tan falsos y tan fraudulentos como los actuales serían los nuevos padrones que la misma máquina construyera.

A esta reforma ha debido preceder la del régimen municipal en la provincia; y como esto se ha resistido obstinadamente, y la Legislatura no ha pensado nunca con seriedad en ello, la tentativa tardía de depurar los registros electorales no pasa de ser una intencion teórica y estéril.

Tales son las conclusiones á que conduce el examen imparcial de los hechos.

MACKINLEY

UN SELFMADE MAN

MILITAR, ABOGADO Y POLÍTICO

DE POLAND Á LA CASA BLANCA

UNA VIDA BIEN CUMPLIDA

† ANOCHE EN BÚFFALO

El Presidente de los Estados-Unidos ha bajado á la tumba. Su existencia, llena aún de energía, ha sido truncada alevosamente por el arma homicida, cuando se cifraban en ella fundadas esperanzas para el porvenir de la gran República del Norte.

¡Amarga ironía del destino!...

Despues de contribuir á la mas imponente de las exposiciones americanas, con su accion y su consejo, el Presidente Mackinley fué herido de muerte en medio de los productos de la industria y del arte, y precisamente en el templo de la música, mientras las notas armoniosas y graves del órgano colosal se difundían en el recinto, como un himno del trabajo humano á la eterna belleza.

Los Estados-Unidos pierden uno de sus hijos mas esclarecidos, y los pueblos civilizados lamentan y estigmatizan la locura humana, llevada á excesos extremos é indignos de nuestra especie.

Amigos y admiradores de la gran nacion, sentimos, al par de sus hijos, la extinguida existencia del que dignamente presidia sus destinos en la primera magistratura, y hacemos votos porque la paz del justo baje á su sepulcro.

Manibus date lilia plenis!

LA FAMILIA MACKINLEY

La familia de los Mackinley pertenece á la rama escocesa que emigró para establecerse en el centro de Norte-América. Los antecesores de Andrew Rose, abuelo materno del Presidente Mackinley, pertenecian á los emigrantes puritanos que pasaron de Inglaterra á Holanda y de allí á [illegible]

[illegible]

William Mackinley, padre del Presidente, nació en 1807, y vivió hasta los 87 años. Tenia veinte años cuando se casó con Nancy Allison, quien, á la sazon, tenia dieciocho. Dedicado á la fundicion de metales, permaneció varios años en Columbia, y la mayor parte de sus hijos nacieron en Lisbon. En 1840 se trasladó á dirigir un horno en Niles, comarca de Trumbull, donde nació su séptimo hijo. Corta fué su permanencia en Niles, pues la señora Mackinley, que asumió siempre la direccion de la familia, deseaba por principio la educacion de sus hijos.

Al efecto, se trasladaron á Poland, ciudad situada veinte millas al sur, donde Mackinley principió sus estudios en un seminario para niños y niñas, organizado segun el tipo de las academias de New England.

La casa donde nació el Presidente fué demolida hace poco tiempo en Niles, pero la ocupada por la familia en Poland, una casa de madera pintada de blanco con celosías verdes, aún existe en esta ciudad.

El pueblo de Poland estaba entonces muy agitado por las reformas intelectuales y religiosas de aquel tiempo.

Mackinley tenia ya ocho años cuando en 1850 se promulgó la ley sobre esclavos fugitivos, ley desobedecida en Poland, donde se resolvió en un gran *meeting*, que se arrostrarían todos los castigos legales, pero no se negaría el alimento y el asilo á los esclavos fugitivos de la opresion.

Así, pues, el jóven Mackinley recibió las mismas influencias de agitacion contra la esclavitud, que Garfield experimentó en su pubertad.

Su ambiente religioso tambien era bastante complicado: presbiterianos, metodistas, bautistas, cuáqueros, etc., se disputaban el dominio de las conciencias.

Á los diecisiete años, Mackinley abrazó la secta metodista de sus padres, en la cual ha permanecido siempre, con la misma inflexibilidad que mostró luego por la tarifa proteccionista.

En aquella época, un hombre se tenia por rico en Poland con un capital de diez mil dollars.

La señora Allison de Mackinley aumentó la pequeña renta de la familia, tomando en su casa comensales, y cocinando ella misma, ayudada por sus hijas. Entretanto, el jóven Mackinley estudiaba con ardor, y durante las vacaciones trabajaba para ayudar á su padre, quien, aunque muy frugal y metódico, difícilmente podia sostener los gastos de su familia numerosa.

Llegó un momento en que la carencia de recursos hizo que el jóven Mackinley desistiera de sus estudios, pero su hermana Ana acudió en su auxilio con algunas economías hechas como maestra de escuela.

Al cumplir diecisiete años salió del seminario, tan avanzado en sus estudios, que pudo ingresar en el curso del colegio Allegheny en Meadville, Pennsylvania.

Durante su primer año de colegio, una enfermedad le obligó á regresar á su casa, pero aprovechó aquella temporada para ganar algun dinero como profesor en una escuela municipal inmediata á Poland.

Mackinley tenia marcada aficion por las matemáticas, pero difícilmente pudo hacerse aprobar en los exámenes de latin. Sin embargo, ya principiaba á distinguirse por sus dotes de escritor.

VIDA MILITAR

La guerra civil vino entonces á alterar su plan de educacion. En Junio de 1861 se alistó en Poland como soldado de una compañía que debia ingresar en el regimiento 23 de infantería de Ohio. Tenia á la sazon dieciocho años.

Era un jóven de mediana estatura, musculoso, de cabello muy negro, ojos grises profundamente sombreados por espesas cejas.

Su fisonomía expresaba la energía é impetuosidad de su carácter.

Su primer coronel fué William S. Rosecrans, poco despues general en jefe del ejército; su segundo era Stanley Matthews, luego senador y miembro de la Suprema Corte, y su mayor era Rutherford B. Hayes, mas tarde Presidente de los Estados-Unidos.

No tardó el jóven Mackinley en ascender á sargento. Su buen comportamiento en la accion de Antietam le valió el grado de subteniente, conferido por el Gobernador Tod. Antes de terminar la guerra era ya mayor.

En su vida de militar observó la misma seriedad y respeto por el cumplimiento de sus deberes, que habia observado en su vida de estudiante.

Algun tiempo despues, cuando fué candidato para Gobernador de Ohio, el ex-Presidente Hayes decia de él: «Jóven como era, pronto descubrimos que Mackinley era muy hábil, que tenia una rara y excepcional capacidad; tanto en las batallas como en el servicio ocupó siempre su puesto. Para él, las noches no eran demasiado oscuras, ni el invierno muy frio, y ni la nieve, ni la tempestad, ni la lluvia le impidieron jamás cumplir con su deber.»

Cerca de dos años permaneció Mackinley en el ejército de Hayes, pasó luego al del general George Crook, y despues al del general Carroll.

Terminada la guerra, se le ofreció un puesto en el ejército regular de línea, pero él no quiso aceptarlo, por no gustar de la milicia como profesion.

En 1865 regresó á Poland, donde dejó el uniforme, colgó su espada, y principió sus estudios de derecho.

Estima mucho la experiencia adquirida en esa campaña, y aún hoy cree que esos cuatro años le fueron mas provechosos que los muchos gastados en estudiar latin y matemáticas en el seminario.

EL ABOGADO Y EL POLÍTICO

Para practicar como abogado entró en el estudio de Charles E. Glidden, nombrado en 1866 juez de la corte comunal en Poland.

Glidden era un hombre raro, que ejerció poderosa y definitiva influencia en el carácter del jóven soldado.

Al cabo de año y medio, Mackinley ingresó en la escuela de derecho de Albany, donde fué examinado y admitido para el foro en 1867. Poland era entonces una aldea de pocos centenares de almas, nada propicia para un abogado.

Mackinley se estableció en Canton, una de las mas prósperas ciudades de aquella region, atraido por su hermana Ana, quien allí gozaba de gran respeto y estimacion como maestra de mucho mérito.

Ella, dotada de mucha inteligencia práctica, decidió que toda la familia se trasladara á Canton en 1867.

Por esta época comienza Mackinley á separarse del foro, para entrar en su carrera política.

Aunque la poblacion de Canton era en su casi mayoría democrática, Mackinley se declaró ardiente republicano, entusiasmado por las tres grandes ideas que á la sazon agitaban la política: el proteccionismo en las tarifas aduaneras, la abolicion de la esclavitud, y el mantenimiento de la Union Americana.

Esas tres ideas, y los principios de union, libertad y progreso, constituian para Mackinley el credo republicano.

En el otoño de 1867, con motivo de una agitada campaña electoral en Ohio, Mackinley, á la edad de veinticuatro años, pronunció su primer discurso político en la pequeña aldea de New-Berlin. Desde entonces fué considerado como elemento valioso para el partido republicano, y en la campaña presidencial de 1868 fué llamado como orador á las escuelas y salones de las poblaciones circunvecinas.

En 1869 gozaba ya de unánime fama como abogado y orador republicano. Su oratoria sobresalía por la cultura y seriedad de sus maneras, la sencillez y claridad de su lenguaje, y la fuerza persuasiva de sus argumentos. Por eleccion popular adquirió el puesto de fiscal en la corte de lo criminal.

Vivia por entonces en Canton el reputado periodista de Ohio John Saxton. El hijo de éste, James A. Saxton, era banquero, capitalista y hombre de grandes iniciativas. Una de las hijas del banquero era Ida, jóven de grandes encantos personales, alta, rubia, con grandes y expresivos ojos azules, agradables maneras y viva inteligencia.

Concluida la educacion de Ida en Pensilvania, su padre la envió á conocer los principales países europeos, y se propuso darle un amplio conocimiento de la vida; pues opinaba que la mujer debia poseer toda la experiencia necesaria para bastarse á sí misma, sin necesidad de matrimonio ni parientes.

Con tales miras, Ida fué colocada por su padre como cajera de su Banco.

El jóven abogado Mackinley frecuentaba aquel Banco, no sin que los brillantes ojos y demás encantos de la cajera comprometieran sus afectos. El banquero Saxton comprendió al poco tiempo que el amor era mas fuerte que todas sus teorías de la vida, cedió ante lo inevitable, y aceptó á Mackinley, de cuya seriedad gustaba mucho.

El 25 de Enero de 1871 se celebró el matrimonio. La vida conyugal principió bajo los mejores auspicios: Mr. Saxton regaló á su hija una linda casa en la calle principal de Canton, y la reputacion de Mackinley como abogado producíale renta bastante para sostener el *confort* doméstico.

La jóven pareja no tardó en recibir terribles golpes: dos hijos murieron antes de llegar á los cuatro años, lo cual produjo á Mrs. Mackinley una enfermedad nerviosa, que la imposibilitó para toda su vida para caminar sin el auxilio de otra persona. Entonces fué cuando Mackinley demostró su grandeza de carácter. Con ternura delicada consagraba los momentos libres de su profesion á mitigar los sufrimientos de su esposa, prescindiendo de la vida social de clubs, *smoking-rooms*, recepciones, viajes de placer, etc. Ella, por su parte, demostraba meritoria abnegacion, procurando que su esposo consagrara la mayor parte de su tiempo al desarrollo de su carrera política.

Esa desgracia doméstica de Mackinley dió mas intensidad á su carácter austero; imprimió en su rostro las líneas de firmeza y ascetismo que se observaban cuando estaba en reposo; y, lejos de amargar su trato, parecía haberle dado mas vigor y mas dulzura.

LAS CAMPAÑAS ELECTORALES

En 1876, año en que Hayes fué elegido Presidente, Mackinley lanzó él mismo su candidatura para el Congreso. No dijo que sus amigos lo obligaban á ello, ni hizo esas fingidas manifestaciones de hipócrita modestia, tan acostumbradas en tales casos.

Necesitaba ir al Congreso, porque se creía capaz de prestar á su país buenos servicios, y así lo proclamó lisa y llanamente. Fué reelecto diputado en él en adelante en todos los períodos sucesivos hasta 1890.

Treinta y cuatro años contaba cuando entró en la Cámara en 1877. Garfield era entonces jefe del partido republicano.

El jóven Mackinley, con su cara napoleónica, su porte severo y su mirada grave, llamó pronto la atencion. El profundo interés que demostraba por los problemas económicos lo hácia distinguir de sus colegas.

Durante los dos primeros períodos de su diputacion figuró como humilde protegido del poderoso proteccionista William D. Kelley, diputado por Pensilvania.

Su constante estudio de los problemas económicos, su exámen incesante de los asuntos financieros, su predileccion por el comercio y el desarrollo de la industria, su gran memoria y su infatigable labor, diéronle luego celebridad como orador y hombre proteccionista.

En 1890 fué elegido Gobernador de Ohio.

[illegible]

[illegible] su tercer período, y William Mackinley fué elegido Presidente por una formidable mayoría.

Durante su presidencia, los Estados-Unidos inicia[ron] una nueva era en su política. El proteccionismo fué reforzado por la famosa ley Dingley, y la guerra con España fué el punto de partida para un cambio completo en la política internacional del país.

Sin embargo, conviene hacer constar que el rival de Mackinley en la lucha presidencial habia tambien inscrito en su programa la intervencion de los Estados-Unidos en favor de Cuba, de modo que, segun toda probabilidad, el advenimiento al poder del partido demócrata no habría evitado la guerra con España.

La segunda eleccion de Mackinley fué hasta cierto punto una repeticion de la de 1896. Los mismos candidatos, y casi los mismos programas: de un lado la «moneda sana», y del otro la acuñacion libre de la plata y algunas declaraciones con ribetes de socialismo.

El único factor nuevo que figuró en esta lucha fué la cuestion del «imperialismo», calificativo que, dicho sea de paso, Mackinley rechazó como poco apropiado á la nueva política de la Union.

RASGOS FÍSICOS Y MORALES

Mackinley no tenia la amplitud de pensamiento ó ilustracion que tenia Garfield, ni fué tan magnético y espontáneo como Blaine, pero ninguno de esos oradores tenia el don de Mackinley para hacerse entender del pueblo. Nunca refirió historias en sus discursos. Su oratoria era severa, sin oropeles de retórica. Presentaba sus razones ordenadas con método, exponía con sencillez sus argumentos, y luego sus ojos profundos centelleaban, su estatura se agigantaba, su voz resonaba como clarin de combate, y sus sentencias brotaban sonoras, epigramáticas, concisas.

Dos veces fué nombrado por aclamacion y dos veces electo Gobernador de Ohio. Como tal, sus mensajes al Congreso fueron obras maestras de estadista.

Mackinley era de mediana estatura. Su talle era muy largo, la cabeza muy desarrollada cerca de los ojos, el lábio superior notablemente ancho, la barba firme y larga, la nariz simétrica, la frente ancha y elevada; y los ojos grandes de color gris oscuro, sombreados por cejas muy pobladas, vistos á la luz artificial, parecían negros; el cabello era tupido y medio gris; la habitual expresion de su rostro era de gravedad y simpatía. Su cortesía era espontánea y franca: lo mismo trataba á sus secretarios y sirvientes, que á los gobernadores y diputados. Hablaba poco, pero oia á sus interlocutores con benévola atencion. Vestía siempre de negro, y llevaba en el ojal de la levita el boton de cobre del *Grand Army*.

Su casa está sencillamente adornada; su librería consiste en obras de historia, biografías y economía política; y las paredes ostentan grabados y fotografías de estadistas y héroes militares.

No usaba vinos, ni licores; tenia buena digestion, dormía bien, hacía poco ejercicio, y fumaba cuatro cigarros por dia.

Su lectura favorita consistía en obras de economía política y biografías de hombres ilustres. Leia no menos de seis diarios y varias revistas. Solo en viaje leia novelas.

En cuanto á bienes de fortuna, parece que en Mackinley se cumpliera la plegaria que dice: «Lord, send me neither riches nor poverty.»

THEODORE ROOSEVELT

PRESIDENTE DE LOS ESTADOS-UNIDOS

Para la gran mayoría del público, el nombre del hon. Theodore Roosevelt, el nuevo Presidente de los Estados Unidos, evoca solamente el recuerdo de sus hazañas durante la guerra hispano-norte-americana. Se lo figura, sobre todo, bajo el aspecto de Rough Rider (ginete impetuoso), nombre que dió al regimiento de caballería por él organizado y mandado, y que se componía exclusivamente de jóvenes de las familias mas conocidas de los Estados-Unidos. Pero sus compatriotas conocen al nuevo Presidente de la República, tambien bajo otro aspecto; saben que el hon. Roosevelt no dedicaba todo su tiempo á correrías y á proezas de «cowboys», y que se ha distinguido tambien por su actuacion en la política, como literato y como escritor.

Theodore Roosevelt nació en una familia pudiente, y era un niño enclenque y débil, dos circunstancias poco apropiadas para desarrollar la energía y la actividad de un hombre; y, sin embargo, el calificativo que mas cuadra al nuevo Presidente es el de hombre enérgico y activo. Su historia no es la de tantos otros Presidentes de la Union, que, hijos de parientes pobres, pasaron su juventud en algun rincon apartado del interior de la República, hasta que alguna gran crisis nacional vino á sacarlos de su posicion humilde, para colocarlos al frente de los destinos de la Nacion. Roosevelt nació en la metrópoli de la Union, en la calle 20 Este de Nueva York, y sus parientes le dieron una educacion esmerada.

Nació el 27 de Octubre de 1858 y pertenece á una familia que ocupa un lugar prominente en los anales de los Estados-Unidos. Los Roosevelt viven en Nueva York desde 1641, año en que desembarcó en la entonces Nueva Amsterdam el holandés Klaas Martenson Roosevelt; y desde entonces este nombre ha quedado ligado á los acontecimientos mas importantes de que la ciudad de Nueva York ha sido teatro.

Á la edad de seis años, Theodore Roosevelt, ó «Teddy», sobrenombre que le quedó hasta nuestros dias, fué enviado á una de las escuelas mas aristocráticas de Nueva York, y el futuro Presidente de la Union se distinguió allí como uno de los alumnos mas aventajados. He aquí las clasificaciones que obtuvo al salir de la escuela: gramática 89; aritmética 92; geografía 97; historia 98; ortografía 83; retórica 94. Hay que tener en cuenta que la clasificacion mas alta era 100, y la mas baja 1.

Pero «Teddy» tenia la ambicion de ser, no solamente el alumno mas aventajado, sino tambien uno de los mas fuertes y mas avezados á los diferentes juegos de sport, ambicion poco favorecida por la naturaleza.

El jóven Roosevelt resolvió entonces dedicar atencion especial á los ejercicios físicos, y aunque no llegó nunca á ser un atleta, no tardó en ser diestro ginete, hábil cazador y el mas afamado *yachtsman* de Nueva York.

Continuó luego sus estudios en la Universidad de Harvard, y se graduó en 1875 con clasificaciones sobresalientes.

Despues de esto, Roosevelt hizo largos viajes por Europa, donde llamó la atencion por sus proezas de alpinista. Subió sucesivamente los montes mas elevados de Suiza, y fué nombrado miembro del Club Alpino de Londres.

De regreso á su pátria, vivió varios años en los Estados del Oeste, donde el jóven patricio neoyorkino llevó la vida azarosa y difícil de los «cowboys», los gauchos norte-americanos.

Pero en medio de esta vida rústica, no olvidó las aspiraciones mas elevadas. Fué precisamente en aquella época, cuando Roosevelt empezó á llamar la atencion de sus compatriotas como escritor, porque el actual Presidente de la Union es autor de varias obras á cual mas apreciadas. En 1882 publicó su «Historia de la guerra de 1812». Le siguieron «La vida de Thomas H. Bentone (1887); «Vida del Gobernador Morris» (1888); «Ensayos sobre política práctica» (1888); «La conquista del Oeste» (1889); «Historia de la ciudad de Nueva-York» (1891).

Además de esas obras políticas é históricas, Roosevelt publicó varias otras de carácter diferente, como por ejemplo: «Excursiones de caza de un ranchero» y «El cazador del desierto».

La aparicion de Roosevelt en la vida pública de su país remonta al año 1880, cuando fué elegido miembro de la Legislatura del Estado de Nueva-York. En 1886 se presentó como candidato para el cargo de «mayor» (alcalde) del municipio de Nueva-York; pero fué tarde. El Presidente Harrison lo nombró en 1889, miembro de varias comisiones importantes.

Al estallar la guerra con España, Roosevelt organizó el famoso regimiento de los Rough Riders, tomó parte activa en la campaña de Cuba, y, terminada la guerra, fué elegido Gobernador de su Estado natal.

En las últimas elecciones presidenciales la Convencion del partido republicano lo designó candidato para la vice-Presidencia, y hoy se ve llamado á desempeñar el puesto mas elevado que existe en su patria.

Roosevelt se distingue, además de la energía indomable que le caracteriza, por el interés que desde los primeros años de su vida ha manifestado por los asuntos públicos; y su lema es: «Los hombres sin fortuna se deben ante todo á sus familias, pero los pudientes se deben al Estado.»

EL PRESIDENTE MACKINLEY

ANSIOSA ESPECTATIVA

EL PRIMER ANUNCIO DE SU FALLECIMIENTO

CONFIRMACION DE LA INFAUSTA NUEVA

La expectacion que había determinado el primer parte de la víctima al Presidente de los Estados-Unidos, y la ansiedad con que seguian el público y muy singularmente los norte-americanos residentes en esta capital, las vicisitudes y alternativas de su gravísimo estado, que solamente ha podido prolongarse hasta anoche gracias á su robusta constitucion, fueron las causas que nos decidieron á exponer los [illegible] relativos al curso de la enfermedad en el local de la administracion de este diario, y medida que iban llegando á nuestro poder.

Ya las [illegible]

[illegible]

[illegible] despues de saber que no le quedaban mas que algunas horas de vida. [illegible] y ha, la noticia de que ha [illegible] fallecido.

Pusimos esta noticia en conocimiento del público y pedimos la confirmacion inmediatamente á nuestro corresponsal en Nueva-York. Desgraciadamente, la noticia era cierta. Primero se nos comunicó que la noticia divulgada habia sido rectificada; sin duda tomó su origen en la medida tomada de hacer salir de la habitacion donde se encontraba el ilustre enfermo á su señora, y que con aquel no habían quedado sino los médicos y las enfermeras; mas tarde el primer rumor se confirmó desgraciadamente. Aquí, pues, el público ha seguido las mismas ansiedades del de Búffalo, causadas por las inciertas informaciones.

El triste suceso causará profunda sensacion en todo el mundo; y ante la tumba que se abre para recibir los despojos de un gran ciudadano, que supo encarnar las aspiraciones de su pueblo y conducir la nacion norte-americana á tan alto grado de prosperidad y grandeza, todo hombre bien nacido sentirá honda emocion y se descubrirá con respeto.

LOS PASOS DE LA CORDILLERA

Y EL DISCURSO DEL MINISTRO DE LA GUERRA

DATOS Y OBSERVACIONES CONTUNDENTES

La carta que á continuacion publicamos convencerá al Ministro de la Guerra que habló con deplorable ligereza en la Cámara cuando discurrió sobre geografía militar y planos estratégicos, demostrando que la materia no le es familiar:

Señores de la Direccion de La Prensa.—En la sesion de anteayer, de la Cámara de Diputados, como argumento de efecto en prueba de la bondad del proyecto militar del Poder Ejecutivo, el Ministro de la Guerra ha dicho, que el despliegue estratégico que el de la mayoría de la comision de guerra establece con el acantonamiento de las fuerzas del ejército permanente, por ella determinado es ilusorio, porque en la cordillera de los Andes, desde la Peña Negra, límite interprovincial entre San Juan y La Rioja y las nacientes del río Barrancas, que divide la jurisdiccion de Mendoza y el territorio del Neuquen, existen 153 pasos, mediando entre ambos una extension de 1100 kilómetros. Tal afirmacion, bajo el punto de vista militar y geográfico, no es exacta.

Ante todo, la geografía de las montañas no puede comprenderse si no se conoce prácticamente lo que son tales cosas. El Ministro ha tomado el número de hitos de las comisiones de límites, colocados en *pasos*, *portezuelos*, *puntos accesibles*, por *pasos*.

Llamamos *pasos* á la comunicacion internacional ó interprovincial á través de una montaña; *Portezuelos*, á la comunicacion dentro de la montaña; en éstos, hay muchos que son inaccesibles para la caballería, y, por consiguiente, no pueden considerarse como una vía que permita trasladarse por ella.

Ahora bien; hay muchos *pasos* que dan á determinados valles, siendo por lo tanto estos las vías absolutamente obligadas para llegar á ellos. Tal sucede en nuestro caso: desde la Peña Negra hasta el cerro del Agua Negra, la ruta de los *pasos* y *portezuelos*, concurren al valle superior de Pismanta, donde se asientan las poblaciones de la Iglesia y del Rodeo. Desde el Agua Negra al Aconcagua, que las comisiones de límites determinan setenta y ocho hitos, los pasos en esta extension concurren á las vías de los valles del Castaño y de los Patos.

Desde el Aconcagua al Tupungato van necesariamente al valle del río Mendoza.

Desde este último hasta el Tinguiririca, desembocan en el valle donde se asientan las poblaciones de San Cárlos y San Rafael; y los otros hasta el río Barrancas, comunican á la Pampa, que se extiende al Norte del río Colorado. De manera, señores de la Direccion, que en rigor de verdad, solamente hay seis vías de comunicacion, que colocado estratégicamente un destacamento ó cuerpo de ejército en la extension por ellos abarcada, nadie podría pasar sin ser sentido.

Pero hay que descartar las dos vías extremas; pues cuando se vá á la guerra es para pelear, vencer ó ser vencido; y los ejércitos, por consiguiente, en su marcha de invasion, tienen un objetivo fijo, determinado. ¿Qué haría un ejército chileno en el desierto? La naturaleza, sin preparacion especial y sin charanga napoleónica, se encargaría de destruirlo, pues por mas que á principio del siglo, el primer capitan de la guerra dijo que las montañas y los rios no son obstáculos para el pasaje de los ejércitos, hay que tener en cuenta que entonces no se conocia el telégrafo eléctrico, sin hilos y óptico. Hoy todo el mundo está en comunicacion por medio de estos agentes de la electricidad, y en cualquier parte de él, que se mueva una masa de hombres, en el resto se conoce, y se puede, por consiguiente, estando preparado para ello, detenerla en su avance.

Hay que echar una mirada sobre el mapa de la República, para no caer en estos errores; y mucho menos en las que afectan fundamentalmente la defensa nacional, y cuya impresion podría influir decididamente en asuntos de tanta trascendencia. ¿Cómo se podría defender la extension determinada por el Sr. Ministro?

Única y exclusivamente en los puntos determinados por el proyecto de la mayoría de la comision.

Estos traspiés geográficos son debidos á la falta de conocimiento de nuestra geografía militar é histórica. Antiguamente, por ejemplo, á las comunicaciones del valle superior del Rio de los Patos se las llamaba los Pasos de los Patos; hoy á los numerosos que allí existen se les ha dado un nombre especial; pero todos concurren al valle de aquel rio. De manera que defendiendo su entrada al valle de Calingasta ó superior de Uspallata, se defiende veinte ó treinta pasos y portezuelos.

Saludo á los señores de la Direccion.

GEÓGRAFO.

EL PRESUPUESTO

SIGUEN LAS CONFERENCIAS

Ayer conferenciaron en el despacho del Presidente los ministros de Hacienda y Agricultura para tratar del presupuesto de esta reparticion.

La conferencia duró mas de dos horas, durante las cuales se discutió extensamente el proyecto del presupuesto presentado por el Dr. Escalante.

El Ministro de Hacienda sostenia que el aumento que solicitaba el de Agricultura para su departamento debia entenderse sobre el presupuesto ordinario, y no sobre los 2.700.000 pesos monedanacional á que fué elevado aquel últimamente.

El Dr. Escalante, por su parte, demostró la necesidad impreseindible de que el aumento se llevase á cabo sobre la última suma, ó mejor dicho, sobre el presupuesto actual de su reparticion.

Despues de una larga discusion, tanto el Presidente como el Ministro de Hacienda convinieron en que el aumento se haría sobre los $ 2.700.000.

El aumento que se acordó oscila alrededor de un millon de pesos, lo que hará que el presupuesto de Agricultura para el próximo ejercicio, se elevará á cerca de 4.000.000 de pesos.

El Dr. Escalante retiró su presupuesto para estudiarlo detenidamente. Reservándose el derecho en la conferencia de ayer de poder presentar á la consideracion del Presidente y del Ministro de Hacienda el resultado de su estudio en el caso de encontrar algun nuevo cálculo de recursos que viniera á beneficiar á su departamento.

No es, por consiguiente, definitiva y absoluta la cifra á que ha quedado reducido el anexo de ese Ministerio.

Esta tarde, el Dr. Escalante celebrará otra conferencia con el Presidente y el señor Avellaneda para seguir ocupándose del asunto.

Aunque el Ministro de Hacienda hizo mocion para que su colega de Agricultura le remitiera esta tarde al presupuesto completamente terminado, tenemos entendido que el Dr. Escalante no lo remitirá hasta mañana ó pasado á mas tardar, pues el estudio detenido que hará de su proyecto requiere bastante tiempo.

El Ministro de Obras Públicas, despues de un cambio de ideas con el señor Avellaneda, remitió ayer al Ministerio de Hacienda, completamente terminado, el presupuesto de su reparticion, que le habia retenido para rehacerlo de acuerdo con las ideas y opiniones del Ministro Avellaneda.

La reduccion introducida en este anexo alcanza á 1.500.000 pesos.

El total de este presupuesto para el próximo ejercicio asciende á $ [illegible] y $ 300.000 oro.

[illegible]

REPRESION DEL JUEGO

LA PRÓXIMA CONFERENCIA

NUEVAS ADHESIONES

Aumentan dia á dia las adhesiones de sociedades y corporaciones, á los trabajos que ha iniciado con buen tino el comité ejecutivo que se propone llevar á cabo el *meeting* de protesta contra el juego, que se efectuará el 29 del corriente.

La mayoría de los delegados que asistieron á la asamblea del domingo último, manifiestan que en las reuniones de comision y en las asambleas de las sociedades que representan, recibieron manifestaciones de aprecio y estímulo.

Todas las sociedades han declarado que asistirán al *meeting* ó enviarán buen número de delegados.

Dos sociedades musicales ofrecieron sus elementos, que fueron aceptados por el comité ejecutivo.

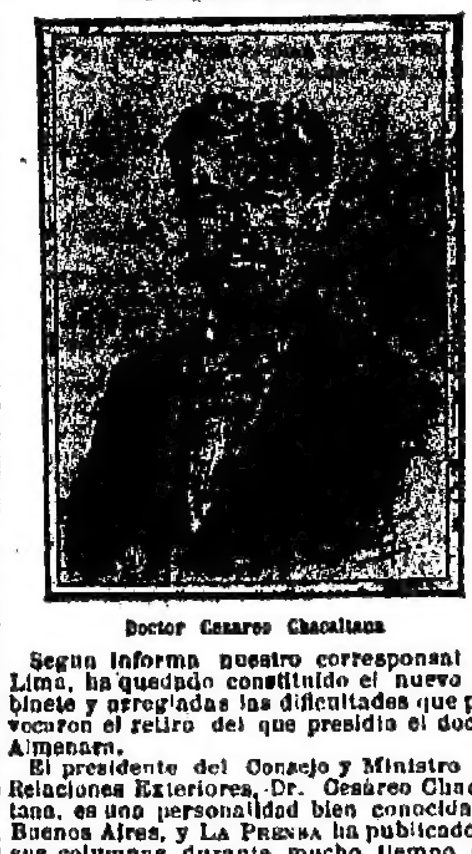
—Se convino dar conferencias de propaganda. Estas se iniciarán el viérnes próximo á las 8.30 p. m., en un salon de actos públicos de La Prensa, que fué solicitado por el comité y acordado.

El Dr. Alfredo L. Palacios será el conferenciante.

—Los delegados de sociedades adherentes y la comision consultiva, han sido invitados por el comité á la asamblea que se celebrará el lúnes á las 9 p. m., en el salon del Orfeon Español.

GOBIERNO DEL PERÚ

EL NUEVO GABINETE



Doctor Cesareo Chacaltana

Segun informa nuestro corresponsal en Lima, ha quedado constituido el nuevo gabinete y arregladas las dificultades que provocaron el retiro del que presidia el doctor Almenara.

El presidente del Consejo y Ministro de Relaciones Exteriores, Dr. Cesáreo Chacaltana, es una personalidad bien conocida en Buenos Aires, y La Prensa ha publicado en sus columnas durante mucho tiempo sus interesantes colaboraciones.

En el Perú se le considera como uno de los primeros hombres de Estado, y en diversas ocasiones ocupó las carteras del Interior y Relaciones Exteriores, así como las plenipotencias en la Argentina y Chile, hasta que esta última fué retirada.

En el Congreso internacional de Montevideo, el Dr. Chacaltana representó dignamente á su país.

El Dr. Leonidas Cárdenas, Ministro del Interior, es uno de los *leaders* del partido civil, y ha sido varias veces senador y prefecto de Piura.

El capitan de navío, Meliton Carvajal, Ministro de Guerra y Marina, es considerado como uno de los primeros jefes de la escuadra; y en la guerra de 1879 con Chile servia á las órdenes de Grau, en el famoso *Huáscar*.

Cuando la heróica nave sucumbió peleando contra la escuadra enemiga, Carvajal cayó en el combate gravemente herido.

La misma cartera que ahora se le confía, así como la de Hacienda, la ha ocupado en otras ocasiones.

Actualmente desempeñaba la direccion de la Escuela Naval, despues de haber realizado en Europa varias comisiones relacionadas con la defensa nacional.

El Sr. Adrian Ward, Ministro de Hacienda, tambien es uno de los hombres del partido civil, antiguo senador, reputado financista, y de gran prestigio en Tacna.

El Dr. Lisandro Alzamora, Ministro de Justicia, es decano de la Facultad de Jurisprudencia, abogado distinguido y hermano del primer vice-presidente del Perú.

El Sr. Eugenio Larrabure Unanué, es un literato distinguido, historiador y autor de trabajos notables.

Ha ocupado varias veces el Ministerio de Relaciones Exteriores, pero últimamente estaba consagrado á la agricultura.

En la vida política del Perú, la organizacion del actual gabinete tiene gran significacion, pues representa el cumplimiento de la promesa que hiciera el Presidente Romaña de borrar por completo las diferencias que pudiera haber creado la última guerra civil.

Efectivamente, así el jefe del gabinete, Dr. Chacaltana, como el Dr. Larrabure, pertenecen al partido constitucional que, fué eliminado de la administracion con la caida del Presidente General Cáceres, cuyos correligionarios, vencidos en el campo de batalla, vienen así á colaborar en la direccion de los negocios públicos.

Las condiciones superiores de hombre de gobierno del Dr. Chacaltana; la energía y acierto con que ha manejado la política exterior, hacen pensar que de la union de estos elementos, hasta ayer antagónicos, pueda surgir una situacion duradera, que asegure la paz que tanto necesita el Perú, para afirmarse en la senda de progreso en que ha entrado en los últimos años.

XX DE SETIEMBRE

EN EL STAND DE VILLA DEVOTO

LAS FIESTAS DE MAÑANA

REUNION DEL COMITÉ—DIVERSAS RESOLUCIONES

Los grandes festejos que ha organizado la colectividad italiana para conmemorar el glorioso aniversario del XX de Setiembre, darán principio mañana con el festival extraordinario que se llevará á cabo en el *stand* de Villa Devoto, á beneficio del hospital Italiano y el monumento á Garibaldi.

Será excepcional la asistencia de familias italianas y argentinas.

Dá una idea del entusiasmo que reina por asistir á esas fiestas, el número de boletos vendidos por el comité hasta ayer, que se eleva á la enorme suma de seis mil.

Todas las dependencias del *stand* de Villa Devoto, han sido decoradas con exquisito gusto y elegancia.

El programa del concierto, en el que tomarán parte los artistas que trabajan en la compañía del Politeama, es el siguiente:

Prólogo de «Pagliacci», por el Sr. Adriano Accocci; vals de Italiana, por la Sta. Amelia Bruno; duo de la Africana, por la Sta. Lina Paulini y el Sr. Emilio Bernardi; monólogo «Una mía avventura galante» por el Sr. Eduardo Pavi; vals de «Campane di Corneville», por el Sr. Adriano Accocci; gavota de «Sicelia e Formosa», por la Sta. Mina Principi.

—Para que los italianos ó sus hijos puedan participar de los beneficios que les reportan las sociedades de socorros mútuos, las comisiones directivas de las siguientes instituciones acordaron suprimir la cuota de entrada durante el presente mes, en homenaje á la fecha histórica:

Beneficenza Italiana, Unione e Benevolenza, Operai Italiani, Colonia Italiana, Giuseppe Garibaldi, Italia al Sur, Hermanos al Sur, bomberos Voluntarios de la Boca, Unió [illegible] Italiano, XX Setiembre, Italia La Providenza, Unione Italiana, Italia al Plata, Giovine Italia y Lago Maggiore.

—El comité del monumento á Garibaldi, ha solicitado de las sociedades italianas que el producto de fiestas ó conmemoraciones patrióticas que organicen, lo destinen á beneficio del fondo de este monumento.

—Las fiestas populares que dará en los dias 28, 29 y 30 de Setiembre y 6, 13 y 14 de Octubre la Sociedad Italiana de Barracas al Sur, serán á beneficio de su escuela social.

—Los residentes italianos en Las Flores, han organizado un vasto y atrayente programa de fiestas populares, en los dias 20, 21 y 22 del corriente.

[illegible]

[illegible]

Habrá ademas carreras de sortija, de velocidad y de resistencia, [illegible] carreras de embolsados, palos jabonados y concierto popular en la plaza.

Las fiestas se clausurarán con un baile ofrecido á la comision de señoritas que ha organizado el bazar-rifa.

—Se reunió anoche el consejo directivo del hospital Italiano.

Se aceptó el ofrecimiento hecho por la señora Mummartino de F. Giurleo, de organizar en los dias 20 y 22 un concierto á beneficio del nuevo hospital, en salones especiales.

La noche del 20 tendrá lugar una funcion de gala en el teatro San Martin, á la cual asistirán el Ministro y cónsul de Italia.

—Se están organizando otras fiestas de beneficencia, con el concurso de los esgrimistas Sres. Greco, De Marinis y otros profesores. La fecha definitiva se fijará oportunamente.

—Las sociedades y buen número de residentes italianos, han manifestado que tomarán parte en la peregrinacion al nuevo hospital, el 20 y 22 del corriente.

TARIFA DE AVALÚOS

PETICION DE LOS GREMIOS

Los fabricantes de vinagre se han dirigido á la comision revisora de la tarifa de avalúos, con el objeto de que se tenga en cuenta, al tratarse de su reforma, el bajo derecho que grava el ácido acético importado, con el cual varios industriales fabrican vinagre á precios que compiten con los similares elaborados á base natural.

—El gremio de fabricantes de calzados tambien se ha dirigido á la comision revisora, á fin de que aquella introduzca algunas modificaciones en los derechos con que están gravados los calzados extranjeros, cuyos aforos, por ser bajos, perjudican á la industria nacional.

—Hoy vence el plazo acordado para que los comerciantes é industriales presenten sus reclamaciones á la comision revisora de la tarifa de avalúos.

La comision comenzará á funcionar el lúnes próximo.

EXPORTACION DE CARNE ENFRIADA

Salió ayer del puerto de La Plata el paquete inglés «Clyde», conduciendo para Londres la tercera remesa (250 toneladas) de carne enfriada, por el sistema Ohilled.

El trasporte de carne en estas condiciones ha dado muy buenos resultados, segun los telegramas que se han recibido.

El procedimiento que se sigue para conservar la carne tan fresca como al acabaran de matarse las reses, consiste en el mantenimiento de ella á una temperatura constante, pero no muy baja, que impide el desarrollo de gérmenes que puedan descomponerla.

Para obtener este resultado, tanto los vapores de la Mala Real Inglesa, como el vaporcito «Reformer», que conduce la carne de Campana á La Plata, están dotados de máquinas sistema Linde, que producen aire frio, el que, al pasar por unos tubos, baja la temperatura al grado que se desee.

Las cámaras frigoríficas son tres y pueden recibir 800 toneladas de carne enfriada.

El contrato que ha hecho la Mala Real Inglesa con la River Plate Fresh Meat Company es por cinco años.

MARINA DE GUERRA

La fragata escuela «Sarmiento» en el estrecho de Torres—La division del Atlántico—Las obras del puerto militar—Otras noticias—Justicia militar.

Segun comunicaciones de Huraagis Land, la fragata escuela «Sarmiento» cruzó sin novedad, despues de una interesante navegacion, el estrecho de Torres, por entre una fila de arrecifes de coral que hay en esas aguas.

La «Sarmiento» seguirá viaje hoy.

—El jefe de la division naval del Atlántico celebró ayer una conferencia con el Presidente de la República sobre el estado general de esa seccion de la flota.

El comodoro Barilari explicó detalladamente el resultado de las últimas maniobras navales.

Segun ese marino, en carbon se ha economizado alrededor de 100.000 pesos, y se han suprimido diez de las diecisiete lanchas que estaban al servicio de esa escuadra.

Al tratar del estado de conservacion de los buques, el jefe de la division observó que se necesita una suma de 200.000 pesos para los gastos de reparaciones, algunas de ellas imprescindibles y urgentes.

—El Ministro de Marina y el ingeniero director de las obras del puerto militar continuaron ayer tratando el asunto de las obras que deben suprimirse ó continuarse en aquel puerto.

De esas obras, la de mayor urgencia, por ahora, es la del dragado de los canales de acceso al dique. Á esta obra se dedicará exclusivamente el coronel Maurette con el aviso «Gaviota.»

—Para evitar los robos que se producen á bordo, el Ministerio de Marina ha resuelto que en cada buque de la armada haya una caja de depósitos, para custodiar del dinero que mensualmente reciban los tripulantes.

Cada uno de éstos se proveerá de una libreta, donde el jefe del buque controlará las anotaciones.

—Á las conferencias que mensualmente dará la Escuela Naval concurrirá el ingeniero Luiggi.

—El consejo de guerra permanente para clases y tropa de la armada, fallará hoy las causas seguidas por insubordinacion é introduccion de bebidas á bordo, á los marineros Vicente Lopez y Leandro Guzman, y la seguida por desercion al marinero Juan Maldonado.

NOTICIAS VARIAS

Banco de la Nacion

En su reunion de ayer, el directorio del Banco de la Nacion acordó descuentos por valor de 800.000 pesos, en letras de pago íntegro y con amortizacion trimestral de 25 %.

La colonizacion en la Pampa

Aprobada la mensura de la colonia Las Pueiches, en la Pampa, en breve saldrá para aquel punto un inspector de la Direccion de Tierras, con el objeto de poner en posesion de sus lotes á los pobladores indígenas.

La operacion no podrá llevarse á cabo sin grandes dificultades, á causa de que la mayoría de las familias colonizadoras se encuentran en General Acha, á 30 y 40 leguas de la colonia, punto á donde fueron hace un año, á la espera del decreto de aprobacion de la mensura.

Las monedas de cobre

Nuevamente se han presentado á la Caja de Conversion los fabricantes de harina, para solicitar el canje de las monedas de cobre por billetes de la emision mayor ó monedas de níquel. Los molineros tienen en su poder grandes cantidades de cobres, que el comercio rechaza, de manera que resulta un gran perjuicio el tener gruesas sumas de dinero inmovilizadas.

Directorio del Banco de la Nacion

Ayer fué remitido al Congreso un mensaje, solicitando acuerdo para nombrar al Sr. Manuel Guerrico miembro del directorio del Banco de la Nacion, en reemplazo del Dr. Darac.

La cosecha en las provincias

Con el fin de cerciorarse de los perjuicios que haya podido causar el granizo y las heladas en los sembrados y plantíos de las provincias de Buenos Aires, Santa Fe, Córdoba y Entre Rios, ha dispuesto el Ministerio de Agricultura que los inspectores de la seccion estadística y economía rural lleven á cabo una jira, con fijo máximo de un mes, en aquellas provincias, para que oportunamente informen á la superioridad respecto de aquellos daños.

De esta inspeccion resultará base para calcular la merma que sufra la produccion agrícola nacional por concepto de sembrados [illegible]

[illegible]

[illegible] la comision respectiva del Senado el Ministro del Interior, con el fin de cambiar ideas relacionadas con la forma en que ha de aconsejarse la sancion del proyecto Cané sobre espulsion de extranjeros.

Becas en las escuelas normales

De acuerdo con el decreto sobre reposicion de becas en las escuelas normales, que habian quedado vacantes con motivo del promedio de las clasificaciones obtenidas por los alumnos de esos establecimientos, se ha resuelto conceder el goce de becas en las siguientes escuelas normales:

Escuela Normal Mixta del Azul—Sr. Octavio Demek y Sta. Catalina Savio, quienes disfrutarán del goce de beca desde el 1º de Agosto.

Escuela Normal de Profesores del Paraná—Señoritas Russlina Mendez, Lucila Gimenez, Lucrecia Belbey, Justa Cayseo y Sr. Pedro Vagnia.

Estos alumnos comenzarán á disfrutar del goce de sus respectivas becas, en la misma fecha que los anteriores.

CENTROS AGRÍCOLAS

REBAJAS DE FLETES Á LOS COLONOS

Por el Ministerio de Obras Públicas de la provincia de Buenos Aires se han acordado rebajas de fletes á los colonos de los centros agrícolas que tienen derecho á ese beneficio.

Los certificados han sido enviados al valuador de cada partido, de cuyo poder deberán retirarlos los colonos personalmente, despues de firmar el recibo en los expedientes respectivos, los cuales con esta constancia serán devueltos al ministerio.

Corresponden las rebajas acordadas á los centros y partidos siguientes: colonia Manuel B. Gomez, partido 9 de Julio; Amalia y San Rafael, del mismo; Pasco, de Pehuajó; Cooperativa Agrícola é Iberra, del mismo partido; y Marcos Paz y Segundo Roca, del partido de Junin.

No publicamos la lista de los interesados, porque la inspeccion habia notificado la rebaja acordada á cada uno de ellos, para facilitarles el retiro de los certificados, como procedimiento regular y de buena administracion.

LOS GALPONES DEL ARSENAL DE MARINA

RESOLUCION DEL MINISTERIO

Una medida acertada tomó ayer el Ministro de Marina en el asunto de los talleres y arsenales de la armada, que originó la observacion de la Intendencia al decreto del P. E., que autorizaba el pago de la suma invertida en la construccion de un galpon.

El Ministerio pasó ayer una nota al director de esos talleres, ordenándole que explique la forma en que se ha adquirido el material para el galpon de referencia.

Con el informe del coronel Domecq Garcia á la vista, el Ministerio de Marina prometió tomar la resolucion que corresponde.

PLANES DEL MINISTRO DE AGRICULTURA

SALA DE COMERCIO

La sala de Comercio del Once de Setiembre se ha dirigido al Ministerio de Agricultura para adherirse á su plan de reformas.

Entre otros párrafos significativos, dice la nota á que nos referimos y que aparece suscrito por el presidente y secretario de aquella asociacion, Sres. Justo P. Larguía y Victor M. Castaños, lo siguiente:

«Esta última medida, principalmente, la de instalacion de pequeñas quintas agronómicas, merece nuestra aprobacion especial, no solamente porque proveen á una necesidad muy sentida, como es la de formar un buen núcleo de agricultores y hombres de campo con la preparacion necesaria para el mejor éxito de las tareas rurales, sino porque conceptuamos que ellas pueden servir para organizar sobre bases reales un servicio de estadística de nuestra produccion, que nos es tan necesario, y de que carecemos en la actualidad con la exactitud que se requiere, por cuanto forzosamente han de estrellarse contra la falta de medios adecuados toda la inteligencia y buena voluntad, que es de estricta justicia reconocer, en el director de estadística y economía rural, Sr. Emilio Lahitte.

«Como dice muy bien V. E. la falta de experimentacion metódica y de variedad en los cultivos, nos exponen en la actualidad á sufrir las consecuencias de probables crisis en la agricultura, y es entonces obra de prevision y altamente patriótico precavernos del mal que nos amenaza.

«La inmigracion, de la cual tenemos necesidad tan imperiosa, si no queremos que nuestro país vea retardar demasiado el momento de llegar al grado de engrandecimiento que le está reservado, no acudirá á nuestro suelo, por mas que se empleasen para ello medios artificiales, hasta el dia que podamos brindarle compensacion remunerativa por su trabajo, y este dia no llegará hasta que se consiga ofrecerle la vida económica y seguridades de ver productivo su esfuerzo.»

DERECHO DE PISO PARA EL GANADO

REUNION DE CONSIGNATARIOS

El lúnes próximo á las 4 p. m., en el local de la Avenida de Mayo 748, se celebrará una importante reunion de consignatarios, con el objeto de cambiar ideas sobre la forma de resistir el pago del derecho de piso, establecido recientemente en el mercado de ganado de tablada central.

Firman la invitacion los siguientes consignatarios:

Belloeq y Durañona, Viuda de Bidone y Delfino, Pedro Cordeb, José Crotto é hijos, Jorge Martin, Cucullu y Cavo, Saturnino Unzué é hijos, Iraola y Ferrasini, Ayarragaray, Schindler y Gowland, Martin Iraizoz, Cárlos P. Rodriguez, José María Trelles, E. Gutusso, Lugleyae Alonso y Cª, Girado y Abello, Eusebio Lizarraldo é hijo, Manuel Vidal y Cª, Mauleon Hnos. y Cª, Manuel Carera Marti, Ojea, García y Cª, N. Chiflado é hijo, Reyes Hnos., Juan Aphege y Cª, Quintana y Jáuregui, S. Patron, Errea y Urtaran, Ortiz y Arisqueta, Gagliolo y Quirno Costa, José C. de los Santos, C. Almanza, Bunge y Costa, Gibson Hnos., Devoto, Balbiani y Cª, Patricio Dowling, Harrals y Pico, Alonso y Blaquier, Almeyra y Curuchet, J. H. Rumsey, Landa, Lanusse y Cª, Iris y Sansol, Ginocchio, Etcheverry y Cª, José R. Rodriguez é hijos, Martinez de Hoz é hijo, Fortunato D. Arsuca, J. Iraguerro.

MOVIMIENTO OBRERO

La liga de obreras alpargateras ha organizado una funcion y baile á su beneficio, hoy á las 9 de la noche, en el salon de la Union de la Boca.

Se estrenará el boceto en un acto «Il ladro», del obrero A. Vindice.

—Los obreros pintores se reunirán en asamblea esta noche, en su local Cuyo 1878.

—Los obreros marmoleros que solicitaron la vigencia del horario sancionado de acuerdo con los patrones, se reunirán esta noche en la calle México 2070, para conocer el resultado de las gestiones que al efecto han iniciado.

—Los obreros en mimbre se han hecho solidarios del movimiento huelguista iniciado en una fábrica de tabacos.

LA ASAMBLEA DE LOS COCHEROS

Anoche se reunieron en la calle Cerrito 357, un grupo muy numeroso de cocheros particulares y de plaza, para constituir una sociedad de resistencia y de mútua proteccion.

Como el local en donde se reunian era muy pequeño para contener á los concurrentes, mas de la mitad de ellos tuvieron que quedarse afuera.

Sin embargo, se nombró una comision de propaganda compuesta de las personas siguientes:

José M. Heredia, Alfredo Corta, [illegible], [illegible] de Farias, Juan Moreno, Antonio [illegible], [illegible] Martin, Pedro Andero y Amadeo [illegible].

Esta comision se encargará de hacer los trabajos preliminares para la peticion ante la Municipalidad, que el asunto de la libreta, y convocará á una segunda asamblea, en la próxima semana, en un local que se designará oportunamente.

CÍRCULOS DE OBREROS CATÓLICOS

OBRAS DEL SUR

En el salon de fiestas de este círculo, Entre Rios 2136, se efectuará mañana á las 8 p. m., una interesante velada [illegible]

[illegible]

MOVIMIENTO [illegible]

[illegible]

—[El Ministerio de Obras] Públicas ha autorizado ayer á la empresa del ferrocarril del Sur, para hacer correr un tren adicional de Burzaco á Constitucion, desde mañana.

—Se ha dispuesto ayer por el Ministerio de Obras Públicas, que desde mañana sea librada al servicio público la estacion «Goldwitz», situada en el kilómetro 91 de la línea del ferrocarril de Buenos Aires al Pacífico.

Colonia Villa Casilda—Los agricultores de la colonia Villa Casilda (Santa-Fé) se han dirigido al Ministro de Agricultura, para solicitar se les dispense del pago de la deuda contraida por anticipos de semillas.

Sociedad Científica Argentina—El señor Juan B. Ambrosetti dió anoche, á las 8.30, en el local de la Sociedad Científica Argentina, su anunciada conferencia sobre el tema: «Mitología indígena». La asistencia fué numerosa.

El conferenciante desarrolló su tema con minuciosas descripciones de las divinidades peculiares de algunas regiones del país.

LA BOLSA Y LOS NEGOCIOS

A **230.90** cerró ayer el precio del oro, en la segunda rueda.

1 peso % vale.......... $ 0.433 oro
1 argentino, $ 5 oro.......... » 11.54 %
1 libra, $ 5.04 oro.......... » 11.03 »
1 napoleon, $ 4 oro.......... » 9.23 »

Al cambio del dia y pagando en moneda nacional serán la cotizacion de bolsa, se pueden tomar pequeñas letras bancarias, á la vista, en la siguiente proporcion:

10 libras, con 117.07 $ %; 100 francos, con 46.30 $ %; 100 liras, con 44.65 $ %; 500 pesetas, con 187.25 $ %; 100 marcos, con 56.60 $ %.

Se mantiene flojo el precio del oro. La oferta es siempre superior á la demanda. La segunda rueda de ayer cerró con la cotizacion de 230.90, que representa 10 centavos de baja en el dia comercial. La oscilacion es de 20 centavos, producida por el precio alto de 231, y el bajo de 230.80. Las operaciones fueron inferiores al término medio conocido. El total es 1.071 700 pesos oro, en las dos ruedas, al contado y á plazos.

Los negocios para fin de mes se hicieron con 10 y 20 centavos menos que al contado.

El oro se ofrece para cualquiera fecha. Las operaciones tienen poca importancia por falta de compradores. Ayer se anotaron operaciones hasta fin de diciembre, al mismo precio que al contado. Para fin de Febrero solo se pagaron 40 centavos de pase en $ 1 2 meses.

La liquidacion de hoy tiene importancia, porque tiene la de la semana, y la quincenal por ser feriado el 15.

Despues de hora quedó abatido el mercado y ofrecido el oro. A las 5 de la tarde habia vendedores para hoy á 230 90, y para fin de mes á 230.80.

En la primera rueda se hicieron las siguientes operaciones: al contado 215.500 pesos oro, cuyo precio abrió á 230.80, subió á 231 y cerró á 230.90; 141.500 para hoy, de 230.90 á 230.90; 10.000 para el 20, á 230.?; 255.000 para fin de mes, de 230.80 á 230.70; 10.000 para el 15 de Octubre, á 230 70. 70.000 para el 31 de [illegible] á 230 70; 42.000 para el 30 de Noviembre, á 231, 30.000 para el 31 de Diciembre, de 231.10 á 231 y 10.000 para el 28 de Febrero de 1902, á 231.30.

Las operaciones de la segunda rueda fueron: para hoy 28.000 pesos, cuyo precio abrió á 230.90, subió á 231 y cerró á 230.90; 10.000 para el 16, á 230.90; 15.000 para fin de mes, anotándose el último precio á 230.80, 10.000 para fin de Octubre, á 230.90; y 5.000 para fin de Diciembre, á 231.

El movimiento en títulos fué menos importante que la anterior. Las cantidades anotadas se redujeron á lotes pequeños.

Las cédulas nacionales D subieron 50 centavos, de 85.? á ..., la G bajó 20 centavos, de 85.30 á 85.10; y la H subió 10 centavos, de 83.20 á 83.30. En las provinciales las de 8 % subieron 20 centavos, de 14 á 14.20. Las acciones de los Muelles y Depósitos de La Plata ganaron 5 centavos, de 6.40 á 6.35. Las acciones del Banco del Comercio subieron un punto, de 93 á 94. El empréstito popular de 1898 subió 10 centavos, de 78.80 á 78.90. La deuda consolidada de Santa Fe de 1896 bajó 70 centavos, de 58.50 á 57.80. La de 1893 bajó 70 centavos, de 57.70 á 57.

Las operaciones de la segunda rueda fueron: al contado 21.500 pesos cédulas nacionales, la série G á 85.10, y la H que cerró á 83.20; 300 acciones de los Muelles y Depósitos de La Plata, de 6.40 á 6.35; y 30 acciones del Banco del Comercio, á 94.

Para fin de mes, 100 acciones de los Muelles y Depósitos de La Plata á 6.40.

Las operaciones de la segunda rueda fueron: para hoy 18.000 pesos cédulas nacionales, la série D á 94, y la H á 83.30; 3.000 pesos cédulas provinciales de 8 % á 14 20; 64 000 pesos empréstito popular de 1898 de 78 80 á 78.90; 6.000 pesos deuda consolidada de Santa Fe de 1886, á 57.80; y 38.000 de la de 1893, á 57.

Para fin de mes 600 acciones de los Muelles y Depósitos de La Plata, de 6,40 á 6 35.

Para el 1º de Setiembre 50 acciones del Banco del Comercio, á 94.

Por ser dia de salida de paquete, se hicieron pocos negocios con letras comerciales. En lo general están firmes los tipos. Solo en los marcos se produjo una pequeña baja.

Se giró á 48 3/16 y 48 1/4, Londres; 5.05 1/2, Paris; 5.0? pagadero; 5.07, Amberes; y 4 11 á 4.11 1/2, Italia. Cheque, Paris, se colocó á 5.03, y telegrama á 5.01.

El Banco cerró el cambio bancario á 10 13/16 peniques sobre Londres. Los Bancos de la plaza giraron sobre Italia á 22.100 reis.

Cambio bancario á 90 dias vista, pago en oro:

BANCOS	Inglaterra	Francia	Alemania	Italia	España
Nacion	48	5.03	4.09	5.22	7.00
Londres	48	5.03	4.09	5.22	7.00
Británico	48	5.03	4.09	5.23	6.98
Italia	48	5.03	4.09	5.22	7.00
Español	47 15/16	5.03 1/2	4.09	5.23	7.00
Aleman	48	5.03	4.09	5.22	7.00
Francés	48	5.03 1/2	4.09	5.22	7.00
Brasil	48	5.03	4.08	—	—
Del Comercio	47 7/8	5.02	4.08	5.22	6.95
Nvo Italiano	48	5.03	4.09	5.22	6.95
[illegible] Arg.	48	5.03	4.09	5.21	—
Popular	47 3/4	5.01	4.07	5.22	6.90

Es mayor cada dia el pedido de descuentos de pagarés comerciales en moneda nacional. El de oro no tiene importancia. El tipo se sostiene: 6 1/2 á 7 % al año en papel, y 6 á 5 1/2 % el oro.

Se hicieron diversos negocios con bonos y cupones. Cerró el precio á 8.10 %.

La administracion de la contribucion directa de la Capital, ha intervenido en las siguientes ventas: Calle [illegible] 1370, de 9 por 25, 4 piezas, en $ 7.000; Venezuela 3202/6, de 9x17, en 8 000, 2 piezas; Tucuman 2?1, de 6x21, 5 piezas, en 8.100; Méjico 2559, de [illegible] en 13 4.0; Chile 1650, de 8x52, en 14.500; [illegible], de 10x28, en 11.600; Garay 682/86, de 9x50, en 9 2?0. Varios lotes de terrenos, vendidos en 89.000 pesos.

NUESTROS PRODUCTOS

Precios corrientes

EN EL EXTERIOR

Lanas súcias y lavadas

Amberes, Setiembre 13—La lana peinada de Buenos Aires, tipo B, se cotizó hoy á 4.30 francos por kilogramo, y á 4.35 y 4.40 francos, respectivamente, para octubre y Enero.

Roubaix, Setiembre 13—La lana peinada, *type unique*, se vendió hoy á 4 35 francos por kilogramo, y á 4.45 francos, para Octubre.

Havre, Setiembre 13—La lana súcia, de Buenos Aires, se cotizó hoy á 1.25 francos por kilogramo, y á 1.20 y 1.30 francos, respectivamente, para octubre y Enero.

Cueros lanares y vacunos

Londres, Setiembre 13—Los cueros vacunos secos, se vendieron hoy á 8 1/2 peniques la libra, y los salados, para saladero, á 7 peniques.

Liverpool, Setiembre 13—Las pieles lanares, merino, para matadero, de 100 á 120 libras de peso, en dobles, se cotizaron hoy á 7 1/4 peniques la libra.

Burdeos, Setiembre 13—Los cueros vacunos, salados, verdes, para saladero, se vendieron hoy á 68 1/2 francos los 50 kilogramos, y á 62 francos los de matadero.

Havre, Setiembre 13—Los cueros de bueyes, secos, de primera calidad, se cotizaron hoy á 108 francos los 50 kilogramos, y á 83 francos los de clase inferior.

Quebracho

Hamburgo, Setiembre 13—Los rollizos de quebracho, de procedencias argentinas, se venden á 66 3/4 marcos la tonelada.

Astas

Havre, Setiembre 13—Las astas de bueyes, de procedencias argentinas, se cotizan á 9 francos el ciento.

Sebo

Burdeos, Setiembre 13—El sebo de saladero, de procedencias argentinas, se vende á 71 1/2 francos los 100 kilogramos.

Cereales

Amberes, Setiembre 13—El trigo, tipo Rosario, se cotizó hoy con alguna flojedad á 15 1/3 francos los 100 kilogramos.

El maiz se vende á 11 3/4 francos los 100 kilogramos, y la semilla de lino á 32 francos.

Londres, Setiembre 13—El trigo, de Bahia Blanca se vendió hoy á libras 1.9 chelines 6 peniques, y el maiz á 19 chelines 9 peniques las 480 libras (218 1/2 kilos).

La semilla de lino se cotiza á libras 2.12 chelines las 416 libras.

Liverpool, Setiembre 13—El trigo, tipo Rosario, se cotizó hoy á 27 chelines 8 peniques, y el maiz á 20 chelines 4 peniques las 480 libras (218 1/2 kilos).

El lino se vende á 52 chelines las 416 libras.

EN LA PLAZA

Mercado Central de Frutos

Entraron ayer 186 wagones con los siguientes frutos: 31.417 kilos de lana, 9.057 atados de cueros lanares, 6.069 cueros vacunos, 751 id de potro, 49 atados de cueros varios, 112 bultos de cerdas, 16 bultos de plumas y 59 cascos de grasa.

VENTAS DE AYER

Lanas—Cruza fina: 3.000 kilos á $ 5.50, 3.000 á 5.00, 500 á 4.80, 6.000 á 4.80.

Cruza gruesa: 6.000 kilos á $ 3.60, 4.000 á 3.70, 4.000 á 3.60, 3.000 á 3.40.

Fina: 5.000 kilos á $ 5.70, 3.000 á 5.40.

Borrega: 1.000 kilos á $ 3, 1 000 á 3.90.

Lanares—Consumo fino, cruza fina y mediana: 30.000 kilos á $ 0.62, 4.000 á 0.60, 3.000 á 0.58, 5.000 á 0.57, 3.000 á 0.56, 6.000 á 0.58, 4.000 á 0.54, 3.000 á 0.53, 5.000 á 0.52, 3.000 á 0.50.

Consumo cruza, gruesa y Lincoln puro: 2.000 kilos á 0.52, 4.000 á 0.50, 3.000 á 0.48, 2.000 á 0.47, 3.000 á 0.46, 3.000 á 0.45, 2.000 á 0.44, 3.000 á 0.42, 4.000 á 0.41, 2.000 á 0.40.

Matadero fino, cruza fina y mediana: 3.000 kilos á 0.40, 3.000 0.40, 2.000 á 0.38, 4.000 á 0.37, 2.600 á 0.36, 4.000 á 0.35, 1.000 á 0.34, 2.000 á 0.32, 1.000 á 0.33, 2.000 á 0.30.

[...] á $ 0.32, 1.000 á 0.30, 2.000 á 0.28, 1.000 á 0.27, 2.000 á 0.30, 3.000 á 0.28, 3.000 á 0.26, 1.000 á 0.25, 1.000 á 0.22, 2.000 á 0.20.

Corderitos: 3.800 docenas á $ 0.80, 0.75, 0.70, 0.65 y 0.60.

Vacunos—212 cueros á $ 8.20, 600 á 8, 300 á 7.30, 900 á 7.80, 150 á 7.70, 30 á 7.50.

Becerros y nonatos: 150 cueros á $ 5.30, 60 á 5.00.

Potros: 315 cueros á $ 3.60, 90 á 3.70, 15 á 3.6.

Cerda: 600 kilos á $ 11, 2.500 á 10.50, 800 á 10.20, 1.500 á 10, 400 á 9.80.

Nutria: 600 kilos á $ 1.40, 800 á 1.20, 300 á 1.

Grasa: 5 cascos á $ 2.42.

Bolsa de cereales

Han entrado ayer 249 wagones con 3.600 bolsas de maiz, 2.809 id trigo, 390 id lino, 82 id cebada, 665 id harina, 65 id avena, 100 id afrecho, 300 id afrechillo, 40 id alpiste y 3.145 fardos pasto.

VENTAS DE AYER

Trigo barleta—578 bolsas regular, Once á $ 6.60, 280 á 6.60, 60 á 6.50.

Trigo francés—240 bolsas inferior, Once á $ 5.60.

Trigo barleta y ruso—130 bolsas regular, Once á $ 6.50.

Trigo ruso—245 bolsas regular, Once á 6.50.

Maiz morocho—100 bolsas consumo, Once á $ 4.60, 100 á 4.60, 250 á 4.30.

Afrechillo—200 bolsas consumo, Once á $ 3.85; 100 á 3.85.

Maiz amarillo—90 bolsas consumo, Once á $ 4.70, 250 á 4.60, 600 á 4.60, 120 á 4.60, 320 á 4.55, 108 á 4.50, 128 á 4.50, 280 á 4.60, 150 á 4.40, 508 á 4.35, 8.000 gran dock á 5.10.

Afrecho—100 bolsas consumo, Once á $ 4.05, 400 á 4.

Pasto—Fardo grande de $ 20 á 32; chico en dársena de 20 á 30.

Mercado de haciendas de Liniers

Entraron ayer 1.789 animales vacunos, á la siguiente consignacion:

Salaberry, Lalor y Bercetche, de Lobos 52, de E. de la Cruz 60, de Pilar 56, de Monte 25, de Tandil 26, de id 12; J. B. Anasagasti, de Navarro 140, de id 60; L. Lynch y Cª, de Monte 25; L. Lartigau y Cª, de Chascomús 15, de id 24; J. J. Erausquin y Cª, de Córdoba 115, de Navarro 12, de M. Paz 60; A. Ceballos y Cª, de Suipacha 100, de Navarro 35; S. Unzué é hijos, de Gral. Belgrano 31, de Navarro 42; Santamarina é hijos, de Rauch 23, de Tandil 30, de id 39; J. Crotto é hijos, de Gral. Villegas 30, de Santa Fé 99; B. y Durañona, de Tandil 22; N. A. Calvo y Cª, de Lujan 120, de Magdalena 160; D. Balbiani y Cª, de Junin 16, de Tandil 46; B. y Sansot, de id 12, de Rauch 12; Lourtet Hnos, de Vecino 46, de id 10, de Tandil 29, de Castelli 11; B. y Costa, de Monte 70; J. Apheça y Cª, de San Pedro 5; L. Molêres y Cª, de Capital 26; C. y Fernandez, de Córdoba 60. Total 1.789.

VENTAS DE AYER

Novillos—5 especiales á $ 72, S. Unzué é hijos; 10 mestizos gordos, á 66, D. Balbiani y Cª; 15 á 66, J. J. Erausquin y Cª; 16 á 62, Salaberry, Lalor y Bercetche; 16 á 60, 6 á 60, 16 á 58.50, 15 á 58, 16 á 58.50, 6 á 57, Salaberry, Lalor y Bercetche; 45 gordos á 55, J. J. Erausquin y Cª; 30 á 55, Salaberry, Lalor y Bercetche; 12 á 56, J. J. Erausquin y Cª; 15 á 54 50, N. A. Calvo y Cª; 20 á 54, S. C. Mansilla; 18 á 53.50, Salaberry Lalor y Bercetche; 16 á 53, N. A. Calvo y Cª; 150 á 53, S. Unzué é hijos; 16 c/g á 50, N. A. Calvo y Cª; 15 á 50, N. A. Calvo y Cª; 64 á 50, S. Unzué é hijos; 40 á 52, Lourtet Hnos; 10 á 50, Lourtet Hnos; 12 á 5., B. y Sansot; 12 á 50, L. Lartigau y Cª; 50 á 50, J. Crotto é hijos; 30 á 49.50, N. A. Calvo y Cª; 24 á 49, N. A. Calvo y Cª; 17 á 48.50, Salaberry, Lalor y Bercetche; 17 á 48, S. L. y Bercetche; 39 á 48, Santamarina é hijos; 10 á 48, Bunge y Costa; 50 á 48, J. J. Erausquin y Cª; 12 á 49, Brié y Sansot; 48 á 48, D. Balbiani y Cª; 11 á 48, Lourtet Hnos; 80 á 48, S. Unzué é hijos; 40 á 46, S. Unzué é hijos; 33 carne gorda á 46, Santamarina é hijos; 32 á 45, S. Unzué é hijos; 49 á 46, Ezequiel Cárdenas; 75 á 44, J. B. Anasagasti; 35 á 43, A. Ceballos y Cª; 23 á 41.50, S. laberry, Lalor y Bercetche; 1 á 43, J. J. Erausquin y Cª; 20 á 39, Salaberry, Lalor y Bercetche; 15 buena carne, á 35, José Crotto é hijos.

Novillitos—10 regulares á $ 26, S. Unzué é hijos; 7 á 25, L. Lartigau y Cª.

Vacas—5 mestizas especiales á $ 65.50, por Salaberry, Lalor y Bercetche; 3 especiales á 54.50, 2 á 52.50, Salaberry, Lalor y Bercetche; 8 mestizas gordas, á 48, A. Ceballos y Cª; 11 á 47, J. J. Erausquin y Cª; 1 gorda á 42, Salaberry, Lalor y Bercetche; 46 á 42, 2 á 40, J. Crotto é hijos; 15 carne gorda á 33, J. J. Erausquin y Cª; 34 32, J. B. Anasagasti; 30 á 32, Santamarina é hijos; 23 buena carne á 28, Santamarina é hijos; 10 á 28, S. Unzué é hijos

Vacas y vaquillonas—60 buenas á $ 31, por Bunge y Costa.

Vaquillonas—1 buena á $ 25, por L. Lartigau y Cª; 50 á 24, J. Apheça y Cª; 10 flacas á 15, J. Frers y Cª.

Terneros—8 gordos á $ 23, A. Ceballos y Cª; 29 regulares á 14, Reyes Hno; 11 á 14, L. Lartigau y Cª; 30 á 13, J. Crotto é hijos; 12 á 11, A. Ceballos y Cª; 6 mamones á 9, L. Lartigau y Cª, 80 á 8, J. B. Anasagasti; 25 á 6, J. Frers y Cª.

Matanza 1.532, inutilizados 2.

Mercado de Matanza (Estacion Tablada)

Han entrado ayer á este mercado 180 wagones cargados con 18.262 animales lanares, á la consignacion siguiente:

Ojea, Garcia y Cª, de La Colina 642, de id 57, de Pourtalé 135; S. y Pous, de La Cautiva 650, de La Colina 971; S. Unzué é hijos, de Mukerna 407; José Crotto é hijos, de Laboulaye 240, de Vazquez 160, de Juarez 312; Parera Marti, de C. Keen 306, de Cachari 100, de La Martineta 257, de id 100; E. Thompson y Cª, de Lahitte 270; S. C. Mansilla, de Junin 150; S., Lalor y Bercetche, de Junin 211, de Pourtalé 230, de La Colina 300, de Rufino 157, de Pourtalé 200, de id 100, de Olavarria 300, de Hinojo 100, de id 200, de id 122, de Azul 280, de id 564; G. Kelsey y Cª, de Chacabuco 270; Cuculiu y Cavo, de Olavarria 166, de id 104; Santamarina é hijos, de Tandil 738, de id 150, de Pourtalé 330; B. y Ferrazzini, de Iraola 370; Girado y A., de La Canal 240; J. B. Anasagasti, de Reconquista 271; Reyes Hnos, de Tandil 157; José M. Mendez y Cª, de La Canal 100, D. Balbiani y Cª, de La Canal 285, de Alcorta 200; J. R. Ramsay, de Mármol 60; L. Lourtet, de Juarez 264, de id 229, de id 182, de Azul 678; Brié y Sansot, de Castelli 351, de Tres Arroyos 300; F. Ortiz y Cª, de Juarez 485; G. y Arisqueta, de Vela 28; Santamarina é hijos, de id 200; M. de Hoz é hijos, de id 500; Garat y Alviño, de Alzaga 200; Jorge Martin, de Rodriguez 110; P. Delleplane y Cª, de Cachari 150; T. y Galarreta, de Pourtalé 300; Larumbe Hnos., de La Colina 90; M. Udaondo, de Rocha 240; José M. Imaz, de id 157; P. Costa y Peró, de P. de Lara 180; Cárlos P. Rodriguez, de Lamadrid 210, de id 208; Bunge y Costa, de Vieytes 179; M. Vidal, de Chacari 110, P. y A. Lanusse, de id 84, de Tandil 140, de Juarez 289, de Vieytes 87, de Pourtalé 200; L. Lourtet, de Hinojo 184.—Total: 18.262.

VENTAS DE AYER

Capones para frigorífico—248 animales á $ 6.50, por E. Bonifacio; 148 á 5.70, S. Unzué é hijos; 30 á 5.70, E. y Pico; 56 á 6.50, J. B. Ramsay; 90 á 6.50, Larumbe Hnos; 422 á 6. O. y Jáuregui; 208 á 7, 207 á 6.60, C. P. Rodriguez; 133 á 6.60, G. y Calviño; 650 á 7.50, 100 á 8, Ojea, Garcia y Cª; 299 á 6.60, 251 á 7.10, Brié y Sansot; 183 á 7.10, P. C. y Peró; 167 á 7.40, B. y Ferrazzini, 72 á 6, Reyes Hnos.; 35 á 6.80, Ojea, Garcia y Cª; 185 á 7.40, 190 á 7.10, 678 á 6, 28 á 6.50, L. Lourtet; 268 á 6.30, 183 á 6.40, F. Ortiz y Cª, 100 á 6, G. Echeverry; 143 á 7.20, 120 á 7, 41 á 7.80, 64 á 5.80, 196 á 7.70, P. y A. Lanusse; 302 á 6.50, 57 á 7.50, Santamarina é hijos; 198 á 7, T. y Galarreta; 150 á 6.30, S. C. Mansilla; 180 á 7.40, 65 á 6.80, 281 á 6.60, 83 á 6.20, D. Balbiani y Cª; 200 á 6.90, E. Thompson; 178 á 7.40, 60 á 6.70, Parera Marti; 178 á 7, E. y Pico; 401 á 5.30, S. Unzué é hijos; 240 á 7.00, 311 á 6.30, J. Crotto é hijos; 19 á 7, M. Vidal; 179 á 6.50, S. y Pous; 271 á 7.80, J. B. Anasagasti; 100 á 7.50, José M. Mendez y Cª; 180 á 7.40, 84 á 6.20, 281 á 6.60, 86 á 6.50, P. Delleplane y Cª; 645 á 7.90, I. Goñi é hijo; 197 á 6.70, 100 á 6.00, S., Lalor y Bercetche; 56 á 6.10, José M. Imaz; 192 á 7.30, L. Lourtet Hnos.; 272 á 6.50, 190 á 7.20, S., Lalor y Bercetche.

Capones para invernar—20 animales á $ 4.20, 305 á 4, por P. y A. Lanusse; 35 á 4.60, Parera Marti; 97 á 4, E. Pico; 82 á 4 50, M. Vidal.

Ovejas—300 animales á $ 4.30, por C. P. Rodriguez; 62 á 5.60, G. y Calviño; 117 á 4.50, B. y Ferrazzini; 490 á 5.30, M. de Hoz é hijo; 80 á 6.20, Ojea, Garcia y Cª; 63 á 4.80, Reyes Hnos.; 168 á 5.30, 40 á 5.20, P. y A. Lanusse; 100 á 5.20, 80 á 5.40, Santamarina é hijos: 117 á 5, 133 á 4.80, D. Balbiani y Cª; 70 á 5.20, E. Thompson y Cª; 103 á 5.20, Cuculiu y Cavo; 237 á 7, Girado y A.; 472 á 4.50, S. y Pous; 52 á 5, 824 á 4.20, 100 corderos á 3.70, 200 á 1.80, 60 á 1.50, S., Lalor y Bercetche; 120 á 1.20, L. Lourtet Hnos.; 200 á 1.30, 190 á 1.70, Santamarina é hijos; 156 á 2.60, J. Crotto é hijos.

Mercado de ganado de Barracas al Sur

Entraron á este mercado 2.361 animales.

Chapar y Biscayart, de Bavio 209; L. Molêres, de Chascomús 210; J. Kenny, de Coronel Suarez 180; C. Sansineua, de Matanza 1.762.—Total: 2.361 animales.

VENTAS DE AYER

Frigorífico—210 capones á $ 7.20, L. Molêres; 180 á 7.00, S. Kenny.

PLAZA DEL ROSARIO

El mercado está sin variacion sensible.

Los cereales se cotizaron al rededor de los precios de ayer: trigos 73 á 80 kilos, 5.20 hasta 6.60; lino viejo, 13.30 á 13.40; nuevo, 5 pesos oro; maiz amarillo de exportacion, 4.90 wagon, 5 pesos á bordo; morocho de consumo, 5 á 5.20.

El precio oficial fué: 5.60, 13.30 y 4.87 1/2, respectivamente.

Los frutos del pais y harinas, sin cambio.

La Cámara de Comercio Italiana de esta capital, recibió ayer el siguiente despacho telegráfico, fechado en Génova:

«Los cueros vacunos, secos, de Buenos Aires, de primera calidad, clasificados con el 15 % de desecho, se cotizaron hoy á 113 liras los 50 kilogramos.

«El sebo de saladero de procedencias argentinas, se vendió á 74.50 liras los 100 kilogramos.

«El trigo duro, del Rio de la Plata, se cotizó á 14.50 liras los 100 kilogramos; y el maiz amarillo, de la misma procedencia, á 11.75 liras.

«Premio del oro: 3.95 liras.»

NOTICIAS MARITIMAS

VAPORES ESPERADOS—MES DE SETIEMBRE

NOMBRE	Bandera	Fecha	Procedencia
Horace	inglesa	14	Londres
Saxon Prince	inglesa	14	Nueva-York
Saxony	inglesa	14	Liverpool
× Mark	alemana	15	Bremen
Schönburg	alemana	15	Bremen
Isola de Favignana	italiana	15	Hamb'go-Amb's
Zeno	inglesa	15	Newport
Highland Mary	inglesa	15	Liverpool
Amstelland	holandesa	15	Cardiff

VAPORES Á SALIR—MES DE SETIEMBRE

NOMBRE	Bandera	Fecha	Destino
Highland Brigade	inglesa	14	Liverpool
Urmston Grange	inglesa	14	Londres
× Sirio	italiana	15	Brasil y Génov.
× Liguria	inglesa	16	Valparaiso (M.

× indica los vapores-correos.

Altura de la marea—Á las 6 a. m., 22 piés; á las 7, 22; á las 8, 21.4; á las 9, 20.8; á las 10, 20; á las 11, 19.8; á las 12 m., 19; á la 1 p. m., 18.8; á las 2, 18.4; á las 3, 18.4; á las 4, 18; y á las 5, 18.4. Viento N. N. O.

Llegadas á la rada—Vapor inglés «Boratius», de East London, en lastre (hoy entrará al puerto); barca inglesa «Austria», de Montevideo, en lastre (hoy entrará al puerto); id. noruega «Frithjofs», de Chatham, con madera (hoy entrará al puerto).

Movimiento del puerto—ENTRADAS: Vapor italiano «Duca di Galliera», de Génova, con 545 pasajeros y carga general, á la dársena Norte; barcas noruegas «Vigilando» é italiana «Inés Elisa», de la rada, al Riachuelo, á descargar.

SALIDAS: Vapor inglés «Phidias», del Riachuelo, para La Plata, á descargar; id id «Highland Lassie», del dique 3, para Rosario, á descargar; barca noruega «Amerika», del Riachuelo, para el Rosario, á cargar.

Vapores esperados—Hoy: inglés «Horace», de Amberes y Londres, con carga general (entrará al dique 1, seccion 1/3); id «Saxon Prince», de Nueva York, con carga general (entrará á la Boca); id «Saxony», de Liverpool, con carga general (entrará al dique 3); id «Lovaine», de Newport, con carbon (entrará á la dársena Sur); id «Stanhope», «Birdswald» y «Cap Corrientes», del Rosario, á completar sus cargamentos; id «Anglo Australian», de Capetown, en lastre; id «William Broodley», de Barry, con carbon; español «Santa Bárbara», de Newport, con carbon.

Mañana: holandés «Amstelland», de Amsterdam y escalas, con carga general; inglés «Castilian Prince», del Rosario, á completar su carga; id «Zone», de Newport, con carga general y carbon

Vapores á salir—Hoy: inglés «Highland Brigade», detenido por falta de agua, para Liverpool, con carne congelada y frutos; id «Urmston Grange» para Londres, con carne congelada; id «Asiatic Prince» para el Rosario, á descargar; id «Cyrene» para el Rosario, á descargar.

Mañana: italiano «Sirio», del dique 3, para el Brasil y Génova, con pasajeros y carga.

Vapores en viaje—«Mark», es esperado hoy en Montevideo, de Bremen y escalas.

«Tandil», salió el 12 de Newport con carbon para este puerto.

«Liguria», de Liverpool para Valparaiso, salió ayer á las 12 m. de Rio de Janeiro. Llegará el 16 á Montevideo y saldrá el mismo dia. Los pasajeros y correspondencia saldrán de aquí el 15 por el «Rivadavia».

«Yorkshire», salió el 12 de Valparaiso para Montevideo y Liverpool, con dos dias de atraso.

«Iberian», procedente de Liverpool, llegó ayer á Valparaiso.

«Toscana», de Génova para este puerto, salió ayer de San Vicente.

«Santos», de Hamburgo para este puerto, pasó ayer por Funchal.

«Danube», salió ayer de Southampton para el Brasil y La Plata.

«Regina Margherita», de este puerto para Génova, salió ayer de San Vicente.

«Highland Prince», de San Nicolás para San Vicente, órdenes, pasó ayer por Montevideo.

Son esperados hoy en Montevideo los vapores: «Highland Mary» de Liverpool y «Schönburg» de Bremen.

«Yandiola», salió ayer de Puerto Borghi para Rotterdam, con quebracho.

«Isola de Favignana», es esperado hoy en Montevideo, de Hamburgo y Amberes.

«Nile», de La Plata para Southampton, salió ayer de San Vicente.

«Bonn», de Bremen para este puerto, salió el 12 de Vigo.

«Savoia», de Génova para este puerto, salió ayer de Barcelona con 100 pasajeros de cámara, 770 de 3ª y 1300 toneladas de carga.

Vapores de los rios—Se esperan hoy: «Helios» del Salto y escalas, «Olimpo» y «Colombia» de Montevideo, y «Asuncion R.» y «Urano» de la Asuncion y escalas.

—Salen hoy: «Helios» y «Colombia» para Montevideo, «Labrador» para el Salto y escalas, y «Tridente» para el Uruguay.

—El vapor «Pueyrredon» saldrá el mártes 17 para Patagones.

—Mañana saldrá el «Olimpo» para la Asuncion y escalas.

Fletes—Vapor «Holgate», 3500 toneladas, 10 %, listo, o. c., cereales, á 10/.

Vapor «Reindeer», 3000 toneladas, 10 %, 15 Enero-15 Febrero, o. c., cereales, á 18/3; puerto directo 6 peniques menos; lino 1/ extra.

Los buques varados—Con la ayuda de tres remolcadores fué puesta ayer á flote y entró al Riachuelo la barca italiana «Inés Elisa», que estaba varada en el canal Sur.

—El vapor inglés «Blagdon», en viaje del Rosario para San Vicente, por órdenes, ha varado en el Paso de los Paraguayos. Del Rosario han salido lanchas para proceder al alije de su cargamento.

—En Martin Garcia se hallaban ayer demorados por la bajante del rio, los vapores «Cap Corrientes», «Birdswald» y «Fulham».

—En el paso Montiel del rio Paraná, sigue varado el vapor inglés «Stanhope».

—Tambien continúan varados en el paso Toro, cerca de Colastiné, los vapores «Jessica» y «Hendrika», que iban para Puerto Borghi. El primero está alijando en lanchas parte de su cargamento de quebracho.

—El vapor italiano «Duca di Galliera», que llegó ayer de Génova, quedó varado en la dársena Norte, en el paraje donde desembarcó sus pasajeros, y no pudo por esto pasar al dique 4.

—El vapor inglés «Highland Brigade» no ha podido salir ayer para Liverpool, á causa de la bajante del rio.

Velero—El lugre norte-americano «Rachel Emery» debe salir hoy, del Riachuelo, para la rada, con cueros.

Averias—El remolcador «Gauchito» estuvo á punto de irse á pique ayer en el Riachuelo. El personal del destacamento de bomberos le prestó inmediato auxilio, con la bomba á vapor, y despues de dos horas de trabajo consiguió ponerlo á flote.

Pasajeros—Del vapor francés «Brésil», llegado ayer de Burdeos y Brasil:

C. Woy y familia, E. Frias, Margarita Chenant, Hortensia Berbeim, E. Dupon, F. Pichat, J. Toureilles, C. Samuel, B. Etchemendigaray, A. Loubet, J. Halayo, C. Lezica, F. Buño y familia, conde de Leopoldina, J. Belforte, J. Galante, F. E. Antung, Ida Hotppner y familia, J. Sausing, A. Havre, G. A. Clark, G. C. Leisse, A. Lopez y señora, Sra. de Mardones, C. D. Wells, A. H. Williams, A. J. Ash, A. A. Kurn, A. Oberg, J. M. Tichelbuger, J. Dulieu, J. Soares de Medusa y 105 de proa.

Estos pasajeros llegaron á esta capital á la 1 p. m.

—Del vapor aleman «Mark», esperado mañana de Bremen y escalas:

J. Rohrend, von nilofsten, L. Nissle, G. Erik von Rosen, L. Castella, F. Urburu y familia, J. Vanclef, Sra. A. Vanclef, L. van Haren, W. Atherton, señora Bermingham, F. y J. Cook, onradi y familia, Hancock, J. M. Kean, Kundson, coronel Olcott, C. Peterson, Ana del C. de Perdriel, J. Quevedo y familia.

Puerto de La Plata—ENTRADA: Vapor francés «Brésil», de Burdeos y escalas, con 139 pasajeros y carga general.

SALIDAS: Vapor inglés «Clyde», para el Brasil y Southampton, con pasajeros y carga; id id «Dena», para San Vicente, órdenes, con frutos; id español «Guillermo Schülz», para Villa Constitucion, en lastre.

Puerto del Rosario—ENTRADAS: De Nueva-York, barca inglesa «Laurea», con madera; de ésa, vapor inglés «N. B. Morris», con carga general.

SALIDA: Para Capetown, vapor inglés «Winchester», con pasto.

Puerto de Montevideo—Llegaron ayer los vapores: inglés «Saxon Prince» de Nueva York, id «Croydon» de Valparaiso, holandés «Amstelland» de Amsterdam, é inglés «Saxony» de Liverpool.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Varones legítimos 24 Ilegítimos 6
Mujeres legítimas 26 Ilegítimas 2

MATRIMONIOS

Seccion 4ª—Domingo I. Pellegrini, argentino, hacendado, con Maria Luisa Ocampo, argentina.

Seccion 7ª—Vicente Pando, argentino, hacendado, con Maria A. Liccardi, argentina.

Seccion 9ª—José Julian Siniego, argentino, empleado, con Maria Josefa Lorenzo, argentina.

Seccion 13ª—Cristóbal Russo, italiano, marinero, con Ana Tizzano, italiana.

DEFUNCIONES

Seccion 1ª—Tomás Frantanel, 75 años, argentino, Venezuela 1957

Seccion 2ª—Angel Onetto, 37 años, italiano, Talcahuano 440; Benigna M. de Dessein, 72 años, argentina, Paraguay 894.

Seccion 3ª—Catalina P. de Astorga, 35 años, argentina, Andes 903; Antonia R. de Bamano, 53 años, holandesa, Hospital Aleman; Eufemia R. de Garros, 25 años, argentina, Hospital Rivadavia; Juan Montoya, 34 años, argentino, Juncal 2062; Teresa Garone, 28 años, argentina, Hospital del Norte; Teófila Galarza, 21 años, argentina, Hospital del Norte.

Seccion 4ª—Rosa C. de Pianos, 23 años, argentina, Montevideo 840.

Seccion 6ª—German Canosa, 10 meses, argentino, Constitucion 2324; Maria Luisa Marque, 3 años 11 meses, argentina, Alberti 930; N. Nicolini, San Juan 1769.

Seccion 7ª—Antonio Serra y Martí, 60 años, español, Buen Orden 662; Eugenio L. Vegezzi, 5 dias, argentino, Constitucion 1522; José A. Gacio, 2 años, argentino, Santiago del Estero 1506.

Seccion 8ª—Angel Rivas, 22 años, oriental, Bolivar 656; Diodora O. de Meyer Arana, 22 años, argentina, Perú 654.

Seccion 9ª—Josefa Gutierrez de Sanchez, 30 años, española, Paracas 75; Maria Elena Garzon, 7 años, argentina, Iriarte 524; Amelia Rosa Bartolamedi, 3 años 3 meses, argentina, Australia 669; Pilar Echenique, 51 años, argentina, Hospital Rawson; Francisco Corti, 6 años, argentino, Hospital Rawson; Raimundo Pereyra, 24 años, argentino, Hospital Rawson; Manuel Pereyra 49 años, portugués, Hospital Rawson; Juana Olivera, Hospicio Nacional de Alienadas; Victoria Ceferina Buzzoni, 16 años, argentina, California 1607.

Seccion 12ª—Gregorio Sueldo, 17 años, argentino, 6 núm. 548.

Seccion 13ª—Angela Piatti de Benitez, 26 años, argentina, Salguero 1214; Secundino Alvarez, 1 1/2 años, argentino, Serrano 156.

Seccion 14ª—Ernesto Castañon, 29 dias, argentino, Dias Velez 510; Luis Biga, 38 años, argentino, Mitre 4275.

Seccion 15ª—Sandalio Vargas, 12 dias, argentino, Zavaleta y Puente Alsina; Ramon Morel, 32 años, español, Casa de Aislamiento; Alejandro Gamo, 35 años, Zavaleta y Puente Alsina.

RESÚMEN

Nacimientos, 58; matrimonios, 4; defunciones, 36.

SECCION DE SOLICITADAS

Agradecimiento—Hago público mi mas profundo agradecimiento por la buena y recomendable accion realizada por el señor José Gallego, propietario de la armería Buen Orden y San Juan, quien con el mayor desprendimiento me devolvió una cartera con dinero que yo habia extraviado en la calle.—Maria E. de Cruces, San Juan 930.

La opinion es unánime sobre la eficacia del Digestivo Demarchi, para curar rápida y radicalmente las enfermedades del estómago. Solicitar prospecto gratis á la Droguería de la Estrella, Defensa 215.

Si Vd. tiene tos, es porque no usa pastillas del Dr. Puy, de Paris. v10

El único verdadero remedio gastro intestinal, completo, universalmente confirmado radical y superior á los otros, para el estómago, es el Digestivo Mojarrieta legítimo. Depósito en Bs. As., Florida 344.

AVISOS FUNEBRES

LUIS DELLEPIANE—Q. E. P. D.—Falleció el 13 de Setiembre de 1901—Sus hermanos Santiago y Clorinda D. de Ucello; sus hermanos políticos Antonio Ucello y Luisa D'[illegible]; sus tios, primos, sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos de dicho finado al cementerio del Oeste, hoy sábado 14 á las 2.30 p. m. Casa mortuoria, Piedras 1589. Unica invitacion. NOTA—En las cocherías de Giai Hnos. y Cía., habrá carruajes hasta las 2 p. m. Estados Unidos y Buen Orden y Lorea [illegible].

CELIA MUSSO—Q. E. P. D.—Falleció el 13 de Setiembre de 1901—Sus padres Lorenzo Musso y Maria M. de Musso, sus hermanos, abuela Angela C. de Meiffel, tios, primos y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos al Cementerio del Norte, hoy sábado 14 á las 4 p. m. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Charcas 2901. Unica invitacion.—NOTA: Habrá carruajes en la cochería de Artayeta Castex hasta las 3.15 p. m.

RAIMUNDO ORTIZ DE ZÁRATE—Q. E. P. D.—Falleció el 13 de Setiembre de 1901—Su esposa Flora C. de Ortiz De Zárate, sus hijos Cárlos, Felisa, Raimundo y Flora, su hija política Luisa D. de Ortiz De Zárate, su hermano José Ortiz De Zárate (ausente) y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos del extinto al Cementerio del Norte, hoy sábado 14 á las 3 p. m. Casa mortuoria, Alsina 2829. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion.—NOTA: En la cochería de Lázaro Costa y Cía., habrá carruajes hasta las 2.30 p. m.

VICTORIA CEFERINA BUZZONI—Q. E. P. D.—Falleció el 13 de Setiembre de 1901.—Luis Buzzoni y Silvia Bormioli padres, Carolina Buzzoni de Capurro, Ana Buzzoni, Silvia Buzzoni de Guidone, José y Luis Buzzoni hermanos, Miguel Capurro y Atilio Guidone hermanos políticos, tios, tias y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar sus restos al cementerio del Oeste, hoy Sábado 14 del corriente, á la 1 de la tarde. Casa mortuoria, California 1607. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion.—Nota: En la empresa de Roverano, Montes de Oca 1891, habrá carruajes hasta las 12 y 45 de la tarde.

TERESA U. DE LACORTE—Q. E. P. D.—Falleció el 18 de Setiembre de 1899.—Sus hijas Teresa L. de Brenta, Juana L. de Balbiani, Maria L. de Mignaberrigaray y América Lacorte, sus hijos políticos Héctor Brenta, Antonio Balbiani y Pedro Mignaberrigaray, sus nietos, sobrinos y demás deudos, invitan á las personas de su relacion á las misas, que en sufragio de su alma, se celebrarán el Lúnes 16 del corriente, de 7 á 10, en la iglesia de la Inmaculada Concepcion. La familia asistirá á la última misa. El duelo se despide por tarjeta. Unica invitacion. v16

PABLO GAUDINO—Q. E. P. D.—Falleció en Moron el 31 de Agosto de 1901.—Su esposa Ana A. de Gaudino, sus hijos Juana G. de Giannetti, Cárlos Alberto, Eduardo P., Amalia y Clotilde, sus hijos políticos Juan Giannetti, Luisa Panasco de Gaudino y Julia Chiappe de Gaudino, nietos, hermanos políticos y demás deudos, invitan á sus relaciones á las misas, que en sufragio de su alma, se celebrarán el Lúnes 16 del corriente, en el templo de San Nicolás de Bari, de 8 á 10 a.m. La familia asistirá á la misa de 10. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. v15

FAUSTINO SUPARO—Q. E. P. D.—Falleció el 7 de Julio de 1901.—Su esposa Carolina Benavente de Suparo, sus hijos Faustino, Juan, José, Carolina, Saturnino y Eufemia Suparo; sus hijos políticos Inocencio de la Puente, Tancredo Branchini, Manuela Poipuquet, Hortensia Casarotto; sus hermanos Juan y Eufemia Suparo, sus nietos y demas deudos invitan á sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma, se celebrará el dia 17 del corriente en el templo de la Inmaculada Concepcion á las 10 1/2 a. m. Favor que agradecerán eternamente. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. v17

DOLORES C. DE PLÁ—Q. E. P. D.—Falleció el 16 de Setiembre de 1899—**FERNANDO PLÁ**—Q. E. P. D.—Falleció el 17 de Setiembre de 1891.—César T. Plá esposo de la primera y Mercedes A. de Plá esposa del segundo y demas familia, invita á sus relaciones al funeral rezado que en sufragio de sus almas se celebrará en el Santuario de la Sagrada Familia en Banfield, el Lúnes 16 del corriente á las 10 a. m. Favor que agradecerán. Unica invitacion. v16

ESTANISLAO NOWALEWSKI—Q. E. P. D.—Falleció el 5 de Setiembre de 1901.—Sus padres José A. Nowalewski y Francisca S. de Nowalewski, sus hermanos Pelayo, Isabel y Juan, hermanos (ausentes) Sor Maria San Casimiro, Felisa, Leonor y Pedro, hermanos políticos y demás deudos, invitan á sus relaciones al funeral, que por el eterno descanso de su alma, se celebrará hoy sábado 14, á las 10 a. m. en la iglesia de la Inmaculada Concepcion. Favor que agradecerán. Unica invitacion. Se despedirá por tarjeta. v14

DAVID CAZENAVE—Q. E. P. D.—Falleció el 13 de Agosto de 1901—Sus hermanos Pedro Cazenave (ausente), Susana y Maria C. de Debussy, su hermano político, sobrinos y demás deudos, suplican á sus relaciones quieran acompañarlos á rogar á Dios por su alma en la misa que se celebrará el sábado 14 del corriente á las 9 y 1/2 a. m. en la iglesia de Monserrat. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. v14

JUANA CONTI—Q. E. P. D.—Falleció el 14 de Setiembre de 1900.—Su hermano José Conti y demas familia ruegan á sus relaciones quieran asistir al funeral que se dirá por el eterno descanso de su alma en la iglesia del Pilar el 14 del corriente á la 9 1/2 a.m. Favor que se agradecerá. Unica invitacion. Se despedirá por tarjeta. v14

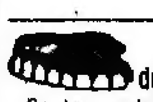
ANTONIO FERNANDEZ—Q. E. P. D.—Falleció el 14 de Setiembre de 1900—Su esposa Rómula S. M. de Fernandez, sus hijos Maria Fermina, Pedro Antonio, Cárlos, Julio, Inés y Vicente Aquiles, sus hermanos políticos y demás deudos, invitan á sus relaciones á las misas, que en sufragio de su alma, se rezarán el Sábado 14 del corriente, á las 9, en la iglesia de Nuestra Señora de Balvanera. Unica invitacion. v14

ROSA PITTO DE GINOCCHIO—Q. E. P. D.—Falleció el 15 de Setiembre de 1899—Su esposo Angel Ginocchio (hijo); su hijo Roberto; su señora madre Clorinda R. viuda de Pitto; sus hermanos: Catalina, Armando, Guillermo P. de Sobbrero y Arturo; sus padres y hermanos políticos, sus tios y demás deudos, suplican á sus relaciones quieran acompañarlos á rogar á Dios por el eterno descanso del alma de dicha finada, en las misas que se celebrarán en la iglesia de San Miguel Arcangel, el lunes 16 del corriente á las 10 a.m. Favor que agradecerán. Unica invitacion. El duelo se despide por tarjeta. v16

AVISOS NOTABLES

HOY **JUDICIAL** A las 3 de la tarde, en el Retiro Galpon 740. 2000 bolsas azúcar Tucuman, marca Lujan, en lotes de 10 á 100, con opcion. Al contado, se exijirá el 10 %.

FRANCISCO CONSTENLA.



CLÍNICA DENTAL del Dr. José Blitz y Sta. Fanny Blitz

Se ha mudado Avenida de Mayo 1012 esquina Buen Orden. Especialidad en dientes ó dentaduras fijas sin paladar para masticacion perfecta. Extracciones sin dolor. Avenida de Mayo 1012. v16

OCULISTA Dr. J. Sicardi. Ex-médico de Torino. Jefe de servicio de ojos del Hospital San Roque. Consulta: Cangallo 675 de 2 á 4 y Rivadavia 2756, de 12 á 1 p. m.

CASTOR FINO PS. 8 CADA UNO

611-Avenida de Mayo-611

LA ACUMULATIVA

SOCIEDAD ANÓNIMA MÚTUA DE AHORROS

200-MAIPÚ-200

CAPITAL $ 1.000.000 %

Operaciones bancarias y comerciales en general, Préstamos hipotecarios y sobre títulos y valores que representan garantía efectiva y real

La 24ª amortizacion por sorteo tendrá lugar el dia 14 del corriente á las 4.30 p. m., ante el escribano público Sr. Silvio Chiloteguy y concurrencia que quiera presenciar el acto.

Buenos Aires, Setiembre 14 de 1901.

Juan Etchegaray, Gerente.

AFECCIONES DEL ESTÓMAGO y del vientre, Dr. Calandrelli, especialista de las clínicas de Paris, Cerrito 176, de 2 á 5.

LOTERIA DE LA RIOJA

El premio mayor del sorteo del dia 11 de Setiembre nº 10.540, fué abonado en la oficina de la empresa Artes 258, á los señores siguientes: [illegible] comerciante, domicilio en Montevideo [illegible]; [illegible] Bansani, corredor, B. Mitre 1771 y San Andrés [illegible] fondaro, Lavalle 2005.

Esta lotería que se juega por el extracto de la de Montevideo, es la que dá mayor cantidad de premios al público como se puede comprobar, comparando los programas de las otras loterías, que se juegan por este mismo extracto.

El próximo sorteo se verificará el dia 27 Setiembre con los premios mayores de $ 40000 y [illegible] respectivamente.

DR. W. TELLO Profesor [illegible] enfermedades de la [illegible] riz y oidos, [illegible] Facultad de Medicina, [illegible]. Consultas de 1 á 5 p. m.

Dr. A. LEVINSON Cirujano dentista americano [illegible] Avenida de Mayo 990, esq. Tacuarí.

6º REMATE-FERIA en el Establecimiento "LA RABONA"

del Sr. Manuel A. Ocampo

En PERGAMINO, Estacion SOCORRO (F. C. C. A.)

MAÑANA Á LAS 12 DEL DIA MAÑANA

NOTA—Los señores interesados que deseen asistir al remate deberán tomar el tren que sale de la **Estacion Retiro** esta noche á las 9.30 en el que se agregará un coche-dormitorio especial que se desprenderá en **Socorro**.

Los que deseen se les reserve cama, deberán dar aviso en nuestro escritorio, San Martin 254 y Florida 273.

Adolfo Bullrich & Cia.

LOS HECHOS HABLAN

EMBRIAGUEZ

Juarez, 16 de 1901.

El que suscribe declara que el remedio **"REVERTERIS"** que Vd. prepara en su farmacia para la embriaguez, es eficaz, pues yo he sufrido muchos años de ese vicio y con un solo frasco, no solamente he sido curado yo, sino tambien otro amigo.

Saluda á Vd. atte. S. S. S. V. T.

DEPOSITOS, FARMACIA Y DROGUERIA GIBSON

Casa matriz: Calle Defensa 192 Sucursal: Bartolomé Mitre y San Martin

El mejor alimento para tuberculosos

«Zômol»

de Vial

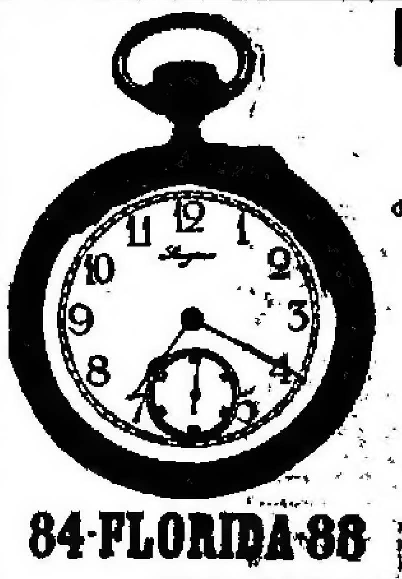
Plasma muscular desecado á baja temperatura

Una cucharada (10 grs.) representa 200 grs., de carne fresca

(En todas las farmacias.)

DR. PICCININI *Afecciones secretas y enfermedades del estómago y piel. Aplicaciones eléctricas. Cura radical y rápida. Consultas de 2 á 5 p. m., Artes 210. No asiste á domicilio.*

Brillantes y alhajas en general



RELOJES DE TODAS CLASES

SE VENDEN Á LOS SIGUIENTES PRECIOS

Relojes de oro, plata, acero y nickel, de las conocidas marcas *Longines, El Aguila.*

De nickel	$	14
De plata ó acero de dos ó tres tapas	»	20
De oro 18 kilates, de dos ó tres tapas para hombre ó señora	»	100

Relojes fabricados expresamente para mi casa:

Escasany Watch de nickel	$	8
Escasany Watch de acero	»	10
Relojes de acero para señora	»	7

Relojes de las conocidas marcas EL SIN IGUAL y MAXIM

De nikel	$	11
De acero	»	12.50
De plata	»	17

Anillos lisos de compromiso (estilo moderno) oro 18 kilates macizos, grabados y con estuche, el par $ 20. Estos artículos se remiten franco de porte á cualquier punto de la República y los relojes van acompañados de su garantía por dos años.

84-FLORIDA-88

CONTADORES PARA CARRERAS

De nickel ps. 10.00 De acero ps. 12.00

Dirigir pedido é importe, con los informes que se deseen, á

84—FLORIDA—88 **MANUEL ESCASANY** 84—FLORIDA—88

N. B.—Cualquier artículo comprado en esta casa, que no sea de la aceptacion del cliente será cambiado por otro.—Se remiten gratis catálogos á quien los pida.

SENEGUINA

Cura bronquitis, tos y resfrios

1 PESO LA CAJA

NEURALGIAS Y JAQUECAS

Desaparecen en unos cuantos minutos tomando 3 ó 4 Perlas de esencia de trementina de Clertan. Estas perlas han sido aprobadas por la Academia de Medicina de Paris, y se hallan en venta en todas las farmacias.

La *FOSFATINA FALIERES* es el alimento más agradable y el mas recomendado para los niños desde la edad de seis á siete meses sobre todo en el momento del destete y durante el período del crecimiento. *Facilita la denticion, asegura la buena formacion de los huesos, previene los defectos en el desarrollo del niño, impide la diarrea tan frecuente en las criaturas.*

PARIS — 6, Avenue Victoria — PARIS

EN TODAS FARMACIAS, DROGUERIAS Y PRINCIPALES CASAS DE IMPORTACION.

SOCIEDAD HIPOTECARIA BELGA-AMERICANA

(ANÓNIMA)

78—RECONQUISTA—78

Hace préstamos hipotecarios en oro sobre propiedades en la Capital Federal y sobre Establecimientos de campo, á plazos largos y sin límite en la cantidad.

SECCION REMATES

Roman Bravo y Cia.

351-SAN MARTIN-361

MARTILLEROS: LOS SEÑORES ROMAN BRAVO, PEDRO A. CORVERA, E. RODRIGUEZ LUBARY Y J. PERALTA MARTINEZ

Santa-Fé y Rio Bamba [illegible] Base [illegible].

El domingo 15 de Setiembre á las [illegible].

DETALLES.

TERRENO—22 varas á Santa Fé por [illegible] á Rio Bamba. Superficie: 520 varas cuadradas.

EDIFICIO: PLANTA BAJA—[illegible]

[illegible]

Un negocio interesante [illegible]

Salta 333 á 335 Edificio moderno, alquilado, constituido por 2 casas independientes, una en altos con los detalles mas prolijos de una habitacion de familia y otra en la planta baja, con gran sótano para negocio y familia. Renta $ 380 al mes. Contrato por la casa de negocio, hasta Agosto de 1906. Base $ 24.000 Ad-corpus.

El domingo 15 de Setiembre á las 4 p. m. Tiene 9 por 35 varas. La edificacion está hecha sin economía, con los mejores materiales. Con la casa de altos de 5 habitaciones principales, 3 en altos, baño, y w. c., cocina, vestíbulo y galerías, cubiertas de cristales, azotea con barandas, cielo rasos de yeso, carpintería de cedro, pisos de mosaico y pino tea, cancel de cristales, escalera de mármol, etc. La planta baja, con un gran salon de negocio al frente, tiene 3 habitaciones, baño, cocina, w. c., 2 patios y el sótano amplísimo con acceso interior. Visitas de 1 á 5 p. m. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cia. s8

Casita central Muy cómoda y bien situada. Cevallos 756 entre Independencia y Chile. Edificio de altos compuesto de 6 habitaciones, cocina, etc., en terreno de 8v45 por 20v44. Ad corpus. Sin base. Por cuenta de quien corresponda.

El domingo 15 de Setiembre á las 2 p. m. Tiene techos de azotea, cielo rasos, pisos interiores de madera, gas, cloacas y aguas corrientes. Reune todos los detalles, y comprará á todos ya se compre para vivir ó para renta. Título perfecto. Condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s8

Sobre la Plaza Garay Dos lindos terrenos. Chicos, fácil de comprar. Al alcance de todos. Calles Solis y Mompox entre Garay y Autequera. A pocas varas de la plaza. Con adoquinado pago al frente. Sin base. Por lo que den.

El domingo 15 de Setiembre á las 2 p. m. Frente á Solis, 12v77 por 29v67. Frente á Mompox, 10 por 32v22. Se tocan por los fondos. Separados ó en conjunto, se venden para todo. Título perfecto. Condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s8

Judicial Incomparable por su situacion central, por sus dimensiones espaciosas, [illegible] Piedad, hoy Bartolomé Mitre 332 á 336. Frente al Templo de San Miguel. Edificio de 2 pisos en terreno de 7 por 15 varas. Juez Ponce y Gomez. Secretario Fernandez. Testamentaria Luisa Saffores. Base $ 35.000.

El Miércoles 18 de Setiembre á las 4. Salon en la planta baja y 6 habitaciones y dependencias distribuidas en 2 pisos altos. Hace mas de 10 años que está alquilada á una casa de modas, sin alterarse el precio, á razon de 109 $ oro al mes, impuestos á cargo del inquilino. Es la mejor recomendacion que puede desear el capitalista. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s11

Soberbio grupo de casas La mejor finca de renta en el centro, Lima 1165 á 1171. Dos amplios almacenes en la planta baja y 4 cómodas casas de familia en 2 pisos altos. Renta 900 pesos al mes, ó sea al año 10.800 pesos. Base $ 40.000. Ad Corpus.

El Domingo 22 de Setiembre á las 4 p. m. Terreno 17 1/2 por [illegible] varas. [illegible] ROMAN BRAVO y Cia. s11

Muy central [illegible] Bartolomé Mitre [illegible]

Corrientes y Larrea [illegible] ROMAN BRAVO y Cia.

Los campos del Sud [illegible]

Notable propiedad central Suipacha 571, altos y bajo, edificada, constituido por dos casas de familia. Renta, con algunos alquileres reducidos, $ 370 al mes ó sea al año $ 4440. Base $ 32.000, con órden terminante de vender. No necesita recomendarse.

El miércoles 25 de Setiembre á las 4 p. m. Tiene 9 por 51 varas. Cada casa consta de 10 habitaciones principales, 2 patios á de servicio, cocina y w. c. Con techo de azotea, maderas duras, cielos rasos de yeso, carpintería de cedro y pino, pisos de madera, mármol y baldosa, zaguanes, gas, luz eléctrica, obras de salubridad y aguas corrientes. Es negocio en todos los casos, ya se busque casa habitacion central, ya una finca de renta, segura, estable. [illegible] Título perfecto. Condiciones San Martin 361 —ROMAN BRAVO y Cia. s12

Cerrito 570 A pocas varas del teatro Colon y de la plaza Gral. Lavalle. Casa de renta, en terreno de 8 3/4 por 70 varas. Base $ 17.000. Ad corpus.

El domingo 15 de Setiembre á las 5 p. m. Consta de un salon para negocio al frente, 5 habitaciones, 2 piezas de baño, cocina, 2 w. c. 2 piezas en altos, aguas corrientes y obras de salubridad. Da con inquilino que la ocupa desde hace 14 años, $ 170 al mes, más los impuestos. Se puede visitar. Título perfecto. Condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s8

Pueblo «Talleres» en Banfield. Los terrenos más importantes, 15 lotes. Entre los Talleres, Administracion, vias del F. C. del Sud, Estacion Banfield y calle Gral. Rodriguez. Entre edificios nuevos, que constituyen aquel lindo pueblo. Sin base 1/4 parte al contado. El resto á 4, 8 y 12 meses. Interés 8 % anual.

El domingo 15 de Setiembre á las 1 p. m. Tienen 10 á 11 varas de frente por 29 á 50 varas de fondo. Entra una esquina de 15 por 29 varas. Están en la manzana D. y son los únicos disponibles allí. Amojonados dentro de límites municipales. Títulos perfectos. Escrituras matrices gratis. Condiciones San Martin 361—ROMAN BRAVO y Cia s3

Bartolomé Mitre 2613 casa habitacion cómoda y bien construida. A un paso de la Plaza y Estacion 11 de Setiembre. Barrio de familia que reune todas las comodidades. Base $ 11.000. Ad corpus.

El domingo 15 de Setiembre á las 3 p. m. Tiene 8 1/2 por 37 varas. Consta de sala, antesala, 4 habitaciones, comedor, baño y w. c., cocina, 2 piezas de servicio, 2 patios. Los detalles corresponden á la edificacion, vestíbulo de cristales, cancel, mosaico, cielos rasos de yeso, empapelados, azotea y maderas duras, gas, aguas corrientes y obras de salubridad. Renta $ 150 al mes. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s3

V. S. Lobato & Cia.

3 casas en un solo grupo con gran renta. Edificio nuevo, construido á todo costo con frente á un boulevard importante, á 3 cuadras del mercado Devoto Boulevar Corrientes **3058, 3060 y 3660** entre Billinghurst y Sadi Carnot, base $ 10.000, Renta $ 322. Título perfecto.

El Domingo 15 de Setiembre á las 4 p. m. Mide 11 1/2 varas por 51. Su edificio nuevo hecho su cal, consta:

Nº 3058.—Casa de vecindad, compuesta de 16 habitaciones, 8 cocinas, y 4 w. c., pisos de tabla, cielo rasos, patios de concreto, aguas corrientes, etc. Renta $ 192.

Nº 3660—De altos, 4 piezas principales, gran vestíbulo, cocina y w. c., cielo rasos de yeso, pisos de tabla, vestíbulo de mosaicos, escalera de mármol, etc. Renta $ 70.

Nº 3660—Salon para negocio, 2 piezas, principales, cocina y w. c. Renta $ 60. Seña 8 %. Comision 2 % cargo del comprador. Otros informes, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia s7

Dos grandes propiedades. En lo mas valioso y central de Barracas al Sur, con frente á la calle Mitre, á una cuadra del Mercado de Frutos y á 200 metros del Puente, lindando por los fondos con el importante establecimiento industrial de la señora viuda de Seminario, calle Mitre 234 á 260 entre E. Zevez y Chacabuco. 32 varas de frente por 64 de fondo, en 2 lotes. Título perfecto.

El domingo 15 de Setiembre á las 3 p. m.

CASA nos 234, 236, 242, 246 y 248. Mide 16.43 varas de frente por 64 de fondo y 3.63 en el contrafrente. Superficie 900.71 vs. cds. Su edificio consta de 3 salones al frente para negocio y 6 piezas para familia, cocina y w. c., techos de azotea, cielo rasos, pisos de tabla, zaguan de mosaicos, patios de baldosas y un gran fondo. Renta $ 180. Base $ 13 000.

CASA Nº 250, 254, 256, 258 y 260. Mide 15.81 varas de frente por 61.19 de fondo y 22.94 en el contrafrente. Superficie 1.239.22 vs. cds. Su edificio de altos y bajos.

PLANTA BAJA—2 salones para negocio, 8 piezas para familia, un galpon, cocina y w. c.

PLANTA ALTA—6 piezas, gran vestíbulo, cuarto de servicio, cuarto de baño, cocina y w. c. Base $ 15.000. Más datos San Martin 50. Seña 8 o/o y 2 o/o de comision.—V. S. LOBATO y Cia. s7

Buena casa de familia Al Norte, situada en un precioso barrio de edificios modernos, con adoquinado y tramway al frente, á 1 cuadra del Boulevard Córdoba y á 2 de Corrientes, calle de Nueva Granada 828, entre Gral. Viamonte y San Luis. Base, $ 9000. Renta, $ 130. Título perfecto.

El domingo 15 de Setiembre, á las 3 1/2 p.m., venderemos la mencionada propiedad, compuesta de 10 varas de frente por 37 1/2 de fondo. Su edificio consta de 8 habitaciones, cocina y w. c.; techos de azotea, cielo-rasos de yeso, pisos de tabla, patios de baldosa, zaguan de mosaico, gas, etc. Seña, 8 ojo. Comision, 2 ojo á cargo del comprador. Otros informes, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. s8

Casa de familia [illegible] Central. Al Oeste, situada en un precioso barrio, entre los Boulevares Rivadavia y Belgrano, Alberti 278, entre Alsina y Moreno. Base, $ 10.000, incluyéndose una hipoteca de 4000 cédulas nacionales série C. á estilo de plaza. Título perfecto.

El domingo 15 de Setiembre, á las 3 p.m. Mide 8 varas por 50. Su edificio consta de 7 piezas, cuarto de servicio, cuarto de baño, cocina y w. c.; techos de azotea, cielo rasos de yeso, pisos de tabla, zaguan y patios de mosaico, puertas y celosía de cedro, cloacas, gas, etc. Puede visitarse los dias martes, juéves, sábado y domingo de 2 á 3 p. m. Seña, 8 ojo. Comision, 2 ojo á cargo del comprador. Otros informes, San Martin 50 —V. S. LOBATO y Cia. s8

4 lotes en la Boca Terrenos altos, bien situados, rodeados por buenos edificios, con adoquinado y tramway al frente; á 4 cuadras al Este del Boulevard Patricios y á 2 al Oeste de la ribera y vuelta de Rocha. Zárate entre Australia y Alvarado. Sin base. Escrituras matrices gratis. Título perfecto.

El domingo 15 de Setiembre, á las 4 1/2 p.m. Miden los lotes 10 varas de frente por 30, 35, 40 y 45 varas de fondo. Seña, 8 ojo y 2 ojo de comision.

Casa bien situada Con renta segura. Al Norte, á 160 metros de la Avenida Córdoba y en la situacion más valiosa y central de la parroquia de Balvanera Norte. Larrea 848, entre Tucuman y Viamonte. Base, $ 8000, Renta, $ 120, con un contrato por 38 meses que tiene que aceptar el comprador. Título perfecto.

El domingo 15 de Setiembre, á las 5 p.m. Mide 9 varas por 49. Su edificio consta de 7 piezas, un galpon, cocina y w. c.; techos de azotea, cielo-rasos, pisos de tabla, zaguan de mosaico, patios de baldosa, cloacas, etc. Seña, 8 ojo. Comision, 2 ojo á cargo del comprador. Informes, San Martin 50 —V. S. LOBATO y Cia. s8

95 lotes al Oeste A plazos largos, los terrenos mas altos y de mayor porvenir. Segundo remate de los terrenos de los señores Pini y Roncoroni, sobre la Avenida Corrientes (hoy Triunvirato), Forest continuacion de Corrientes, Chacarita, Colegiales y otras calles, haciendo cruz con el Parque Rancagua y frente á la Chacarita de la cual están divididas por una calle adoquinada de 100 metros de ancho. Tramways, y adoquinados pagos por Corrientes y Colegiales.

El domingo 22 de Setiembre á las 3 Venderemos á cualquier precio, con la misma liberalidad que usamos en el primer remate, los 95 lotes, saldo de las manzanas 1, 6, 7 y 10, entre las que hay muchas esquinas y lotes de todas dimensiones.

Condiciones de pago: 20 ojo al contado, 25 ojo á 6 meses, 25 ojo á 12 y 25 ojo á 18 meses de plazo, sin interés, con garantía hipotecaria. Descuento de 8 ojo anual á los que paguen al contado. Título perfecto. Escrituras matrices gratis por la oficina del señor Natalio L. Marchese, Avenida de Mayo, 860. Lineas municipales. Lotes amojonados. Seña, 8 ojo. Comision 2 ojo á cargo del comprador. Pidan planos en la Confitería Corrientes y Colegiales, en el almacen Corrientes y Chacarita ó en nuestra casa. San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. s8

Leoni y Cia.

Terreno de 10 por 22, en el preciosa barrio del Oeste lote nº 77, calles Yatay y [illegible]

3 lotes á plazos [illegible] Avenida Rio Janeiro [illegible] Informes San Martin 78.

Hermoso lote [illegible]

Mariano Saluhert

Buen mobiliario [illegible]

SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

MUCAMA ESPAÑOLA SE OFRECE, SABE su obligacion, Venezuela 1245.

MUCAMA Ó NIÑERA SE OFRECE CON buenas recomendaciones, Defensa 146.

MUCAMA ITALIANA, CON BUENAS RECOMENDACIONES se ofrece. Viamonte 1337.

MUCHACHO ESPAÑOL RECIEN VENIDO se ofrece recomendado, Colon 455.

MUCAMA O NIÑERA DEL PAIS OFRECE se. Santa Adelaida 460. Barracas al Norte.

MUCAMA ESPAÑOLA, JOVEN FORMAL se ofrece, sabe coser, ciudad ó campo, con recomendaciones, Méjico 838.

MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE, la mujer cocinera, él cualquier trabajo de campo ó cocinero sola. Méjico 1455, pieza 14.

MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE, COcinero y mucama de comedor, sin hijos. Charcas 941.

MUCHACHA DE 15 AÑOS SE OFRECE para niñera ó mucama. Neuquen 1313, Caballito.

MUCAMO JOVEN ITALIANO DE COMEDOR y patios bien recomendado se ofrece, Cuyo 1351, pieza 12.

MATRIMONIO ESPAÑOL RECIEN VENIDO, joven, sin hijos, se ofrece, para casa de buena familia, para el campo, Victoria 1556.

MATRIMONIO ITALIANO SIN HIJOS SE ofrece ella cocinera ó mucama, él portero, caballerizo ú otro trabajo. San Martin 1102.

MUCHACHO RECIEN VENIDO ESPAÑOL se ofrece para cualquier trabajo. Méjico 449, altos.

MUCHACHO PARA CUALQUIER TRABAJO, sabe leer y escribir, se ofrece, Chacabuco 80, pieza 8.

MUCAMO DE COMEDOR, JOVEN, ITALIANO y recomendado se ofrece, con ó sin cama, Santiago, Lavalle 673.

MUCHACHA DE 10 AÑOS, SE DARA A familia decente que pueda darle instruccion en cambio de sus servicios, Artes 617, altos.

MATRIMONIO SIN HIJOS DESEA 1 O 2 niños para criarlos en su casa, Rivadavia 1573, pieza 8.

MUJER FORMAL EXTRANJERA SABE planchar y coser se ofrece, para servicio de adentro, 25 de Mayo 562, pieza 3. S. C.

MUCAMA ESPAÑOLA DE 20 AÑOS, SE ofrece para corta familia, Independencia 641, pieza 5.

MATRIMONIO ESPAÑOL SIN FAMILIA se ofrece para todo trabajo ciudad ó campo, cerca de la ciudad, bien recomendado, Rivadavia 2530 pieza 27 altos.

MATRIMONIO JOVEN ITALIANO OFRÉCEse, ella mucama, sabe planchar, coser y bordar, el mucamo ó portero instruido, Viamonte 1177, pieza al fondo.

MATRIMONIO JOVEN, ITALIANO, SIN hijos se ofrece, ella cocinera ó sirvienta, sabe coser, lavar y planchar, él para cualquier trabajo, ciudad ó campo, poco sueldo, Rioja 1374.

MUCHACHO DE 7 AÑOS SE OFRECE, para que lo vistan y calzen, en cambio de servicio liviano, corta familia, buen trato, Dean Fúnes 1575.

MATRIMONIO FRANCES SIN HIJOS ofrécese, ella cocinera, él carpintero ó cualquier trabajo, ciudad ó campo, Cabassel, Senguel 31, Boca. v2

MATRIMONIO JOVEN, ITALIANO, RECIEN venido en el Vapor Calabro se ofrece, ella mucama, sabe planchar, coser, bordar, él mucamo ó portero, buena instruccion y referencias, Cuyo 1673. v3

MATRIMONIO ITALIANO, RECOMENDADO se ofrece junto ó separado, ciudad ó campo, ella habla 4 idiomas, para limpieza, niñera, etc., él educado, buena presencia, sabe algo de cocina ó portero, ha sido sastre, pocas pretensiones, B. Mitre 1837, B. C. v3

SE OFRECE MUCHACHA DE 25 AÑOS, SOla, con recomendaciones, Avenida Alvear 110.

SE OFRECE SIRVIENTA PARA TODO servicio, sabe bien cocinar, Cevallos 2010.

SIRVIENTA SE OFRECE, PASEO COLON 1502.

SE OFRECE AMA, LECHE DE 3 MESES, criar en casa de la familia, Moreno 580.

SE OFRECE COCINERA ITALIANA, CON buena recomendacion, San Juan 1348.

SE OFRECE MUCHACHO PARA MUCAMO ó peon de farmacia, de 18 años, Defensa 605.

SE OFRECE COCINERA FORMAL PARA matrimonio, Esmeralda 824.

SE OFRECE MATRIMONIO, PEON DE PAtio y cocinera, con recomendaciones, S. Fe 1733

SIRVIENTA JOVEN ESPAÑOLA SE OFRECE, Santiago del Estero 1761, pieza 27.

SE OFRECE AMA DE LECHE ITALIANA Lorea 833. v3

SE OFRECE COCINERA PARA CORTA familia, del país, sueldo 35 $. Lorea 830.

SE OFRECE SEÑORA ITALIANA CON HIjo de 9 años para servicio, Alberti 134.

SE OFRECE SEÑORA PARA CRIAR UN chico de despecho, 24 de Noviembre 1742. v2

SE OFRECE SIRVIENTA PARA MATRImonio solo ó corta familia, Paraná 259.

SE OFRECE COCINERA PARA TODO TRAbajo ó para lavar y planchar, Charcas 937.

SE OFRECE SEÑORA PARA CUIDAR UN niño de 7 á 9 años, Europa 1894. v2

SE OFRECE UNA JOVEN ESPAÑOLA PAra servicio de corta familia, Cuyo 1693.

SE OFRECE SEÑORA FORMAL, ESPAÑOla para servicio, con ó sin cama y buena recomendacion, Balcarce 186, altos.

SE OFRECE COCINERA O SIRVIENTA para corta familia, con niña de 3 años, sin pretensiones, con recomendaciones, Lima 143. v2

SEÑORA MUY BUENA Y DECENTE SE ofrece para el cuidado de enfermos ó para el cargo de casa de muy corta familia, Europa 329 á M. S.

SE OFRECE SEÑORA PARA CASA DE corta familia, sin cama, para todo servicio, 736 Defensa.

SE OFRECE MATRIMONIO SIN HIJOS PAra cuidar una criatura, de 2 á 3 años, en su casa, Cochabamba 256.

SE OFRECE MATRIMONIO HONRADO Y de confianza, para cuidar casa, sin sueldo, Chacabuco 1570, E. Espinosa.

SE OFRECEN 2 JOVENCITOS DE 12 Y 16 años para limpieza de escritorios y mandados, buena conducta, Cabrera 325.

SE OFRECE SEÑORA FORMAL PARA mucama de adentro ó lavar y planchar, Entre Rios 789. v1

SE OFRECE SEÑORA ITALIANA SOLA, para la cocina y planchar con almidon, vá al campo, Rio-Bamba 1246, M. P.

SE OFRECE HOMBRE FORMAL DE 38 años, para portero recomendado, Suipacha 350, pieza 11.

SE OFRECE MUCAMA PARA ADENTRO española ó para todo trabajo, Suipacha 350, pieza 11.

SE OFRECE SIRVIENTA DE 16 AÑOS sabe lavar y entiende un poco de cocina, sin cama, Lima 713.

SE OFRECE ESPAÑOLA JOVEN PARA EL servicio de matrimonio ó mucama, entiende algo de cocina, sabe planchar bien, recomendada,—Moreno 945.

SE OFRECE HOMBRE FORMAL PARA guardar casa y cuidar de ella, recien llegado de España, con buenos certificados, Independencia 1369

SEÑORA FRANCESA SE OFRECE PARA cocinera y muchacha de 15 años para niñera ó ayudar á la limpieza de la casa, personal ó por carta á M. G., Garay 922.

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

ADORNADORA MODISTA SE NECESITA muy buenas condiciones, Cangallo 1109. v1

APRENDIZA CHALEQUERA SE PRECISA que sepa coser á máquina, Defensa 948.

APRENDIZ MUEBLERO ADELANTADO se necesita, Belgrano 1686.

APRENDIZA SE NECESITA PARA CASA de modas, se aceptaría con cama, B. Mitre 3511

APRENDIZAS QUE SEPAN VAINILLAR, se necesitan, Cochabamba 1165.

APRENDIZA CORSETERA SE NECESITA con cama se dá sueldo, Tacuarí 486. v2

APRENDIZA Y MEDIO OFICIALA DE VEStidos se necesita Santa Fé 1162

APRENDIZ ADELANTADO HERRERO SE necesita, de 9 á 12 m., Viamonte 1037.

BUENAS OFICIALAS EN BATAS Y POlleras se precisan Suipacha 554, no se dá comida

BUENAS MEDIO OFICIALAS DE BLUsas, se precisan, Libertad 18.

COSTURERAS PARA CONFECCION DE trajecitos de niños, se necesitan, Lima 149. v1

CORREDORES DE VINO POR DAMAJUAnas y por mayor, se necesitan, Rioja 744. v2

CORBATERA PREPARADORA, SE PRECIsa, Europa 494.

CUELLOS Y PUÑOS, OFICIALAS, PREPAradoras y maquinistas se precisan, Ceballos 985

COSTURERA DE ROPA BLANCA A MANO se necesita, Suipacha 732.

CADETE PRACTICO Y DE BUENA PREsencia, que haya trabajado en tienda se necesita, Cangallo 901, inútil presentarse sin buenas referencias.

DEPENDIENTE DE ALMACEN SE NECEsita, práctico en despacho de bebidas, presentarse con buenas garantias, Camacuá 341, Flores, de 12 á 1 solamente.

ELECTRICISTAS SE PRECISAN PARA Empresa Eléctrica, de Luz y Fuerza de Mendoza, tratar Moreno 477.

FLORISTAS POR SU CUENTA, MEDIO oficiala, aprendizas y un muchacho armador de coronas, se necesitan, Belgrano 1061 y 67.

GUITARRERO SE PRECISA QUE SEPA bien tocar, Paraná 744, pieza 32.

JOVEN DECENTE DE 12 Á 14 AÑOS, QUE lea mas de 200 palabras por minuto, se necesita 2 horas diarias, F. 10, Posta Restante. v2

JARDINERO EN SAN FERNANDO, CONStitucion 398, precísase uno bueno, recomendado y que quiera cuidar un caballo.

JOVEN INTELIJENTE Y CON POCO CAPItal encontrará buena colocacion en un oficio noble, se necesita referencias de primer órden, Cangallo 709 esq. Maipú, paragüeria.

LAVANDERA SE NECESITA 2 DIAS POR semana, Alberti 641.

MUCHACHOS DE 12 AÑOS SE NECESItan para vender cigarrillos, Europa 1764.

MEDIO OFICIALA ADELANTADA PLANchadora de camisas preciso, Billinghurst 2381.

MODISTA MEDIO OFICIALA, SE NECEsita, Parera 27, dep. 2.

MUCHACHO SE PRECISA PARA DESPAcho de bebidas, Balcarce 140.

MAQUINISTAS PARA MAQUINAS BONsack, hombres ó mujeres se necesitan, se pagará bien, Méjico 3486. v1

MUCHACHO DE 15 Á 16 AÑOS, SE NEcesita con recomendaciones, para negocio, Córdoba 3814.

MUCHACHO DE 12 Á 14 AÑOS, ALGO práctico en la venta de calzado se precisa, 1118 Entre Rios.

MODISTA SE NECESITA QUE HABLE francés, práctica como para dirigir un taller, Perú 160, tienda inglesa.

MAQUINISTAS PARA DIRIGIR MAQUInas Bonsack, se necesitan cualquier número, se pagará cinco ps. ó mas segun su competencia, Fábrica La Popular, Méjico 3486, esq. Maza. v2

MEDIO DEPENDIENTE DE FARMACIA edad y formal, sin pretensiones, se necesita, inútil presentarse sin buenas recomendaciones. Alsina y Rincon.

OFICIAL PULIDOR SE PRECISA URGENte, Luca 1857.

OFICIALES SASTRES SE PRECISAN, Rivadavia 2133.

OFICIAL MEDIO BARBERO BUENO PREciso para hoy y por mes Independencia 3314.

OFICIALAS Y MEDIO MODISTAS SE NEcesitan, Cerrito 1082.

OFICIAL PELUQUERO PARA HOY SE NEcesita, Humberto 1221.

OFICIAL PELUQUERO SE PRECISA PAra hoy domingo, Progreso 1308, esquina Santiago del Estero.

OFICIALAS LENCERAS PARA VESTIDOS de cambray, se precisan, merceria Alemana, Bartolomé Mitre 833.

OFICIAL BUEN PELUQUERO SE PRECIsa para hoy, se le pagará $ 3 y comida, Cevallos 37.

PEON SE PRECISA EXPRESO HISPANO Argentino, carritos á mano San José 474

PLANCHADORA BUENA SE NECESITA, Suipacha 267, altos.

PREPARADORAS DE CAMISAS FINAS para el taller se necesitan, Esmeralda 661.

PLANCHADORA OFICIALA DE NUEVO se precisa, Sarandí 175.

PLANCHADORA SE NECESITA APRENdiza buena, Callao 1637.

PLANCHADORA POR DIA SE NECESITA, Acevedo 2423.

PLANCHADORA DE PROFESION PARA ropa de señora se necesita, 1 ó 2 dias por semana, para casa de familia, Acevedo 2428, Palermo.

PEON PARA BOTICA SE NECESITA, bien práctico, inútil presentarse sin los mejores informes, Garay 1100.

PEON DE FARMACIA ITALIANO, SE PREfiere genovés, que sepa cocinar, se necesita, Corrientes 2200, es inútil presentarse sin buenas referencias.

SE NECESITAN OFICIALA Y MEDIO planchadoras, Lorea 575. v1

SE PRECISAN OFICIALA Y APRENDIZA de ropa blanca, Rivadavia 2692, altos.

SE PRECISA MUCHACHO PARA SALON de lustrar, Perú 558.

SE NECESITAN APRENDIZAS ADELANtadas para bordar en blanco, Larrea 675.

SE NECESITAN BUENAS OFICIALAS BAteras, Suipacha 18, dep. 6.

SE NECESITAN OFICIALES PARA HACER tejidos de elásticos argentinos, Buen Orden 1516.

SE PRECISA APRENDIZ SASTRE ADElantado, Bartolomé Mitre 1959.

SE PRECISA BUENA OFICIALA MODISTA para batas, Solis 324.

SE PRECISA OFICIAL BARBERO QUE sea bueno, urgente, Chacabuco 882.

SE PRECISAN PREPARADORAS Y APRENdizas corbateras, Cangallo 3644.

SE NECESITA BUENA OFICIALA MODISta de batas, Florida 675.

SE PRECISAN OFICIALES ZAPATEROS para cosido á máquina de hombre. Cuyo 1113.

SE NECESITA APRENDIZA MODISTA DE vestidos de 12 á 13 años, Victoria 1785.

SE PRECISA APRENDIZ SASTRE ADElantado, Estados-Unidos 1885.

SE NECESITA MUCHACHO PARA ATENder almacen de 14 á 15 años, Balcarce 1396.

SE NECESITA MEDIO OFICIALA MODISta de vestidos, de 9 á 12, Chile 922.

SE NECESITAN DOS BUENOS OFICIALES herreros de obra, Paraguay 1637.

SE NECESITA MEDIA OFICIALA DE VEStidos, Ayacucho 1265.

SE NECESITAN OFICIALES CARPINTEros de obra blanca, Municipio 285, entre Culpina y Porvenir, Flores.

SE PRECISA OFICIALA PANTALONERA de pantalones finos, y una aprendiza, Constitucion 1349.

SE PRECISA BUENA PRIMERA OFICIALA para polleras y batas, para dirigir el taller, Aubert, Suipacha 540.

SE NECESITA PARA RIO DE JANEIRO hombre formal que sepa bien la fabricacion de tintorar, rizar, etc., plumas de avestruz para sombreros de señora, Pasaje gratis, comida y casa, dirigirse solamente por cartas, pues no se atiende personalmente con indicacion de sueldo pedido, etc., bajo C. H., Libertad 186.

SE NECESITAN HOMBRES INDUSTRIOsos, en pueblos y provincias mejor, para un trabajo liviano en sus casas y libres. Teniendo 100 $, ganarán $ 5 cuando menos; á mayor capital mas ganancia. Mas de 2.000 trabajan hoy en estas industrias y pueden sin bien estar. Vengan personalmente ó escriban con 2 estampillas para remitirles explicaciones impresas. Cosa séria. Ingeniero F. Cuenca, Sarandí 56, fábrica, Buenos Aires.

TIPOGRAFO MEDIO OFICIAL SE PRECIsa, Alsina 1016.

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

APS. 1 MOLDES DE MEDIDA, VESTIDOS capas, paletós, etc., Venezuela 1195.

A LAS SEÑORAS—MME A. FATIO PROfesora de corte, corta é hilva trajes, corta moldes, y hace confecciones, precios módicos, Libertad 870.

A COMERCIANTES E INDUSTRIALES! acreditado casa que acaba de abrir un negocio, sucursal en el centro de la ciudad, y que dispone de activo personal propagandista, acepta toda clase de artículos en consignacion para su reventa en la capital y provincia, escribir á La Actividad, Venezuela 1876.

COSTURERA DE ROPA BLANCA POR DIA se ofrece, para casa particular, Tucuman 1047.

CORTADOR SE OFRECE PARA FABRICA ó zapatería, entiende en la venta, Artes 61.

CARPINTERO Y HERRERO MECANICO recomendado, ofrécese, ciudad ó campo, Campichuelo 502. v2

COCHERO EFECTIVO, HOMBRE SOLO, sério, sabe muy bien desempeñar su deber, extranjero, para la ciudad ó campo, con buenas recomendaciones, se ofrece, Salta 474.

DEPENDIENTE IDONEO DE FARMACIA, por dias en la semana, se ofrece, Soler 508.

DEPENDIENTE PRACTICO EN TIENDA y ropería se ofrece con buenas referencias, ciudad ó campo, á F. L. Reconquista 468 pieza 5.

DEPENDIENTE IDONEO DE FARMACIA con referencias de 1er. orden y sin muchas pretensiones se ofrece San Juan 1566. v2

DEPENDIENTE SE OFRECE CON 5 AÑOS de práctica en almacen, de buena conducta, Humberto 1284.—M. Lopez.

DEPENDIENTE DE ZAPATERIA QUE HA regenteado varias casas se ofrece, para casa séria, puede facilitar hasta 1000 ps, por carta Catamarca 868, P. T.

DOS JOVENES DESEAN COLOCACION en una casa de comercio, poseen el inglés y español, recomendados; dirijirse á J. M. y O. P., O'Brien 171. v2

EMPRESA DE MUDANZAS LA RAPIDA, la mas barata, para ciudad y campaña, Artes 884, U. T. 428, 5 Esquinas, A Ligarotti. v3

ECONOMIA EN PINTURAS — FRENTES al aceite 14, blanqueados 8, piezas empapeladas 8, blanqueadas 3, recuadradas 6, puertas 2, persianas 3, Venezuela 1658.

FARMACIA—SE OFRECE APRENDIZ JOvencito, algo práctico y sin pretensiones, Europa 1200.

FOTOGRAFOS Y AFICIONADOS MAQUInas compongo y hago nuevas cualquier medida Corrientes 1638

FOTOGRAFO PRACTICO EN TODOS LOS trabajos del ramo, se ofrece para ciudad ó campo, Venezuela 1688.

GASISTA SE OFRECE CONOCE CAMPAnillas eléctricas, ciudad ó campo, Talcahuano 58, U. Sala.

HOJALATERO Y GASISTA SE OFRECE, muy competente, por carta Solis 545, S. C.

HOMBRE FORMAL SE OFRECE, PARA peon de casa de negocio ú otro trabajo con recomendacion, Venezuela 1800, altos.

JARDINERO FRANCES DE PROFESION con buenas recomendaciones se ofrece, Cabildo 2002, Belgrano.

JARDINERO-QUINTERO SOLTERO, SE ofrece para el campo ó ciudad, buenas recomendaciones, G. A., Castelli 602, Lomas de Zamora.

LUSTRADOR DE MUEBLES, ARMAZONES, pianos, pisos, hace composturas, Lavalle 887.

MUCHACHO ESPAÑOL DE 13 AÑOS SE ofrece para negocio, Santiago del Estero 13.

MOLDES Á MEDIDA Á 1 PS. VESTIDOS, capas y tapados, Cangallo 1827.

MUCHACHO SE OFRECE, PARA TIENda ó almacen, Venezuela 1120, pieza 8.

MAQUINISTA MECANICO SE OFRECE, sin pretensiones, L. Colombo, Godoy Cruz 2380. v3

MUCHACHO DE 14 AÑOS, DESEA ENtrar en una tienda por unos, sin sueldo, Lavalle 591.

MATRIMONIO FRANCES JOVEN, SIN hijos se ofrece, él buen quintero y ella buena cocinera con recomendaciones, prefiere estancia, Lima 1256. v2

MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE, él peon de quinta ú otro trabajo, ella cocinera ó mucama, ciudad ó campo, bien recomendado, Sarmiento 137.

MODISTA FRANCESA SE OFRECE PAra casa de familia buena cortadora con figurin por carta ó personalmente Mme. Moureu, Córdoba 1508.

PINTOR, EMPAPELADOR, BLANQUEAdor, se empapelan piezas á 5 [illegible] Carrito 455.

PINTOR, EMPAPELADOR, DECORADOR bueno, con útiles se ofrece [illegible] se presupuesta, particularmente, Corrientes 17[illegible] al campo.

PINTORES, EMPAPELADORES Y RECUAdradores, albañiles, blanqueadores y vidrieros, atienden todo pedido con puntualidad y esmero, Perú 1059, C. Bucciardi.

PARA ESTABLECIMIENTO DE AGRICULtura se ofrece un herrero fabricante de arados práctico en toda clase de herramientas y conductor de trilladora; por carta ó personal, P. M. Rio Bamba 635.

SE OFRECE APARADOR DE BOTINES DE cualquier clases, Méjico 1242, pieza 24. v3

SE OFRECE REPARTIDOR DE PANADEria con canasto, J. R. Belgrano 289.

SE OFRECE JOVEN ESPAÑOL PARA peon de botica ó comercio, Talcahuano 911.

SE OFRECE LAVANDERA Y PLANCHAdora, para colegio ó restaurant, 25 de Mayo 780.

SE OFRECE MATRIMONIO PARA QUINtero, ciudad ó campaña, San Juan 1348, p. 13 v3

SE OFRECE MATRIMONIO SIN HIJOS, EL quintero y ella lavandera, con buen informe, Garay 1324, pieza 12.

SE OFRECE DEPENDIENTE PRACTICO en el ramo de almacen, con recomendaciones, por carta J. G., Cochabamba 2220 ó personalmente.

SE OFRECE OFICIALA PLANCHADORA buena, en taller ó casa particular, Artes 1393, pieza 23.

SE OFRECE CORREDOR VIAJANTE PARA los pueblos limítrofes de Bahía Blanca, dirigirse á Juan B. Copello en dicha ciudad. v3

SE OFRECE QUINTERO, CONOCE ALGO de jardín del país bien recomendado, Independencia 1257, pieza 10.

SEÑORA FORMAL ITALIANA, DESEA ocuparse como dama de compañía y puede dar lecciones á niños de 1er. grado, tambien se prestaría para servicio de mucama, poca pretension, va al campo, T. M., Arenales 2131.

SE OFRECE SEÑORITA DE COMPAÑIA Y profesora de español, sale á campaña, Tucuman 1047.

SE OFRECE BUENA PLANCHADORA PAra casa de familia, por dia ó por mes, tiene útiles de plegar, por carta N. M. A. Guido 949, tratar todos los días.

SEÑORITA SERIA, EDUCADA DE FAMIlia distinguida se ofrece como dama de compañía de señora respetable, posee diversos conocimientos y excelentes aptitudes, solo aceptaría ofertas de casa respetable, por carta á C. R., Avenida de Mayo 676.

UN JOVEN ESPAÑOL RECIEN VENIDO se desea colocar cualquier trabajo, sabe algo herrar caballos y hacer herraduras, Solis 477, p. 7.

ZAPATERO FORMAL SE OFRECE, PAra todo trabajo, ciudad ó campo, Venezuela 1439, altos.

PROFESIONALES PEDIDOS

AYUDANTE PARA PRIMERO Y SEgundo grado, con referencias y sin muchas pretensiones, se prefiere italiano, Salta 943, de 8 á 9.30.

JOVEN SE NECESITA, QUE SEA BUEN corresponsal en español, referencias á toda satisfaccion, es indispensable, se prefiere si conoce algo de contabilidad, por carta á Corresponsal, Casilla de Correo 357. v3

PROFESOR INTERNO PARA 5º GRADO necesítase, Las Heras 31.

REPRESENTANTES SE NECESITAN EN las provincias, que sean negociantes establecidos, para unos artículos de muy buena salida, escribir á La Actividad, Cuyo 1180.

SE NECESITA MAESTRO O MAESTRA Y ayudante, Frias 395 esq. Corrientes. v1

PROFESIONALES OFRECIDOS

A LOS QUEBRADOS (HERNIAS) CURAcion radical sin operacion, Walt. Victoria 1542

ARRENDAMIENTOS, REMATES Y COMpra-venta de bienes raices de Bahía Blanca, dirigirse á Juan B. Copello en dicha ciudad. v8

A LOS QUE SUFREN DE HERNIAS SE curan radical sin operacion en todas edades, Cuyo 895.

A LOS PROPIETARIOS—BRUNETTI ARquitecto constructor. Construye obras de cualquier clase, precios económicos, Planos y presupuestos barato. Escritorio, Chile 1848 y Piedad 1978.

COPIAR ESCRITOS—SE OFRECE SEÑOrita para escribir en máquinas, recibe trabajos en su casa, Solis 633.

CONTABILIDAD, ADMINISTRACION, UNA persona séria, extranjero hablando 5 idiomas, durante 7 años contador en una casa importadora, con referencias de primer órden, se ofrece para un empleo de confianza. Dirijirse Casilla Correo 1231. v2

DR. FERNANDEZ ENFERMEDADES SEcretas y de la piel de 9 á 11 y 1 á 5 Artes 563.

DENTADURAS Y EMPLOMADURAS PREcio reducido, M. F. Soarez, Artes 162.

DRA. CECILIA GRIERSON, ESPECIALISta en parto y enfermedades de señoras Kinesiterapia ginecológica, consultas de 1 á 3, Florida 444.

FELIZARDO GUIÑAZÚ ATIENDE ASUNtos judiciales y arregla testamentarias á precios sumamente módicos, escritorio Alsina 1252 de 10 1/2 á 4 1/2 p. m., domicilio Merlo F. C. O. v4 Set.

MAESTRO DE MUSICA, ITALIANO SE ofrece para dirijir una banda, vá tambien al campo, L. Galotti, Solis 1934. v2

PARTERA M. P. RECIBE PENSIONISTAS á precio módico, Rivadavia 2566.

PARTERA VERDADERA, SEÑORA SOLA atiende solo en su casa, Humberto 1775. v1

PARA LAS PERSONAS QUE LES CONvenga, se hace saber que se escriben cartas en español, Paraná 969.

TENEDOR DE LIBROS ARREGLA LIBROS atrasados, balances, etc., J. Pías, Moreno 2571.

TENEDOR DE LIBROS QUE DISPONE DE algunas horas por día se ofrece, dirijirse á G. M., Maipú 858. v1

AVISOS VARIOS

ALQUILASE LINDO DEPARTAMENTO DE 3 piezas, cocina y letrina, recien refaccionadas Defensa 1046.

ALQUILASE LINDA CASA BAJA Y CENtral de 7 piezas recien refaccionadas, Piedras 888.

AMA DE LECHE DE 3 MESES, ITALIAna, de 25 años con chica de 10 años, para niño se ofrece para casa del niño, Cuyo 1453, pieza 43.

ALQUILASE PRECIOSA CASITA MODERna, baño, gas, jardín, gallinero, semi-surgente al aviso á la puerta, Cabildo 1025.

ALMACEN ÚNICO EN LAS ESQUINAS SE vende con buenas condiciones para el comprador en Barracas al Norte, datos Gral. Iriarte 601.

ALQUILASE 2 SALAS CON 4 BALCONES antesala y otras piezas mas á 30, 50, 15 $ para hombre solo ó señora en casa de familia, Lavalle 544.

CASA CON MUCHA COMODIDAD PARA FAbrica ó industria, se alquila barato, en Barracas al Norte, datos General Iriarte 601.

PIANO EN BUEN USO SE VENDE BARAto ó se alquila, datos Gral. Iriarte 601.

MUCHACHA PARA MATRIMONIO DE 12 á 15 años se precisa, Independencia 620, altos 1º derecha.

UNA PROPIEDAD EN BARRACAS AL Sur renta 180 $ anual se vende en 1900 $, datos Iriarte 601.

AVISOS DE LOS BANCOS

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA—Limitado—Buenos Aires, Piedad 399—Sucursales: Barracas al Norte, Montes de Oca 707—Rosario, Bahía Blanca—Mendoza, Montevideo, Paysandú, Rio de Janeiro, Pernambuco, Pará, Santos, San Paulo, Londres, París.—La tasa de intereses de este Banco, desde la fecha hasta nuevo aviso, será como sigue:

PAPEL

	%
Por depósitos en cuenta corriente y á la vista	1 % anual
Idem con las mismas desviaciones con la condicion que si el depósito fuese retirado antes de dos meses no ganará interés	2
Idem por 3 meses fijos	4
Idem á 6 meses fijos	4 1/2
Adelanto en cuenta corriente	9 % anual

ORO SELLADO

Por depósitos á retirar con un mes de aviso con la condicion que si el depósito fuese retirado antes de 2 meses no ganará interés	1 % anual
Por depósitos con tres meses fijos	2
Depósitos á 6 meses fijos	3
Adelanto en cuenta corriente	8

1º de Setiembre de 1901.—R. A. Thurburn, Gerente.

LA PRENSA

Buenos Aires, Setiembre 1º de 1901

SIN GOBIERNO

EL DEBER DE TODOS Y DE CADA UNO

El diagnóstico es uno y único. Todos están perfectamente conformes en que la situacion es mala y que empeora en una progresion lógica mas que alarmante. El pronóstico, que tiende á uniformarse tambien, es pesimista. Nadie tropieza en su camino, ni en ningun círculo social, con persona alguna que sustente esperanzas, que indique una ruta salvadora.

Corremos dias extraordinarios y sombríos. Estamos delante de la negacion, que es el caos. Es como si el país se sintiese aplastado por la fuerza mayor, superior á su capacidad moral y política para proveer á su propia conservacion.

Positivamente, marchamos desorientados, sin rumbos, hácia lo desconocido, pero con la plena conciencia de que avanzamos por vias extraviadas. La actualidad, de cualquier aspecto que se la contemple, es un remedo del estado inorgánico, bajo el cual los grupos incoherentes y los individuos aislados se debaten en el vacío y se estorban los unos á los otros, contribuyendo todos, desde su esfera de accion, á dañar los grandes intereses del conjunto.

El desgobierno palpita en todas las esferas de la actividad,—lo mismo en las oficiales que en las populares. La suprema autoridad se asemeja á la materia inerte, que las corrientes arrastran, pero que conserva gérmenes de vida al solo efecto de conservar sus malas costumbres ingénitas. Su aspiracion, en estas horas difíciles, se circunscribe á conservar su posicion, al hecho material de mantenerse en pié.

El elemento popular sincero y bien inspirado divaga. Tiene un ideal y un rumbo, pero malgasta sus energías trillando sendas estrechas, en demanda de su anhelo. No acierta todavía á dar con el amplio y luminoso camino que lo ha de conducir á la regeneracion, á la victoria, que no alcanzará jamás sino por la union del civismo ó por la fusion de las conciencias libres, de los hombres viejos y jóvenes que sientan y piensen del mismo modo respecto del actual órden de cosas deshecho, carcomido, podrido, bamboleante, sustentado únicamente por la anarquía cívica.

El país vá en menos: su descenso es constante y visible. La crisis económica ha dejado de ser una sombra vislumbrada en el horizonte: es una realidad. Ruge sobre los destinos del pueblo argentino con el eco de la tempestad. La pobreza general, cuya línea de separacion con la miseria se vá borrando, es la prueba plena de su existencia.

Jamás ha pasado en Buenos Aires lo que hoy ocurre. Recórranse sus calles, las centrales sobre todo, y se observará paso á paso la cantidad de casas cerradas, de familia y de negocio, con cartel de alquiler. Hé ahí el testimonio del desalojo decretado con autoridad irrevocable por la restriccion del comercio, por la merma del trabajo, por la disminucion del salario; esto es, por el languidecimiento de la riqueza.

El cuadro descriptivo que LA PRENSA viene ofreciendo, con datos prolijos y exactos, de la vida del jornalero en Buenos Aires, es como para mover á los cadáveres, si el gobierno del país fuere confiado á los muertos.

Entre tanto, nuestros políticos afamados y nuestros gobernantes engreidos con su poder, no tienen una idea que ofrecer á su pátria en situacion tan complicada y angustiosa. Se encierran en su papel de augures misteriosos: se sellan los lábios para imponer con su silencio; en su fisonomía se dibuja el gesto solemne que simula la existencia de un pensamiento trascendental que no tienen. Son la esterilidad misma, reagravada por egoismos mezquinos, engreidos por intereses personales reñidos con los de la República.

El pueblo, la masa sincera y generosa de la poblacion nacional, el brazo fuerte de la produccion, la carne destinada al sacrificio, el conjunto de ciudadanos que no especula en política y que nada espera de ella, dispuesto abnegadamente á la lucha cívica, bajo el acicate de los agravios y de la necesidad suprema de trabajar para vivir, tiene fundados reclamos que hacer contra las clases dirigentes, omisas ó anarquizadas, que no se deciden á ocupar abnegadamente su puesto en las filas. ¿Qué se han hecho los ancianos, los patricios, los guías y puntos de apoyo de las muchedumbres? ¿Por qué no están en la escena, por qué rehusan sus personas á las demostraciones del civismo? ¿No saben que su retraimiento y su ausencia constituyen hoy el pedestal sobre que reposa el oficialismo enfermizo y funesto, bajo cuya accion ha llegado la República al desastroso estado actual?

En el instante presente, el pueblo argentino desempeña un papel tristísimo, rayano en el ridículo. Aplastado por los escombros, bien perceptibles ya, de la crisis económica, se ha detenido á contemplar las actitudes y las veleidades políticas de tres hombres,—los señores Roca, Mitre y Pellegrini. Y, como única esperanza salvadora, espían los fenómenos atmosféricos para calcular el rinde de las próximas cosechas de lanas y de cereales.

¿Cuáles serán las consecuencias de la ruptura política de los señores Roca y Pellegrini? ¿Reconstruirán ó nó sus relaciones? Esperemos, dicen los astrólogos de la época, que no se inmutan, sino cuando signos inequívocos les señalan el camino de las conveniencias. Esperemos, repiten los políticos precavidos del mundo popular, para no dar golpes en falso.

¿Hasta dónde irá el apoyo que el general Mitre ofrece al Presidente? ¿Cuáles serán sus proyecciones, respecto de la situacion oficial y del renacimiento cívico que se inicia? Esperemos, exclaman los expertos, los espíritus vacilantes, los que se llaman conservadores, los sometidos á la disciplina partidaria, que funciona como cadena y como freno para los afectados por ella, quienes reconocen el deber de obedecer, pero á quienes se niega el derecho de opinar y de influir con su voluntad en las deliberaciones.

La Presidencia aparece como una fuerza arbitraria, sin centro de gravedad, como un astro que brilla con luz ajena, como un ciego ó inválido conducido por grandes lazarillos, sin elementos de vida dentro de sí mismo. Hoy depende del general Mitre; ayer dependía del senador Pellegrini.

Pero, debe señalarse una diferencia notable entre uno y otro reinado. El senador por Buenos Aires, verdadero creador de esta Presidencia, la mandaba, la gobernaba, se confundía con ella, la absorbía, compartía sus responsabilidades ó las concentraba por entero. Era su alma y su brazo fuerte. Pertenecen á su iniciativa las principales leyes del actual período gubernativo, las cuales, segun el Presidente, realizaban lo mas fundamental de su programa de candidato y de gobernante.

Desaparecido ese punto de apoyo ó elemento conductor y vigorizante, por la ruidosa é inesperada ruptura, el Presidente busca otro: cambia de tutor: solicita el concurso del general Mitre, á quien ofrece medio gabinete, que no es aceptado, pero en compensacion le promete su apoyo moral. ¡Y de esto está viviendo!

Pero ¿qué es apoyo moral en política? ¿Qué sentido tiene tal cooperacion prestada por el jefe de un partido á un gobierno desfallecido, inferior á sus grandes funciones públicas exigentísimas, que no puede conservarse con sus solos recursos partidarios? Hé ahí una novedad en la vida pública de los pueblos libres. Por primera vez se aplica el género neutro á las faenas del gobierno. Es una manera de realizar el imposible del ser y del no ser á la vez.

Quienes adopten como programa político la conservacion de la Presidencia contraen el solemne deber de confortarla con sus elementos activamente, ó darle capacidad cívica ó intelectual para hacer el gobierno que la época exige. El ex-mentor le comunicaba la savia de su entereza personal: su alejamiento la ha reducido á una inactividad mortal. El actual mentor le proporciona solamente su apoyo moral, para que no caiga, pero con este contingente no se hace gobierno: es un beneficio simple y esencialmente personal, de hombre á hombre.

Invocando los grandes intereses de la República, pedimos que se haga el gobierno ó que se propenda honrada y virilmente á la reforma del que tenemos, que no es gobierno. La situacion presente es insostenible. Al propio tiempo exhortamos á los ciudadanos de todas las generaciones, bajo la invocacion de los mismos intereses, á que cumplan su deber abnegada y patrióticamente, para que cumplan con el deber altísimo de resurgir á la vida política, de alinear los elementos populares, de dar á la opinion su régimen propio, su gobierno directivo, de que hoy carece. Piensen en que su inaccion les constituye en responsables solidarios del estado deprimente y desastroso en que la pátria se encuentra.

CONGRESO

CÁMARA DE SENADORES

Presidente para el caso de acefalía—Tramway eléctrico

El único asunto entrado fué un proyecto del P. E. pidiendo autorizacion para invertir 25.000 pesos en la instalacion de un depósito fiscal de alcoholes en el puerto de la capital.

—Se eligió Presidente de la República para el caso de acefalía. La eleccion fué nominal y resultó elegido el senador Mitre por unanimidad de votos.

ÓRDEN DEL DIA

El único asunto á la órden del dia era un dictámen de la comision del interior, por el cual se autoriza al P. E. á contratar con los Sres. Quesada Hnos. la construccion y explotacion de una línea de tramways que parta de las inmediaciones del Parque Lezama, cruce el Riachuelo de Barracas, continúe por Barracas al Sur, Lanús, Lomas de Zamora, terminando en el partido de Almirante Brown.

Esta línea tendrá el derecho de empalmar con las vias neutrales de tramways del puerto de la capital, de acuerdo con las disposiciones definitivas y generales que se establezcan al respecto.

La traccion de las líneas será eléctrica dentro de la capital, pudiéndose emplear tramways de traccion á vapor fuera de los límites del municipio.

El senador Doncel, que informó por la comision, dijo que cuando ésta estaba estudiando el asunto se habian presentado á ella los Sres. Krause y Cª manifestando que el Congreso no debia sancionar esta propuesta, porque el gobierno de la provincia les ha concedido á ellos otra cuyo trazado es el mismo, á partir del límite de la provincia.

Pero resultaba que estos Sres. Krause y Cª habian obtenido la concesion el año 1889, y desde entonces acá no habian construido la línea, ni, segun parece, habia seguridades de que pudieran construirla. Por estas razones, y además porque era conveniente estimular al capital privado en la empresa de establecer medios de trasportes baratos, la comision opinaba que debia aprobarse la propuesta de los Sres. Quesada.

La Cámara aprobó sin discusion el proyecto, y como no habia mas asunto en que ocuparse se levantó la sesion.

APUNTES PARLAMENTARIOS

El palacio de justicia—Concurso artístico para los planos—Líneas férreas

La comision de justicia volvió á reunirse ayer para ponerse definitivamente de acuerdo sobre algunos puntos de detalle que habian quedado pendientes y sin resolver en la conferencia del juéves, y para suscribir el dictámen que ha de ser presentado á la Cámara en la sesion de mañana.

En el número del viernes publicamos lo fundamental del dictámen, ó sea, la resolucion de construir el edificio, las fuentes de donde se sacarán los recursos necesarios para pagar la obra, sin apelar á las ventas ordinarias, y, por último, las condiciones del pago.

Réstanos agregar ahora que la comision ha añadido al dictámen un artículo, en virtud del cual la obra será construida por licitacion pública, y se llamará á concurso para la presentacion de los planos.

Con el fin de asegurar el mejor resultado posible á este concurso se premiará con 20.000 y 15.000 $ á los concurrentes cuyos trabajos sigan en mérito al que obtenga el primer premio, es decir, á aquel que el jurado acepte como modelo para la construccion del edificio.

Tampoco se pudo reunir ayer la comision de legislacion de la Cámara de Diputados, que debia seguir estudiando el proyecto de divorcio.

Ha sido citada nuevamente para el mártes próximo.

En la sesion celebrada ayer por el Senado se dió cuenta de dos dictámenes de la comision del interior, que fueron destinados á la órden del dia correspondiente.

Por uno de ellos se autoriza al P. E. para que devuelva á los Sres. Sanchez y Cª el depósito de 25.000 $ que éstos hicieron en garantía de la construccion del puerto de Bahia Blanca.

Por el otro dictámen se aconseja la aprobacion de la propuesta del Sr. J. Lloyd para construir y explotar una línea férrea, que arrancando de la estacion Chacabuco,—provincia de Buenos Aires,—del ferrocarril al Pacífico, con rumbo al Sudoeste, atraviese la línea del ferrocarril del Oeste á alto nivel entre las estaciones San Genobio y Los Toldos y se dirija directamente á la colonia Sargento Cabral. Desde este último punto continuará con rumbo general hácia el Oeste hasta completar quinientos kilómetros desde su punto de arranque, conservándose siempre á una distancia de 50 á 60 kilómetros de la línea del Oeste.

Se han presentado á la Cámara de Diputados los Sres. Owen y Cª, proponiendo la construccion de un ferrocarril de trocha angosta en el valle del rio Chubut.

Como complemento de la línea dragarán la barra del mencionado rio hasta darle una profundidad de 22 piés, para que puedan entrar los buques de gran calado.

Proponen, además, fundar dos pueblos: uno en el extremo oeste de la línea á construirse, que tendrá 60 kilómetros de longitud, y el otro en la desembocadura del rio.

Por último, entra tambien en sus propósitos, colonizar 500.000 hectáreas de tierras fiscales, para fomentar la poblacion del territorio.

LOS OBREROS Y EL TRABAJO

EN LOS TRAMWAYS

GUARDAS Y COCHEROS

UN GREMIO EN DESGRACIA

MULTAS Y SUSPENSIONES

LOS SUPLENTES Y LOS EFECTIVOS

Á LA ESPERA DE VACANTES

¡10.000 recomendados!

XV

Los apuntes que hemos recogido en las compañías de tramways de esta capital nos hacen saber que el personal empleado en los coches alcanza á [illegible], que se divide como sigue:

Traccion á sangre	[illegible]
» eléctrica	[illegible]
Total	[illegible]

No es ésta, sin embargo, la cifra que corresponde á las personas que emplean los tramways, pues falta agregar los suplentes, es decir, aquellos que se pasan las horas y los días en los alrededores de las estaciones á la espera de trabajo por uno, dos, tres ó cuatro días; el tiempo que dura la suspension ó enfermedad de los titulares.

Los suplentes están representados por no menos de 2500 hombres, que han luchado semanas y meses para conseguir trabajo efectivo y que, cuando han perdido la esperanza de ser admitidos, se conforman con un puesto pasivo, á la espera de las desgracias de los compañeros que les permitan ganar unos cuantos jornales.

No son, pues, 5554 los hombres *ocupados* en la conduccion y cobranza de los coches de tramway, sino cerca de 8000, puesto que los suplentes como los efectivos están supeditados al servicio.

¿Cuánto ganan los cocheros y guardas de tramway?

Los salarios no guardan uniformidad alguna en las diversas compañías. Las hay que pagan 75 pesos mensuales, otras 80 pesos; las mas abonan jornales diarios de pesos 2.50 á 2.70, otras un tanto por viaje ó por hora de servicio.

En general, tomando el término medio que resulta de los minuciosos apuntes que hemos tomado, se puede decir que el diario de un guarda ó cochero no pasa de $ 2.50.

Para obtener ese salario, el empleado en los tramways está obligado á trabajar como mínimum 12 horas, salvo dos descansos diarios para el almuerzo y la comida; intervalos de media á tres cuartos de hora cada uno, que en la generalidad de los casos los guardas y cocheros obtienen á horas que no son las mas cómodas ni oportunas.

Y es natural que así sea: el servicio de los tramways es continuo desde antes del amanecer hasta pasada la 1 de la mañana; de manera que resulta casi imposible permitir que todo el personal se alimente á las horas que todo el mundo destina para esa funcion.

Hemos dicho que el jornal medio de los guardas y cocheros es de $ 2.50 por dia, pero hemos de tener en cuenta, para saber cuánto ganan por mes, los dias en que no trabajan á consecuencia de las suspensiones que se repiten con una facilidad que causa pena.

Cierto es que hay muchos que, prácticos en el oficio y puntuales como máquinas, no dan motivo á suspension; pero la mayoría, un 50 % de los guardas y cocheros, sufre de ocho á diez dias por mes de aquella pena.

Se puede afirmar, pues, que no son mas de 21 los dias de trabajo de cada persona del gremio; de manera que el sueldo medio mensual no pasa de $ 51.50 por cabeza!

¿Cómo pueden *vivir* y alimentar á sus familias los casados, con tan reducida remuneracion, obtenida, á pesar de todo, despues de 12 horas de trabajo durante cada uno de los 30 dias del mes?

Esto acontece con los cocheros y guardas efectivos, los que trabajan: ¿qué pasará con los suplentes, que en grupos de 100 y 200 se sitúan en las estaciones *por si acaso el gerente suspende á uno ó mas empleados*?

Muchos de ellos nos han manifestado que cada mes apenas trabajan de cinco á diez dias y á veces menos, segun el mayor ó menor número de suspensiones que haya habido.

Resulta, pues, que existen unos 2500 hombres que en su calidad de suplentes no hacen otra cosa que esperar ansiosos un dia de trabajo y que, cuando mas, ganan 20 ó 25 pesos mensuales; salario que casi siempre se vé reducido por el descuento que por multas y otros motivos hacen las compañías. Estas, seguras de encontrar tanta gente como necesiten en un momento dado, extreman hasta la exageracion las penas pecuniarias y las multas.

¿Y por qué hay tanta gente que pierde su tiempo esperando el turno para poder reemplazar á un efectivo?

—Sencillamente porque hoy existen en Buenos Aires mas de 45.000 hombres sin trabajo, deseosos de ganar cualquier cosa para matar el hambre, y que, á pesar de una voluntad á toda prueba, no encuentran dónde ocuparse; tal es la crítica situacion á que ha llegado el país.

Los guardas casados, con quienes hemos conversado, nos manifiestan que varias veces se ven obligados á cambiar de domicilio, para acercarse cada vez mas á las estaciones de los tramways, de manera que no se vean obligados á caminar veinte ó treinta cuadras cuando se retiran del servicio; pues esto sucede de noche y cuando ha cesado la circulacion de los coches.

—«Vea,—nos decia uno de ellos,—yo he *sacado* el mes pasado $ 53.50, despues de 22 dias de trabajo; suma que apenas me basta para la carne, el pan, el almacen y la casa; de manera que todas las demás necesidades de un hogar quedan sin satisfacer.»

—«Pasamos verdaderas penurias, economizamos hasta el centavo en cualquier compra, y siempre tratamos de comprar lo mas barato é inferior, para que el sueldo nos baste...»

Otro, un soltero, que son los menos protegidos por las empresas, porque estas razonan filosóficamente en el sentido de que el hombre solo no tiene tantas necesidades como el casado, nos decia:

—«Yo y cinco de mis compañeros, los amigos mas íntimos que tengo, vivimos en la misma casa (conventillo) en dos piezas; nos ayudamos mútuamente en los gastos y compartimos la abundancia y las privaciones.

«Puedo asegurarle que un mes con otro, los cinco juntos, apenas cobramos 170 pesos, á razon de 35 pesos, á causa de las suspensiones prolongadas de 5 á 10 dias, cuando no 15.

«Con tan escasa suma nos *arreglamos* como podemos. Durante los primeros dias de la semana, los dos ó tres que siguen al del pago semanal, comemos con relativa abundancia, es decir, dejamos la mesa satisfechos; pero luego... el viernes, sábado, domingo... hasta el lúnes por la noche, le aseguro, señor, que sufrimos privaciones sin cuento.»

Y así, con pocas variaciones, son las quejas que hemos oido de lábios de todos los cocheros y guardas que nos han facilitado datos.

Otro de los inconvenientes que redunda en perjuicio de esos trabajadores es el que se refiere á las suscriciones para los compañeros enfermos, que son muchos, merced á lo penoso y expuesto del servicio.

En efecto: los dias de pago es raro no ver circular ocho ó diez listas, en que se piden socorros para los enfermos, que los guardas y cocheros llenan con 20, 30 y 50 centavos cada uno, segun la mayor ó menor suma que han cobrado.

A este respecto, los empleados de tramways nos han observado que sólo una de las doce compañías de esta capital tiene un servicio sanitario para los enfermos; las demás... dejan que los imposibilitados momentáneamente para el trabajo se las arreglen como puedan.

Despues de lo que hemos dicho, todo nos parece pálido para pintar las [illegible] del gremio, pero no dejaremos de [illegible] un dato muy sugestivo, dato que por sí solo podría servir para caracterizar la [illegible] situacion de la clase obrera en Buenos Aires.

Hélo aquí:

Las compañías de tramways [illegible]

(8)

ANDRÉ FOULON DE VAULX

LUISA DE VARIMPRÉ

—¡Qué vida interesante la de usted! repliqué, como si entrambos estuviéramos bastante lejos para que el silencio fuera una molestia entre nosotros.

—Sí: una vida doble, me respondió Juan de Kergoat. Al lado ó sobre la *existencia*, conocemos verdaderamente la *vida*, llevamos verdaderamente una *vida*. Cuando el mundo exterior no nos satisface, creamos otro mas conforme con nuestros gustos; cuando las gentes nos chocan, ideamos otras que nos complacen mas; cuando la contemplacion de los séres humanos nos fatiga, dialogamos con fantasmas; cuando las preocupaciones de los que nos rodean nos parecen demasiado mezquinas, imaginamos pasiones mas elevadas ó mas intensas que agitan corazones mas profundos y ardientes. Y aun cuando no tengamos ningun talento, aun cuando nuestras obras fracasen, nos queda siempre haberlas intentado, un poder de reflexion y de análisis cuyo beneficio encontramos cuando lo aplicamos á otra cosa. [illegible]

poseen un indisputable talento ¡qué alegría debe ser para ellos, conseguir expresar lo que las almas delicadas han podido sentir como ellos, aún siendo poco adaptados para expresarlo! Tengo, en cuanto á mí, como por otra parte tenemos todos nosotros, una ternura particular hácia ciertos pintores, ciertos poetas ó novelistas, que han sentido mas especialmente como yo. Las dichas ó las desgracias que les suceden, me tocan y me alcanzan. Tomo mi parte de todo lo que les sucede. La muerte de un hombre que ha hecho honor á su país, no debe ser indiferente á ningun alma bien nacida. Aún cuando no pertenecieran al número de nuestros amigos, no debemos dejarle partir sin un respetuoso pesar.

Arrastrado, continuaba; y yo le escuchaba, ó mas bien, al fin, oía su voz sin poner el oido al sentido de sus palabras. Lo que me decia no era sin duda profundo, pero era nuevo para mí. En el mundo en que había vivido, ningun hombre me había hablado nunca en ese tono, nadie me había descubierto una sensibilidad tan refinada. No pude menos de dejarle adivinar todo el placer que [illegible].

—Dispense usted, [illegible]

Protestó y él entonces sonrió.

—Es usted una persona séria, señorita.

No me dijo esto como Cecilia, cuando me echaba en cara mi seriedad. Respondí:

—¿Sabe usted cómo me llaman aquí?

[illegible]

Me atreví á responderle:

—Pues, sí señor. La prueba es que he acaparado esta noche al personaje mas interesante de la reunion, y he privado á todo el mundo de su sociedad para reservármelo para mí sola. Ya vé usted que *Fina Mouche* es una persona práctica y digna de su apodo. Así pues, caballero, es preciso entrar, porque notarían nuestra ausencia. Vé usted que soy *Fina Mouche* en todo.

Me cubrió con una mirada afectuosa, y me respondió al levantarse:

—Es usted muy amable.

Creí ver en la expresion de su rostro, que volvia con pesar al salon. En el último escalon del vestíbulo, me preguntó:

—¿Estará usted el juéves en casa de los Malabrays?

—No, respondí: no me han invitado.

No sé bien lo que sentí, cuando dijo:

—Entonces, no iré. [illegible]

y fácilmente impresionable, como yo era, me dije á mí misma que, á haber querido verdaderamente estrecharme la mano, hubiera podido diferir el momento de su salida, ó resignarse á algunas opresiones de mano, con la esperanza de cambiar uno con *Fina Mouche*.

Porque yo siempre he [illegible]

VI

Desde el primer dia, el Sr. de La Rochetaillée agradó mucho á mi padre. Este me dijo una mañana: [illegible]

hombre á quien amas. Las jóvenes [illegible]

be recibir personas que [illegible]